Roy P.C., MUSEE DE LA PROVINCE, X
Parc des Champs de Bataille, Québec,

Vente-Eclair pour la "Course au Trésor" dimanche

Le Saint-Laurent

No 30 — 69e Année (1895) | Rivière-du-Loup, 21 mai 1964 | Le numéro: 10 sous



rafraîchit
sans alourdir

Assemblée générale de la Ch. de Commerce

mercredi prochain au Foyer-Patro

L'assemblée générale annuelle de la Chambre de Commerce de Rivière-du-Loup aura lieu mercredi soir prochain, le 27, à 8 h. 15, au Foyer-Patro.

A l'ordre du jour il y aura, entre autres choses: rapport sur les activités des 12 derniers mois, faisant ressortir les projets réalisés en 1963-64 et ceux encore en voie de réalisation, rapports des comités, mot du président sortant de charge, M. François Côté et élections.

En mai 1963, les élections avaient donné le résultat suivant: président, M. François Côté; vice-prés. M. Henri Têtu; trésorier: M. Fernand Mailloux; directeurs: Me Antonio Dubé, M. Maurice Soucy, M. Claude D'Anjou, le Dr Armand Thériault, M. Bernard Levasseur, M.

(suite à la page 6)

Vente des cartes pour la Course au Trésor

Les cartes d'entrée à la "Course au Trésor" organisée par le club Richelieu pour le 2 juin vont être vendues à domicile dimanche.

A compter de midi quinze, des solliciteurs bénévoles vont se présenter dans chaque foyer de la ville pour vendre ces cartes, offertes à prix populaire.

La population est invitée à faire preuve de générosité en s'en procurant. Comme on le sait, la recette entière de la "Course au Trésor" du Richelieu servira à aider l'enfance malheureuse.

La "Course au Trésor" du 2 juin sera la plus formidable attraction du genre jamais montée à Rivière-du-Loup. et l'on s'attend qu'elle attire une foule monstre au nouveau Stade de la Cité des Jeunes.

En outre des surprises qui attendent le public, il y aura attribution de $5,000 en prix d'assistance. Quelques-uns de ces prix sont présentement visibles dans les montres de Rivière-du-Loup Clavigraphe.

Qu'on se le dise, et qu'on ne manque pas d'acheter dès dimanche ses cartes d'entrée pour la "Course au Trésor" du Richelieu. C'est un événement sans précédent à ne pas manquer!

Cendrillon va de nouveau régner

Cette année encore, c'est Cendrillon, qui va rehausser de son charme l'éclat des manifestations du Festival d'Eté de Rivière-du-Loup.

Ainsi en ont décidé les membres de la Corporation du Festival, lors d'une récente assemblée.

Autour de l'héroïne du conte merveilleux qui continue d'enchanter jeunes et moins jeunes, c'est toute l'imagerie décrite par Perreault qui va revivre: Prince Charmant, la marâtre et ses filles, sans oublier naturellement la bonne fée qui d'un coup de baguette magique change le destin de sa protégée.

Cendrillon habitait un château, et qui demeure en un château s'appelle châtelaine. C'est le nom que porteront les trois charmantes aspirantes au titre de Cendrillon. chaque représen-

(suite à la page 6)

PLUSIEURS PERSONNALITES A L'INAUGURATION DU STADE

Un groupe imposant de dignitaires sera présent à la bénédiction et à l'inauguration du Stade de la Cité des Jeunes de Rivière-du-Loup, samedi.

La cérémonie religieuse, à 3 h. de l'après-midi, sera présidée par Son Exc. Mgr Jean-Marie Fortier, évêque auxiliaire de La Pocatière.

A la suite de l'inauguration officielle, l'Harmonie de Rivière-du-Loup sous la direction de M. Adrien Girard, de même que les Corps de Majorettes et de Clairons de notre ville présenteront un spectacle.

Une parade, qui partira du Parc Blais à 2 h., précédera l'ou-

(suite à la page 8)

LE Dr L. BELLEFLEUR A LA PRESIDENCE DE LA J. C.

Le souper mensuel de la Jeune Chambre de Rivière-du-Loup, jeudi soir dernier, a été marqué par le choix des dirigeants de cet organisme pour l'année 1964.

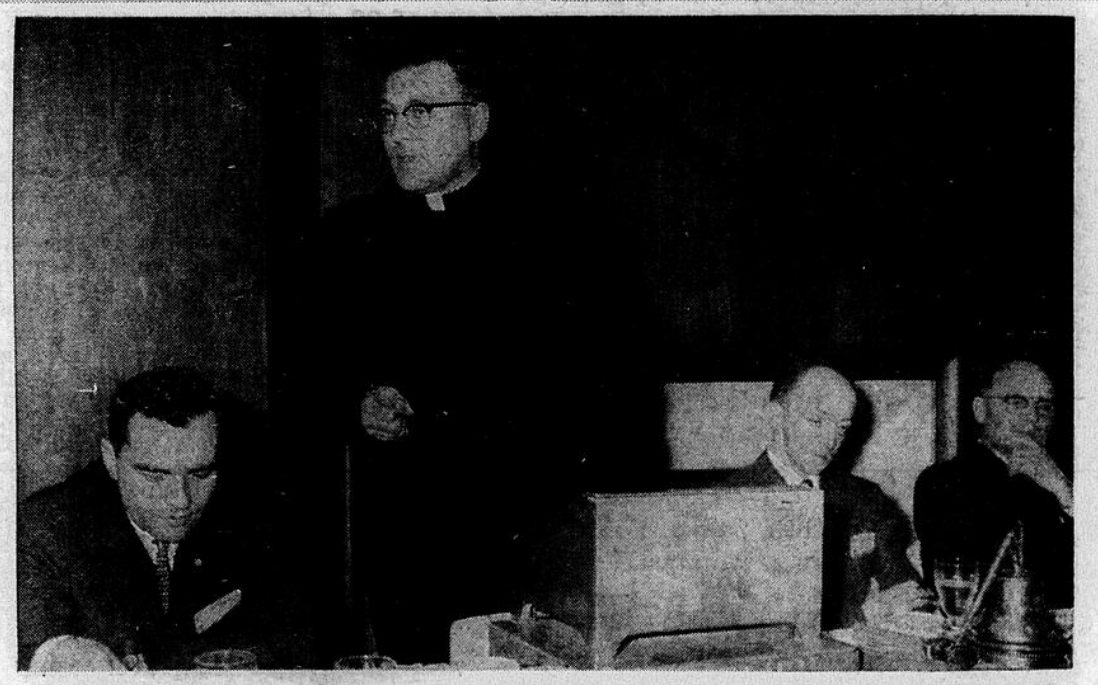


A cette occasion, le Dr Laurier Bellefleur a été élu à la présidence. Ce dernier succède à Me Gilles Poussard, qui fait partie ex-officie du nouveau bureau de direction constitué comme suit:

Vice-présidents, MM. Roger Leclerc, Lionel Larochelle, Jacques Villeneuve et Conrad Boucher; secrétaire, M. Réal Côté; trésorier, M. Gaston Boucher; directeurs: MM. Yvon Deschênes, Claude Boulianne, Benoît Ouellet, Henri Fitzback, Bertrand Massé, Yves Pomerleau, Johnny Robichaud et Raymond Simard.

L'élection avait été précédée de la présentation des rapports et de la formation du comité d'embellissement, dont la présidence a été confiée à M. Herman Normand.

Le nouveau bureau de direction entrera en fonctions le premier juillet.



50 ans de St-Marc du Lac Long

Des manifestations religieuses vont souligner, les 21 et 22 juin, un demi-siècle de vie paroissiale à St-Marc du Lac Long, municipalité du comté de Témiscouata connue sous le nom de Les Etroits.

Un desservant vint y résider en 1914, année de l'ouverture des registres. La paroisse fut érigée canoniquement le 12 octobre 1922. Elle fut mise sous le patronage de saint Marc pour répondre à un désir de Mgr André-Albert Blais, deuxième évêque de Rimouski, qui voulait qu'une paroisse de son diocèse porte ce nom.

La paroisse de St-Marc est située à l'endroit où le lac Long se rétrécit vers le milieu de sa longueur; d'où le nom de Les Etroits donné à la municipalité qui a été érigée civilement le 12 février 1923.

La première chapelle, construite en 1908, fut incendiée en 1923 et reconstruite la même année. De nouveau détruite par le feu le premier janvier 1956, elle a été remplacée par une église de pierre consacrée le 27 juin 1957 et ouverte au culte le lendemain.

Fait à noter, l'église de St-Marc du Lac Long est la seule dans le diocèse de Rimouski à avoir été consacrée avant que la messe y soit dite.

M. l'abbé Louis-Philippe Ouellet est curé de cette paroisse depuis le premier septembre 1952.

LE CAMP VIVE LA JOIE PREUVE D'ENTENTE

Parlant mardi soir devant les membres du Richelieu Rivière-du-Loup à l'occasion de leur souper hebdomadaire, M. l'abbé Ronald Landry a décrit le camp "Vive la Joie", ouvert d'an dernier au Lac St-François grâce à la générosité du club, comme "un témoignage marquant de bonne volonté".

Après avoir rappelé brièvement la nature de cette oeuvre, destinée à permettre aux jeunes de la ville de se recréer et de vivre au grand air sous la surveillance de moniteurs qualifiés, M. l'abbé Landry a fait allusion aux activités du camp durant l'été 1963, pour exprimer ensuite l'espoir de voir les camps de jour se transformer en une colonie de vacances.

Le conférencier a noté que le club local était d'autant plus justifié de s'intéresser au camp "Vive la Joie" que le Richelieu avait pour but premier d'aider les enfants moins fortunés, à qui leurs parents ne peuvent offrir des loisirs de vacances à la maison.

M. l'abbé Landry a souligné qu'une grande énergie et beaucoup de persévérance seront nécessaires pour permettre au camp de remplir vraiment sa mission, éléments auxquels devront venir se joindre du travail et de la collaboration.

Il a ensuite fourni des détails sur le personnel, les installations, etc, que vont exiger l'aménagement de la colonie de vacances en voie de formation pour expliquer plus loin le mode d'administration censé être le plus pratique. M. l'abbé Landry a terminé en faisant appel à la collaboration du Richelieu, sous quelque forme que ce soit, pour que ce club continue à accomplir une tâche sociale si bien commencée. Présenté par M. Raymond Montpetit, il a été remercié par M. Léon Pelletier. Le souper était présidé par M. Guy Léveillé, président du Richelieu Rivière-du-Loup.

INITIATION COLOMBIENNE A TROIS-PISTOLES DIMANCHE

L'effectif du Conseil 3917 de Trois-Pistoles des Chevaliers de Colomb va s'accroitre de 75 nouveaux membres à l'occasion d'une initiation aux trois degrés de l'Ordre, dimanche, à cet endroit.

Voici l'horaire détaillé des activités de la journée:

7 h. a.m. — Appel des nouveaux membres au Collège N.-D. des Neiges;

8 h. a.m. — Initiation au premier Degré;

9 h. 30 a.m. — Initiation au deuxième Degré. Inquisiteur: M. l'abbé Yvan Morin, Supérieur du Foyer-Patro de Riv.-du-Loup;

Midi — Messe en l'église N.-D. des Neiges, célébrée par M. l'aumônier du Conseil 3917, le chanoine Omer C. D'Amours, curé de Trois-Pistoles. — Sermon par M. l'abbé Yvan Morin.

12 h. 30 — Dîner libre.

1 h. 15 p.m. — Initiation au troisième Degré. Officier conférant, M. J.-Lucien Beaulieu, de Rivière-du-Loup, Député du District numéro 16;

7 h. p.m. — Banquet à l'hôtel Manoir Trois-Pistoles.

A l'occasion de cette journée Colombienne, le Conseil 3917, par l'intermédiaire de son Grand-Chevalier, M. Placide Pelletier, lance une fraternelle invitation aux membres des Conseils de Mont-Joli, Rimouski, Rivière-du-Loup, N.-D. du Lac, Rivière-Bleue et La Pocatière.

Décès à Québec

A Québec, le 20 mai, à l'âge de 76 ans et 9 mois, est décédée Mme Anna Angers, épouse de feu Wilfrid Dunne, demeurant à 220 Grande-Allée Est.

Les funérailles auront lieu samedi à 9 h. Départ du funérarium de Germain Lépine Limitée, 96 St-Cyrille Est, à 8 h. 45 pour l'église Saint-Coeur-de-Marie, et de là au cimetière Belmont. — Nos condoléances.

LA J.C. LOCALE REPRESENTEE AU CONGRES

Une imposante délégation de la Jeune Chambre de Rivière-du-Loup prendra part samedi et dimanche, au congrès annuel des Jeunes Chambres du Bas Saint-Laurent, à Mont-Joli.

Les autres Chambres de la région qui vont participer à ces assises présidées par M. Bernard Frigon, de Mont-Joli, président régional, sont celles d'Amqui, Cabano, Matane, Mont-Joli, Rimouski, Trois-Pistoles et Val-Brillant.

On se souvient que la ville de Rivière-du-Loup avait été l'an dernier le siège du congrès régional, tenu les premier et 2 juin.

Le thème du congrès de 1964 est "Jeunes, engageons-nous". En le choisissant, les dirigeants de la J. C. ont voulu susciter chez les membres le désir de l'engagement civique et social, et sur le plan général, le sens de la responsabilité.

MM. Raymond Lavallée, maire de Mont-Joli, et C. B. Beaudet, président du Bureau des Gouverneurs des Jeunes Chambres du Bas St-Laurent seront les invités d'honneur au congrès de Mont-Joli, dont le principal organisateur a été M. Gilles Desrosiers, membre de la J. C. de cette ville.

Le président de la Jeune Chambre de Mont-Joli est M. Maurice Alexandre. Les séances du congrès des 23 et 24 mai de même que l'assemblée générale annuelle vont se dérouler au Couvent du Saint-Rosaire.

Le programme social du congrès a été établi de façon à permettre à tous les congressistes et leur épouse ou amies, des moments qui leur feront apprécier leur séjour à Mont-Joli durant ces deux journées. Une visite aux quartiers-généraux du Bureau d'Aménagement de l'Est du Québec est prévue. Les dames auront l'opportunité de visiter l'industrie des Tricots Excel, et de participer à un théforum sur le bill des droits de la Femme.

L'assemblée générale sera aussi marquée par l'élection d'un nouvel exécutif de la Jeune Chambre régionale. A l'heure actuelle la J. C. de Rivière-du-Loup y est représentée par le Dr Jean Jourdain, vice-président et Me Gilles Poussard, conseiller juridique.

Jeune fille blessée dans un accident

Une automobile conduite par M. Aldée Nadeau, domicilié Chemin Fraserville, a dérapé mardi soir en effectuant un freinage, rue Fraser.

L'une des deux passagères du véhicule a subi des blessures. A la suite de l'embardée, la voiture est allée s'arrêter dans le fossé en bordure de la chaussée, et a été endommagée pour près de $800.00

Avis Public

AVIS PUBLIC, est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs, tels que mentionnés plus bas.

KAMOURASKA
Fierie Facias de Bonis et de Terris

CANADA,
PROVINCE DE QUEBEC
District de Kamouraska
COUR SUPERIEURE
Kamouraska,
No 23-855.

J.-A. LAFOREST, rentier, de Rivière-Bleue,
DEMANDEUR,
VS
GERARD DUBE, journalier, de Rivière-Bleue,
DEFENDEUR.

"1e — Un terrain situé à Rivière-Bleue étant une partie du lot numéro vingt-cinq (p. de 25) du cadastre officiel du canton Botsford, dans le premier rang, comprenant toute l'étendue qu'il y a en profondeur entre le lac Beau et le chemin public, ainsi que toute l'étendue qu'il y a en largeur entre la propriété de Gérard Malenfant et la ligne de division qui sépare le susdit lot numéro vingt-cinq du lot numéro vingt-six du même rang. Ce terrain est borné vers le nord par la propriété de Gérard Malenfant, vers l'est par le chemin public, vers le sud par la ligne de division des lots numéros vingt-cinq et vingt-six, et vers l'ouest par le lac Beau, avec les bâtisses dessus érigées notamment le moulin, circonstances et dépendances; à distraire les parties appartenant à Joseph Desvarennes suivant titres enregistrés sous les numéros 127.134 et 137,444;

2e Un autre terrain, sans bâtisse étant une partie dudit lot numéro vingt-cinq (p. de 25) des mêmes rang et canton, mesurant, mesure anglaise, trois cent cinquante pieds dans sa ligne ouest le long du chemin public, deux cents pieds dans sa ligne nord le long du résidu du terrain appartenant au vendeur (Louis Dubé), trois cent cinquante pieds dans sa ligne sud; ce terrain est borné vers le nord et vers l'est au résidu du terrain appartenant à Louis Dubé, vers le sud à l'emplacement appartenant à Conrad Dubé, et vers l'ouest audit chemin public;

3e Le lot numéro trente-deux (32) dudit canton Botsford, dans le deuxième rang, sans bâtisses.

Pour être vendus à la porte de l'église de Rivière-Bleue, comté de Témiscouata, le QUATRIEME jour de JUIN 1964, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif,
Rivière-du-Loup.
ce 20 avril 1964.

Le Shérif,
MAURICE MORIN

GEM "Roi des bas Prix"

EMILE D'AMOURS

BIERE PORTER

63 Fraserville - UN 2-3507-08

VIANDE DE QUALITE "G E M"

Veau de lait frais, dans la fesse, complète ou moitié - la lb	0.59
Saucisse fumée - la lb	0.49
Boeuf, rôti haut-côte - lb	0.39
Lard frais, rôti soc ou épaule - lb	0.39
Boeuf haché frais - lb	0.39

FRUITS ET LEGUMES FRAIS

Laitue fraîche importée no 1, gros. 24 2 pommes	0.29
Echalottes fraîches Québec no 1 - 2 pqts	0.15
Oignons jaunes importés no 1 - sac 2 lb	0.19
Oranges du Maroc, qualité no 1, juteuses sac 5 livres	0.69

AUBAINES "G E M"

Macédoines Idéal - 6 btes 20 oz	0.95
Lait évaporé Carnation - 5 btes 16 oz	0.79
Thé Salada - 90 sacs	0.79
Soupes légumes Campbell - 4 btes 10 oz	0.53
Pêches demies Bright's - 2 btes 20 oz	0.55
Breuvage à l'orange Coronation - jarre 64 oz	0.59
Jus tomates Heinz, qual. fantaisie 6 btes 20	0.95
Ketchup Heinz - btle 20 oz	0.39
Fèves au lard, sauce tomates Heinz 7 btes 8 oz	0.95
Fromage Cheez Whiz Kraft - jarre 16 oz	0.59

AUBAINES

225 timbres supplémentaires GOLD STAR

25 timbres supplémentaires avec l'achat de Café Maxwell - sac 1 lb	0.97
25 timbres supplémentaires avec l'achat de Biscuits David: Ice Wafers, Mallow assortis - 2 sacs pour	0.79
25 timbres supplémentaires avec l'achat de 6 citrons grosseur 140	
25 timbres supplémentaires avec l'achat de Pantouffles pour dames - spécial	0.69

ACHETE AVEC ECONOMIE
QUI ACHETE CHEZ D'AMOURS

TISSUS A LA VERGE — COUPONS

Je rappelle aux Dames et Demoiselles que je possède toujours un choix très vaste de tissus de toutes sortes pour leur tenue d'après-midi, du soir et d'intérieur. — Aussi de grands spéciaux leur sont offerts sur les rideaux, draperies et draps aux teintes pastelles.

Mon plus grand désir est de vous bien servir".

IDA D'AMOURS
CACOUNA
Tél.: UN 2-5781
30 31 32 33 p.

GEM "Roi des bas Prix"

Belzile SUPER MARCHE

104 Témiscouata - UN 2-3555

UNIS POUR DE PLUS BAS PRIX

SPECIAUX DE FIN DE SEMAINE

Laitue fraîche importée No 1 - 2 pommes	0.29
Echalottes fraîches Québec No 1 - 2 pqts	0.19
Oignons jaunes importés No 1 - sac 2 lb	0.19
Oranges du Maroc juteuses, sucrés - sac 5 lb	0.69

225 timbres "GOLD STAR" cette semaine

25 timbres supplémentaires avec l'achat de Un sac café 1 lb	0.97
25 timbres supplémentaires avec l'achat de 2 btes biscuits Graham - 2 bte 13½ oz	0.78
25 timbres supplémentaires avec l'achat de Sac de 2 lb peanut salés brunes - 2 lb	0.79
25 timbres supplémentaires avec l'achat de Boîte biscuits Viau: Petit Beurre, thé social - bte 1½ lb pour	0.55
25 timbres supplémentaires avec l'achat de 6 jello assortis; en plus 2 sorbets gratis le tout pour	0.73

Papier toilette Face-elle - 4 roul. pour	0.53
Fromage Cheez Whiz - jarre 16 oz	0.59
Breuvage à l'orange Coronation - jarre 64 oz	0.59
Jus tomates Heinz Fantaisie - 6 btes 20 oz	0.95
Catsup Heinz - btle 20 oz pour	0.39
Fèves au lard Heinz ou spaghetti sauce tomates - bte 8 oz - 7 btes	0.95
Oeufs frais "A" gros - la douz.	0.43
Macédoine Idéal - 6 btes 20 oz	0.95
Lait evaporé Carnation - 5 btes 16 oz	0.79
Savon toilette - 9 barres pour	$1.00
Thé Salada - 90 sacs pour	0.79
Soupe légumes Campbell - 4 btes 10 oz	0.53
Céréales sucrées Alphabits - bte 10 oz	0.39
Mélanges gâteaux Robin Hood - 2 env. 9 oz	0.39

Porc haché pour cretons ou spaqhetti, maigre - la livre	0.39
25 timbres supplémentaires avec l'achat de 6 citrons	
Veau de lait frais dans la fesse, moitié ou complet - la livre	0.59
Boeuf haché frais - 3 lb pour	$1.19

AINSI QUE PLUSIEURS AUTRES SPECIAUX EN MAGASIN
VENEZ LE CONSTATER VOUS-MEME

BELZILE

SUPER-MARCHE
BIERE ET PORTER

Le Saint-Laurent

AU SERVICE DE LA REGION DEPUIS 1895

Rivière-du-Loup Clavigraphe
LIMITEE
REMINGTON - SMITH-CORONA - R. C. ALLEN
UN 2-4457 168 Lafontaine
Rivière-du-Loup
TOUT POUR LE BUREAU



SECTION REGIONALE AUTONOME DES FESTIVALS DE MUSIQUE

Pour les comtés de Kamouraska, Rivière-du-Loup et Témiscouata

Les sous-sections de Rivière-du-Loup et de Carleton, dépendantes depuis leur fondation de la section rimouskoise des Festivals de Musique du Québec, viennent d'accéder au statut de sections autonomes après moins d'un an d'existence.

En faisant part de cette nouvelle, le 14 mai dernier au concert de gala régional des Festivals de Musique, la présidente de la section de Rimouski, Mme René Desroches, a expliqué que la direction générale des Festivals avait décidé de la fondation de deux nouvelles sections devant la maturité affichée par leurs dirigeants, le nombre et la qualité des concurrents, de même que l'ampleur des succès remportés.

A l'issue de ce concert, à l'auditorium du Séminaire de Rimouski, au cours duquel plusieurs jeunes artistes de la sous-section de Rivière-du-Loup s'étaient fait entendre, plus de soixante bourses en argent, représentant un montant substantiel, ont été remises aux gagnants des auditions régionales de 1964.

Près du tiers de ces bourses sont allées à des finalistes de Rivière-du-Loup et de la région. Voici la liste des récipiendaires.

Bourse de $100: Marie Bernier, de R.-du-L.; Bourses de $75: Sylvie Jacques, de St-Alexandre de Kamouraska, Hélène Levesque, Norma April, Lucie Bérubé et la Chorale du Couvent du Bon-Pasteur, de notre ville;

Bourses de $50: Thérèse Ouellet, Ste-Rose du Dégelis, Christine Gagné, Odette Beaupré et Johanne Pelletier, de Rivière-du-Loup;

Bourses de $25: Marie Fortin, Cabano, Marie Chénard, Cacouna, Marie Généreux et Claire St-Cyr, de La Pocatière, Lucie Fleurant, Lyne Belzile et Martine Savard, de Rivière-du-Loup.

Bourses de $10: Hélène Godbout, Lise D'Amours et Hélène Boucher de Rivière-du-Loup.

Le concert de gala a fourni à un auditoire nombreux, l'occasion d'apprécier le talent des exécutants, parmi lesquels on remarquait les participants de la section de Rimouski et des sous-sections de Rivière-du-Loup et Carleton aux finales provinciales, en l'occurence Alain Lavoie, de Lac-au-Saumon, Michèle Duquette, de Rimouski, Johanne Pelletier, de Rivière-du-Loup et Luce Mazerolle, de Dalhousie.

L'assistance a en outre chaudement applaudi le grand boursier provincial des Festivals de Musique du Québec, M. Gaston Brisson de Pointe-au-Père, et la chorale "Fauvettes et Pinsons", de la maison-mère du Saint-Rosaire, de Rimouski, gagnante du premier prix provincial décerné aux chorales d'enfants.

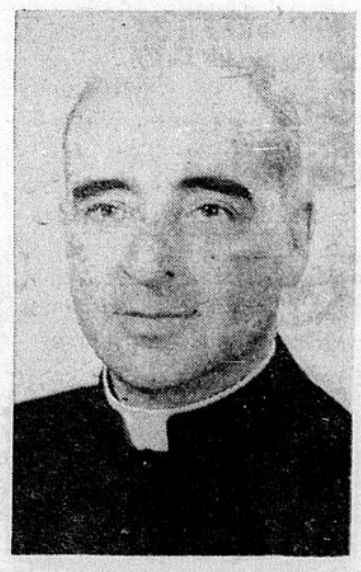
M. Claude Deschamps, de Montréal, directeur général des Festivals de Musique du Québec, agissait comme maître de cérémonie.

DIRECTEUR PROVINCIAL



M. Robert Diamant a été nommé directeur de la Société d'Etude et de Recherche en Orientation Professionnelle du Québec, lors de la récente assemblée générale de cet organisme, tenue dans la Vieille Capitale. La Société d'Etude et de Recherche en Orientation est un organisme provincial dont le but est d'oeuvrer au perfectionnement professionnel des conseillers d'orientation et de promouvoir la recherche en orientation scolaire et professionnelle. — M. Diamant est directeur du Service d'Orientation de la Commission Scolaire de Rivière-du-Loup.

JUBILE SACERDOTALE



Les paroissiens de St-Aimé des Lacs, dans le comté de Charlevoix, ont souligné dimanche le 25e anniversaire d'ordination de leur curé, M. l'abbé Jean-Paul Huot. A l'issue d'une messe célébrée à l'église par le jubilaire, ce dernier a été l'objet d'hommages de ses ouailles lors d'un banquet auquel assistaient les dignitaires de l'endroit, de même que de nombreux parents et amis. Des allocutions ont notamment été prononçées par Mgr Thomas-Louis Imbeault, P.D., curé de La Malbaie, le maire de St-Aimé des Lacs, M. Henri Dallaire, et M. l'abbé Huot, à qui plusieurs cadeaux-souvenirs ont été présentés. — M. l'abbé Jean-Paul Huot a été vicaire à St-Patrice de Rivière-du-Loup d'octobre 1948 à avril 1951.

LE MAIRE DE RETOUR

M. Rosaire Gendron, député du comté de Rivière-du-Loup-Témiscouata aux Communes, et Maire de notre ville, est rentré dimanche d'un séjour de dix jours en Europe. A Paris, ce dernier a participé, à titre de délégué du Parlement Canadien auprès du comité parlementaire de l'OTAN, aux préparatifs de la conférence d'automne de cet organisme, qui se tiendra en novembre dans la Capitale Française.

A l'aller, M. Gendron a voyagé dans l'appareil qui transportait l'Hon. Paul Martin à La Haye. Descendus à Amsterdam, Hollande, M. Gendron et l'autre représentant du Canada au sein du comité parlementaire de l'OTAN se sont rendus à Paris, où les sessions préparatoires ont eu lieu, du lundi au samedi, dans l'édifice qui loge le siège permanent de l'Organisation du Traité de l'Atlantique-Nord, Place du Maréchal de Lattre.

A cette occasion, le représentant du comité aux Communes a eu l'opportunité de participer aux séances des comités militaire, culturel, scientifique, politique et économique de l'OTAN. Pour la traversée du retour, après avoir décollé de Marville, France, l'avion militaire à bord duquel se trouvaient M. Gendron et d'autres parlementaires canadiens a dû dévier de sa course pour survoler l'Islande et le Groenland, par suite d'une tempête au-dessus de l'Atlantique.

Vice-Président du Festival



Lors d'une assemblée régulière, tenue mardi soir au Foyer-Patro, M. Gilles Paré, directeur du journal "Le Saint-Laurent", a été élu à la vice-présidence de la Corporation du Festival d'Eté de Rivière-du-Loup. —Il succède à M. Valérien Lachance, qui, à regret, a dû se départir de cette charge, en raison de ses nouvelles obligations professionnelles qui l'appellent fréquemment à séjourner hors de la ville.

Vote favorable à St-Jean de Dieu

(DNC) — Par une majorité de trente voix, les contribuables de St-Jean de Dieu se sont prononcés en faveur de la pose d'un système d'aqueduc et d'égouts dans les limites de cette municipalité.

Les résidents de l'endroit ont fait connaître leur attitude par voie de referendum. La votation a eu lieu les 15 et 16 mai.

On se souvient que lors d'un premier referendum sur la question, en février, les opposants au projet l'avaient emporté par quatre voix.

Les plans du système d'aqueduc et d'égouts ont été préparés par les ingénieurs Ménard et Marsan, de Rimouski, et le coût d'exécution des travaux est estimé à $460,000.

Ces mêmes travaux vont procurer de l'emploi à de nombreux résidents de la région de St-Jean-de-Dieu.

Le Ministère de la Santé avait recommandé la pose d'un système d'aqueduc et d'égouts à St-Jean-de-Dieu en raison du degré élevé de pollution de l'eau utilisée à des fins de consommation domestiques.

PHARMACIE en SERVICE

DIMANCHE, 24 MAI

PHARMACIE DARIS

De midi à 9 heures p.m.

MEDECINS de GARDE

POUR URGENCE SEULEMENT

DIMANCHE, 24 MAI

EN MEDECINE Dr Conrad Landry

En Chirurgie: Dr A. Langford

Le Saint-Laurent

Organe des comtés de Rivière-du-Loup,
Témiscouata et Kamouraska

Journal hebdomadaire fondé en 1895
publié et imprimé par l'Imprimerie
du "SAINT-LAURENT" Limitée
193, Lafontaine, Rivière-du-Loup.

L'AVENIR DE L'EXTERNAT CLASSIQUE

Quinze ans après sa fondation, quel sort est réservé à l'Externat Classique de Rivière-du-Loup ?

Voilà ce que se demandent chez-nous ceux qui ont à coeur la survie et le progrès de cette institution à l'origine de laquelle se retrouve un groupe de citoyens de notre ville.

On se souvient qu'à l'automne de 1947, ces derniers ayant exprimé à l'Archevêque de Québec leur désir d'offrir aux enfants de Rivière-du-Loup l'enseignement gréco-latin, Son Excellence Mgr Maurice Rof décida de la fondation ici d'un externat, proposant au Collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière d'en prendre la direction intellectuelle, morale et disciplinaire.

La proposition ayant été acceptée, les cours furent inaugurés en septembre 1948. Ils sont aujourd'hui dispensés jusqu'à la quatrième année dans des locaux fournis gratuitement par la Commission Scolaire locale, qui en surplus en assume la responsabilité financière des mêmes cours.

Quant à la preuve de l'utilité d'une semblable institution, elle est déjà faite depuis longtemps. Son enseignement, qui répond aux exigences de la Faculté des Arts, a déjà profité à près de cinq cents jeunes de la ville et de la région, qui autrement n'auraient pas pu bénéficier d'une semblable formation.

Avant d'aller plus loin il convient de souligner la clairvoyance et l'esprit d'initiative des instigateurs de l'oeuvre, de même que l'apport de ceux dont la compétence et les deniers lui ont permis de se maintenir et de jouer son rôle jusqu'à présent.

A l'heure du Ministère de l'Education et de la centralisation du Collégial, quel sera le statut futur de l'Externat, dont l'essor sera rendu possible dans quelques mois par la libération des locaux actuellement occupés par les classes du cours secondaire public, à l'Ecole Mgr-Taché ?

La réponse à cette question dépend de plusieurs facteurs, qui se doivent d'être considérés avec la plus grande attention pour sauvegarder les intérêts de l'éducation, compte tenu de l'évolution des structures et des aspirations légitimes de la ville de Rivière-du-Loup en tant que centre éducationnel régional.

Est-il besoin d'insister sur l'opportunité pour notre population de surveiller de très près l'évolution de la situation, pour être en mesure de prendre position et d'agir en connaissance de cause au bon moment.

POUR ASSURER LE SUCCES DU FESTIVAL

Si l'on en juge par l'entrain des organisateurs et par l'avancement des préparatifs, le prochain Festival d'Eté de Rivière-du-Loup augure d'être une réussite.

A ces deux facteurs, un troisième, également de prime importance, doit venir s'ajouter pour assurer le succès déjà escompté.

Il s'agit de la collaboration des corps publics, des associations, du secteur commercial et des services, sans oublier celle du public en général.

L'équipe dirigeante du Festival de 1964 est déjà une expression concrète de cette collaboration, appelée d'autre part à se traduire par une contribution financière de tous les autres intéressés.

D'ores et déjà il est acquis que comme par les années passées, la municipalité voudra faire sa large part, consciente qu'elle est de l'heureuse influence du Festival sur l'économie de la ville durant la saison estivale.

Une réponse non moins généreuse est attendue de tous les groupements locaux, qui, dans leur domaine respectif, s'emploient à promouvoir d'une manière ou de l'autre les intérêts de la communauté.

Les responsables de l'organisation du Festival d'Eté de Rivière-du-Loup ont aussi une confiance particulière en l'appui pécuniaire des hôteliers, restaurateurs, garagistes, et marchands, qui, incontestablement, sont ceux qui profitent davantage des revenus supplémentaires amenés par le Festival.

Quant au public, sa participation peut revêtir deux formes: premièrement, intérêt et enthousiasme à l'endroit des festivités, pour créer un climat en accord avec ces réjouissances, et en second lieu, participation ou assistance nombreuse aux activités prévues au programme.

En résumé, tout le monde est d'accord pour reconnaître que le Festival d'Eté constitue une excellente réclame pour Rivière-du-Loup, en plus de s'affirmer un stimulant économique chaque année plus sensible.

A chacun de s'en réjouir et de faire en sorte que le maximum de profit puisse être tiré de cet évènement annuel, en faisant toute sa part pour le succès du Festival.

LA CITE DES JEUNES DEVIENT REALITE

La mise en chantier cette semaine de l'Ecole Secondaire régionale marque une nouvelle étape vers la réalisation du projet d'une Cité des Jeunes à Rivière-du-Loup.

Autour de l'embryon déjà constitué par l'Ecole Mgr Taché, l'Externat Classique et le Foyer-Patro sont venus avec le temps s'ajouter l'Ecole de Métiers, appelée à devenir Institut de Technologie, et le Stade couvert.

Avec la construction de l'Ecole Secondaire régionale, censée être prête pour la rentrée de septembre 1965, c'est maintenant le Foyer-Patro — coeur de la Cité des Jeunes — qui doit se lancer dans un vaste programme d'expansion, afin de pouvoir jouer adéquatement son rôle de complexe de services communautaires au centre du campus de la Cité. On sait que ces importants travaux d'agrandissement doivent débuter dans quelques semaines.

C'est donc dire que la Cité des Jeunes de Rivière-du-Loup aura progressé sans arrêt depuis cinq ans, et qu'elle s'engage en 1964 dans une ère de développement intensif.

Selon un ordre de priorités, les promoteurs de cette vaste entreprise continuent d'aller de l'avant dans l'exécution du plan d'ensemble. Déjà ils commencent à vouloir prendre les dispositions requises pour doter le campus de la Cité des Jeunes d'une école secondaire et d'un foyer étudiant pour jeunes filles, pendant que n'est pas perdu de vue le projet de construire un Centre d'Apprentissage des métiers de la construction.

Cette entreprise d'envergure, qui fera l'orgueil de la Cité une fois achevée, témoigne de la volonté de nos chefs de file de doter la ville et la région de facilités d'acquisition du savoir au diapason des besoins de notre époque. Tous ceux qui le peuvent se doivent d'épauler les efforts des réalisateurs de la Cité des Jeunes de Rivière-du-Loup, ville étudiante en devenir.



— APPEL DE SOUMISSIONS POUR LE PATRO —

Au cours d'une conférence prononcée mardi soir devant les membres du Richelieu-Rivière-du-Loup, M. l'abbé Ronald Landry, procureur du Foyer-Patro, a annoncé que les soumissions pour l'agrandissement de cette institution seraient demandées la semaine prochaine.

— THE-OFFRANDE DES FERMIERES LE 28 —

Tel que déjà annoncé, c'est le 28 mai, de 5 à 7 heures de l'après-midi, qu'aura lieu au local de l'Association de l'Armée de la Marine et de l'Aviation, le thé-offrande annuel du Cercle des Dames Fermières de Rivière-du-Loup. La carte d'entrée se vend cinquante sous. Comme à l'ordinaire, il y aura tirage de prix de présence. Les dames et messieurs sont cordialement invités à venir encourager le Cercle de Fermières local à l'occasion de cet événement social.

— VENTE-ECLAIR DE CARTES DIMANCHE —

En prévision de la gigantesque "course au trésor" organisée par le Club Richelieu au Stade de la Cité des Jeunes (Aréna), le 2 juin, une vente-éclair de cartes d'assistance aura lieu dimanche, à partir de midi quinze. Le public est invité à profiter de l'occasion pour s'en procurer, car elles promettent de s'enlever rapidement. La recette de cette "course au trésor" servira à aider l'enfance malheureuse. Des prix pour une valeur totale de $5,000 seront distribués le soir du 2 juin.

— SATELLITE A STE-ROSE DU DEGELE —

Le bureau des gouverneurs de la radiodiffusion a approuvé une requête pour l'établissement d'une nouvelle station de télévision de relais de langue française à Ste-Rose du Dégelé, par CKRT-TV, de Rivière-du-Loup. La station de Ste-Rose captera les émissions de CKRT-TV, et assurera une excellente réception de vidéo dans le haut-Témiscouata.

— SUCCES DU GALA DE LA COIFFURE —

Les coiffeuses de Rivière-du-Loup, La Pocatière, St-Pascal et l'Isle-Verte ont démontré encore une fois leur savoir-faire lors du gala de la coiffure présenté lundi soir, au Château Grandville. Les créations qu'arboraient les gracieux modèles démontrent que notre région n'a rien à envier aux grands centres dans ce domaine des mieux réussis.

— PLAN ACCEPTE PAR LES COMMISSAIRES —

La Commission d'urbanisme municipale a accepté le plan de développement du Boulevard Cartier. Ce plan a été transmis au Conseil de Ville pour approbation. A leur assemblée du 14 mai, les commissaires ont aussi proposé que soit transmis à M. Jean-Claude LaHaye, urbaniste-conseil, pour connaître son opinion, le plan de développement domiciliaire à l'ouest de la rue St-Pierre à proximité de la rue Fraser. Ce plan a été préparé par l'architecte Georges Lagacé.

— BENEDICTION D'AUTOMOBILES —

Une bénédiction d'automobiles aura lieu à Rivière-du-Loup le 14 juin. L'heure et l'endroit en seront annoncés plus tard. Il s'agit d'une initiative du comité local de Prudentia, dont le président est M. Lucien Lemieux.

— JEUNE MUSICIENNE A L'HONNEUR —

Marie Bernier, gagnante lors des éliminatoires régionales et des finales provinciales des Festivals de Musique du Québec, dans la classe des pianistes de onze ans et moins, s'est vue décerner une bourse de $100. à l'issue du concert de gala de la section de Rimouski, mercredi soir dernier à l'auditorium du Séminaire de cette ville. On s'accorde à prédire une brillante carrière musicale à Mlle Bernier, la fille de M. et Mme Gilles Bernier, de Rivière-du-Loup.

A BATONS ROMPUS . . .

Une certaine quantité de bois a déjà été transportée sur l'emplacement de la future Ecole Secondaire régionale . . . Il n'y a plus à s'y méprendre, les travaux de construction vont enfin débuter . . Le Bottin Municipal de 1964 est très en demande . . . Les dépositaires ont à renouveler fréquemment leur approvisionnement . . . La quantité sortie des presses s'épuise rapidement... C'est pourquoi les personnes qui veulent s'assurer d'avoir leur exemplaire de cette brochure très pratique seront bien avisées de s'en procurer un sans délai . . . Une surveillance plus étroite serait de mise à la sortie des classes à l'Ecole Roy . . . Ces jours derniers, lors de la bousculade habituelle en fin d'après-midi, un automobiliste a eu la désagréable surprise de voir son automobile neuve abimée par un caillou lancé par un jeune pressé de lancer des projectiles à ses compagnons de classe . . . Emoi, mardi soir, rue Martin. . . Un quadrupède aux dents acérés, sorti des bois, a terrorisé à deux reprises une résidente du quartier. La sûreté municipale, personnifiée par le constable Côté, a dû intervenir . . . Comme il fallait s'y attendre, la ballade de l'animal en territoire urbain s'est terminée abruptement . . . A Trois-Pistoles, le capitaine du "Razades" a fait ces derniers temps une pêche impressionnante . . . Un flétan de 80 livres. . . Tous ceux qui ont eu part à la capture souhaitent qu'elle se répète, car la première expérience les a mis en appétit . . .

Le "Saint-Laurent" est membre de L'Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada **La Canadian Weekly Newspaper Association.**

ABONNEMENT:

CANADA: $3.00 — ETATS-UNIS: $3.50

Le Ministère des Postes à Ottawa a autorisé l'affranchissement en numéraire, et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

HOMMAGE DE LA GHILDE FEMININE A LA MERE DE L'ANNEE



Le 14 mai dernier, à l'hôtel Saint-Louis. la Ghilde Féminine de Rivière-du-oup accueillait la "Maman de l'Année" en la personne de Mme Ernest Poussard, du 77, de la rue Témiscouata, à St-Ludger. Mme Poussard est la mère de 13 enfants. — A l'issue d'un dîner offert en son honneur, elle fut présentée aux autres membres de la Ghilde par Mme J.-A. Daris, présidente, qui fit son éloge. Un cadeau-souvenir fut ensuite présenté à Mme Poussard. Mlle Marie-Jeanne Poussard remercia la Ghilde au nom de sa mère. — A la même occasion la Ghilde a aussi rendu hommage à trois femmes de Rivière-du-Loup dont les mérites ont été publiquement reconnus, et qui étaient les invités de la Ghilde Féminine à ce dîner. Ce sont Mme Charles-Eugène Dubé, Mme Lucien Bédard et Mlle Cécile Têtu. — Mme Rosaire Gendron souhaita la bienvenue à ces dernières et souligna les mérites de chacune: Mme Dubé pour sa contribution aux oeuvres charitables, Mme Bédard, à l'Alliance Française, et Mlle Têtu dans les rangs de l'Ambulance Saint-Jean. — Deux jeunes pianistes, Mlles Suzanne Parrot et Lise D'Amours, filles de Mmes Gilles Parrot et Robert D'Amours, toutes deux membres de la Ghilde Féminine, ont interprété quelques pièces de leur répertoire, faisant honneur à leur professeur la R. S. Marie-Raymonde. du Couvent du Bon-Pasteur. — Sur la vignette ci-haut, on reconnaît, au premier plan, de gauche à droite, Mme Charles-Eugène Dubé et Mme Ernest Poussard. Debout, dans le même ordre: Mme Rosaire Gendron et Lucien Bédard. Mll Cécile Têtu et Mme J.-A. Daris. (Marmen Photo)

JOURNEE D'ETUDE DES UNITES SANITAIRES

La 9e Journée annuelle des Unités Sanitaires du BSL et de la Côte-Nord aura lieu au Sanatorium St-Georges de Mont-Joli le 22 mai.

Tous les Médecins des Unités Sanitaires de la région ainsi que les Infirmières des mêmes Unités Sanitaires et les Directrices des dispensaires des colonies se réuniront au Sanatorium St-Georges de Mont-Joli à cette occasion pour une journée d'étude sous la présidence d'honneur de Mtre Paul-Emile Gagnon, C.R., LL.D., président de la Corporation.

Le Dr Roland Guy, président du Comité Provincial de la Défense contre la Tuberculose, présidera les séances d'étude. Le thème de la Journée sera: Le Tuberculeux en dehors du Sanatorium et son Traitement.

A cette occasion les participants entendront commenter ce thème par le Directeur Régional des Unités Sanitaire, le Dr Viateur Ratté, de Riv.-du-Loup, par l'infirmière spécialisée en tuberculose de l'Unité Sanitaire, Mlle Yvette Lapointe, i.l., de Matane, par le médecin de sanatorium, en l'occurence le Dr François Soucy, et par le Directeur du Fichier Central, le Dr C.H. Dorval, de Mont-Joli.

Dans l'après-midi le Dr F.-X. Beaulieu, chef de service au Sanatorium St-Georges de Mont-Joli traitera de tuberculose et diabète tandis que le Dr Denis Boucher, aussi chef de service, traitera de tuberculose et alcoolisme. Ces deux problèmes sont compliqués et méritent une étude attentive

M. Télesphore Tremblay, Contrôleur au Sanatorium et Directeur Régional de la Campagne du Timbre de Noël, parlera du Timbre de Noël et le Dr Roland Desmeules, Directeur du Contrôle de la Tuberculose dans la Province de Québec expliquera le point de vue du Ministère de la Santé sur ces différents aspects du problème de la Tuberculose.

Ces assises ont été autorisées par le Dr Jacques Gélinas, Sous-Ministre de la Santé, qui y sera représenté.

Toutes les Infirmières de même que les Médecins de la région sont cordialement invités à cette Journée.

COURS PREPARATOIRE

AUX ETUDES SUPERIEURES

(12e année)

Rivière-du-Loup

Pour répondre à de nombreuses demandes, nous portons à votre connaissance que Rivière-du-Loup a reçu du Surintendant de l'Instruction publique, l'autorisation de donner, en septembre prochain, le cours préparatoire aux études supérieures. c'est-à-dire la nouvelle 12e année scientifique.

Nous prions donc les élèves qui désirent suivre ce nouveau cours préparatoire aux études supérieures de communiquer au plus tôt avec la Direction générale des Ecoles, 340a, rue Lafontaine.

A NOTER : Nous pouvons accommoder des pensionnaires (garçons ou filles)

(Signé) **NORBERT FRENETTE**
Directeur général des Ecoles

SEMINARIEN



M. Guy Langlais, associé de Les Immeubles Langlais Inc. prendra part au Séminar de 1964 de la Corporation des Courtiers en Immeuble de la Province de Québec, du 21 au 23 mai, dans la Vieille Capitale. — Au cours de ce Séminar. qui se tiendra à l'Université Laval, neuf conférenciers traiteront successivement de l'évaluation, du financement, de l'aspect légal, de la structure, de la propriété à revenues, de l'Immeuble domiciliaire, de la publicité, etc., sujet d'un intérêt particulier pour l'agent d'immeuble.

Encore des AUBAINES

à votre magasin CO-OP

8 Du Domaine

Meilleure qualité
Meilleurs prix
Meilleur service

Café Maxwell - sac 1 livre	89¢
Crême glacée CO-OP - 3 chopines	59¢
Gâteau Robin Hood Pocket pack 9 oz	5/95¢
Marmelade Good Morning Shirriff 24 oz	59¢
Cigarettes marques pop. - 200's	$3.49
Shortening Domestic - 1 lb	3/1.00
Marinades sucrées Habitant - 24 oz	37¢
Fèves au lard Libby's - 20 oz	2/49¢
28 oz	31¢
Papier toilette Scott - 8 rouleaux	79¢
KAM - 2 oz	39¢
Nestle Quick - 1 lb	53¢
Lait instantané Crino - 3 lb	99¢
Bettes marinées Habitant 24 oz	29¢
Catsup vert Habitant 24 oz	45¢
Biscuits Viau "Petit Beurre", 1½ lb	49¢
Macédoine CO-OP - 20 oz	7/1.00
Blé d'Inde en grains CO-OP - 14 oz	6/1.00
Tomates CO-OP - 28 oz	2/57¢
Fèves jaunes coupées CO-OP - 20 oz	6/1.00
Pêches CO-OP demies - 28 oz	37¢
Jus de pamplemousse CO-OP - 48 oz	47¢
Jus orange CO-OP - 48 oz	57¢
Détergent liquide Mir - 24 oz	2/81¢
Détersif poudre AJAX	67¢
Savon Cashmere Bouquet - 5 barres	51¢
Pâte à dents Colgate géant	59¢



Cuisses de poulet - lb	39¢
Longe de porc dégraissée, bout des côtes 3 à 4 lb - la lb	39¢
Longe de porc dégraissée bout du filet 4 à 5 livres - la livre	49¢
Demie longe de porc dégraissée - la lb	55¢
Côtelettes du centre dégraissées - la lb	59¢
Jambon 1/4 de fesse dinner désossé, tout cuit, prêt à servir - 2 à 3 lb la livre	89¢
Saucisson de bologna tranché - la lb	27¢
Bacon Flat Pack, sans couenne paquet 1 livre	65¢



Bananes - 2 livres pour	29¢
Pommes McIntosh - 3 lb	43¢
Céleri Floride	19¢
Oignons jaunes Texas - 5 lb	39¢

APPROVISIONNEZ-VOUS A VOTRE CO-OP

SPECIAUX

Chocolat au lait Buds Lowney's - cello 2½ lb $1.59
Oeufs frais "A" Gros - 2 douz. 0.89
Café Salada - jarre 10 oz $1.79

Avec coupons 75% de remboursement

Blé d'Inde sur épis, 28 oz - 2 btes 0.45
Blé d'Inde jaune en grains, 20 oz - 4 btes 0.39
Soupes Knor assorties - 2 paquets 0.39
Sunny Orange enrichi de vitamine "C". Peut faire 25 verres de 4 oz - 3 boîtes 0.99
Margarine 100% Végétable - 4 lb 0.99
Sacs à poubelle Kay - 3 pqts 0.99
Papier toilette tissu fin - 700 feuilles. Très spécial - 10 rouleaux $1.19
Fil de couleur ass., 4 pour 0.45 - spécial dz $1.25
1 boîte cire en pâte 16 oz, 1 boîte cire liquide 20 oz plus 1 boîte huile de citron pour meubles - val. $1.85 - spécial 0.99

Homard frais reçu chaque jour
Turbot salé et 25 variétés de poissons tous les jours.

JOS. CHARTIER

Epicier licencié — Marché de Poissons
52, Fraserville Rivière-du-Loup

Commerce à vendre

Succession J.-A. Lévesque Enr:

Bon poste de commerce, situé au centre du village à l'intersection des routes 51 et 2A, comprenant maison privée au second plancher, ainsi que toutes les dépendances, avec ou sans stock. Conditions raisonnables pour acheteur sérieux.

Pour informations s'adresser à

J.-A. Lévesque Enr:

Téléphone: 495-2886
St-Alexandre, Kam.

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE ST-EPIPHANE
COMTE DE RIVIERE-DU-LOUP.

Avis Public

Est par les présentes donné par le soussigné secrétaire-trésorier de la susdite municipalité.

QUE: à une séance spéciale dû Conseil local tenu, au lieu ordinaire des sessions, jeudi, le 14 mai 1964, il fut résolu que le règlement No 40 soit adopté, et qu'il est par le présent règlement statué et ordonné ce qui suit:

1— Tout règlement de prohibition, antérieur de la corporation municipale de la paroisse de St-Epiphane, qui aurait pu être adopté aux fins de prohiber ou d'autoriser l'émission de permis de ventes des liqueurs alcooliques dans les limites de cette municipalité est déclaré nul et sans effet à toutes fins que de droit.

2— Tout règlement de prohibition qui aurait pu être adopté au même effet en vertu de la même loi par le conseil municipal du Comté de Rivière-du-Loup est par les présentes révoqué pour le territoire de la municipalité de la paroisse de St-Epiphane.

3— La Régie des Alcools du Québec est autorisée d'accorder dans la municipalité de la paroisse de St-Epiphane les permis qu'elle jugera nécessaire et à propos aux hôtels et épiceries dans la limite de la Municipalité.

4— Le présent règlement sera soumis à l'approbation des électeurs de ladite municipalité le 22 et 23 juin 1964, à la Salle paroissiale, de dix heures a.m. à cinq heures p.m., et tous les électeurs municipaux inscrits au rôle d'évaluation sont avisés par les présentes qu'ils ont droit de voter au présent référendum.

5— Le présent règlement entrera en vigueur, conformément à la loi après avoir été publié et avoir reçu les approbations requises.

Donné à St-Epiphane, ce 19ième jour de mai 1964.

EDMOND DELISLE, secrétaire-trésorier.

FINALES REGIONALES DU FESTIVAL PLAYERS

C'est à Rivière-du-Loup, au Centre Récréatif St-François-Xavier, que vont avoir lieu, samedi soir le 23 mai, les finales du "Festival de quilles Player's" pour la région du Bas Saint-Laurent.

Le choix de notre ville pour la tenue de cette compétition d'importance dans le domaine des quilles a été annoncé, mardi, par M. Jacques Chartier, représentant régional d'Imperial Tobacco.

43 quilleurs, sur un nombre total de 900 concurrents inscrits pour la région, vont se disputer les honneurs des finales de samedi, ici. Ces derniers viendront de Rimouski, Matane, Price, Mont-Joli, Matapédia, Rivière-du-Loup, La Pocatière, Rivière-Bleue et Notre-Dame du Lac.

Les résultats des finales du nord du Nouveau-Brunswick seront aussi contrôlés à Rivière-du-Loup.

Les finales débuteront à 7 h. 30, et devraient se terminer peu après 10 h. 30.

C'est alors que sera connu le nom du gagnant d'un des 150 voyages entièrement défrayés par les commanditaires du "Festival de Quilles Players". Il s'agit dans chaque cas d'un voyage pour deux personnes toutes dépenses payées à l'Exposition Universelle de New York, suivi d'une croisière aux Bermudes.

Il se peut même qu'il y ait plus d'un gagnant à la finale régional de Rivière-du-Loup, à laquelle sont invités tous les fervents du sport des quilles.

Les finales régionales de '64 sont les troisièmes du genre à se tenir au Québec. Le sixième Festival Players a lieu dans tout le Canada, et 106,000 quilleurs y participent.

Le gérant du Centre Récréatif St-François-Xavier est M. Roland Allison.

CENDRILLON . . .

Suite de la 1ère page

tant une partie de la ville, divisée pour la circonstance en autant de "Seigneureries".

L'élue sera couronnée le soir de l'ouverture du Festival, soit le premier août, par nulle autre que Cendrillon de 1963, Mlle Nancy Williams.

Durant toute la durée du Festival, Cendrillon et les châtelaines des seigneureries voisines prendront part à de nombreuses activités sociales, sur lesquelles des détails seront fournis durant les semaines à venir.

A sa dernière réunion, la Corporation du Festival s'est adjointe les services de Mmes Jean Casgrain et Gilles Poussard, qui prêteront main-forte à Mme Léopold Lapointe, présidente du Comité des Châtelaines.

Pour éviter que des activités aient à être cancellées en raison d'une température inclémente, la direction du Festival a loué le Stade de la Cité des Jeunes de Rivière-du-Loup pour toute la durée de ces manifestations.

ASSEMBLEE . . .

(suite de la 1ère page)

Valérien Lachance et M. Léonce Vézina, et, secrétaire, M. Raoul Savard. Depuis, le bureau de direction a vu deux de ses membres le quitter; le Dr Thériault, décédé accidentellement le 16 janvier, et M. Têtu, qui a dû démissionner à cause de ses importantes fonctions de gérant du BAEQ. La Chambre de Commerce de Rivière-du-Loup compte présentement tout près de 300 membres. En fait, c'est l'une des plus nombreuses de la province. Le président, M. Côté, lance une pressante invitation à tous les membres pour cette assemblée générale du 27.

BOUCHERIE
IBERVILLE
SPECIAUX

Jambon ½ cottage 67¢
Rosbif club ouest désossé 95¢
Boeuf haut côte ouest 43¢
Lard salé entrelardé 43¢
Foie de porc 35¢
Pommes McIntosh sac 3 lb 45¢
Biscuits thé Royal boîte 3 lb 99¢

F. RANCOUR
Prop.
TEL.: UN 2-2749

COMPTOIR D'ARTISANAT

Vers le 20 juin j'ouvrirai le Comptoir d'Artisanat au même endroit que l'an dernier.

Cordiale invitation à toute personne qui voudra bien me confier ses travaux manuels en consignation tels que tapis, tricot, tissage, sculpture, peinture, etc.

Merci à ceux qui m'ont encouragée

Bienvenue à tous

Blanche Nadeau et Laetitia Légaré
Notre-Dame du Portage

Estcourt DRIVE-IN
THEATRE EN PLEIN AIR

Samedi, 23 mai
magnifique film en couleurs
" TARZAN LE MAGNIFIQUE "
avec Gordon SCOTT

Dimanche, 24 mai
l'incomparable Jerry Lewis
dans
" Le tombeur de ces dames "
film en technicolor

SPÉCIAUX

Breuvage au chocolat Jiffy - 2 lb $1.05
Confiture aux fraises Marquette, 24 oz 0.55
Sirop Crown Brand - 2 lb 0.35
Mélasse Crosby's, 32 oz 0.33
Raisin sec à tarte - 2 lb 0.55
Farine Robin Hood - 7 lb 0.73
Jus de légumes V-8, 48 oz - 2 pour 0.79
Fromage Cheez Whiz, 16 oz 0.59
Beurre peanut Schwartz, 16 oz 0.39
Moutarde préparée - 16 oz 0.22
Margarine Silver - 4 lb 0.99
Blé d'Inde en sauce "Carrière" 20 oz - 2 pr 0.33
Allumettes — boîte de 50 cartons 0.25

D'AUTRES SPECIAUX VOUS ATTENDENT AU

MAGASIN LAPOINTE ENR.

4, ST-ELZEAR, TEL.: UN 2-2630

Assemblée des Filles d'Isabelle

L'assemblée générale mensuelle du cercle 753 des Filles d'Isabelle se tiendra ce soir, 21 mai, à 8 h., au Foyer-Patro. — Tous les membres sont invités à être présents à cette réunion, au cours de laquelle on rendra hommage aux mères.

LA

Boucherie Gendron

Jacques Michaud, prop. ENR.

VOUS OFFRE L'OPPORTUNITE
D'ECONOMISER DES PIASTRES $



Faites votre marché chez-nous et vous constaterez vite que vous économisez des piastres $

SPECIAUX A PRIX DE GROS

Steak ronde, tranche entière	73¢
Steak haché, la ronde	73¢
Boeuf, haut de côte	37¢
Boeuf, bas de côte	18¢
Steak T-Bone local	69¢
Rosbif surlonge, 5 lb et plus	73¢
Poulet, 2 à 2¾ lb, vidé	30¢
Poulet, 3 à 3¾ lb, vidé	35¢
Poulet, 4 à 4¾ lb, vidé	43¢
Poulet, 5 lb et plus	47¢
Dinde, 8 à 10 lb, vidé	45¢
Cuisses de poulet	47¢
Poitrines de poulet	52¢
Saucisse fumée détachée - 3 lb	$1.29
Saucisse fraîche de la boucherie - 3 lb	1.00
Jambon, épaule	43¢
Jambon roulé de toute sorte	63¢
Lard salé américain, épais	39¢
Boudin au lait - la lb	35¢

VEAU DE LAIT A BAS PRIX

Veau devant complet	30¢
Veau soc ou haut de côte	43¢
Veau épaule ou surlonge	49¢
Veau fesse demi ou complète sans jarret	69¢
Jus de tomates Heinz - 6 pour	89¢
Margarine Golden Dew - 4 pour	$1.00
Beurre d'arachides York, 16 oz	43¢
Eau de Vichy St-Yorre - 3 pour	$1.00

VITE SIGNALEZ

Un. 2-3521

ET ECONOMISEZ

LA FETE DES MERES SOULIGNEE PAR LES VOYAGEURS DE COMMERCE



A l'occasion de la Fête des Mères, les voyageurs de commerce de la région avaient organisé une soirée dansante à l'intention de leurs épouses, le 9 mai, à l'hôtel Windsor. — A minuit, un succulent buffet froid a été servi. Au préalable, les mamans s'étaient vues offrir un joli bouquet de corsage, offert par l'Association. — Sur notre photo, on voit le président de la section ouest de l'Association des Voyageurs de Commerce, M. Gaby Allard, deuxième à gauche, en compagnie des gagnantes des prix de présence, Mme Yvon Lebrun, Mme Roger Tardif, Mme Rénald Levesque, et Mlle Claire Levesque; à l'arrière-plan on reconnaît deux membres de la section Ouest de l'Association des Voyageurs de Commerce du Bas St-Laurent, MM. Rénald Levesque et Jean-Paul Casseau. — Les organisateurs remercient les généreux donateurs de prix ainsi que tous ceux qui ont assisté à cette soirée des mieux réussies.

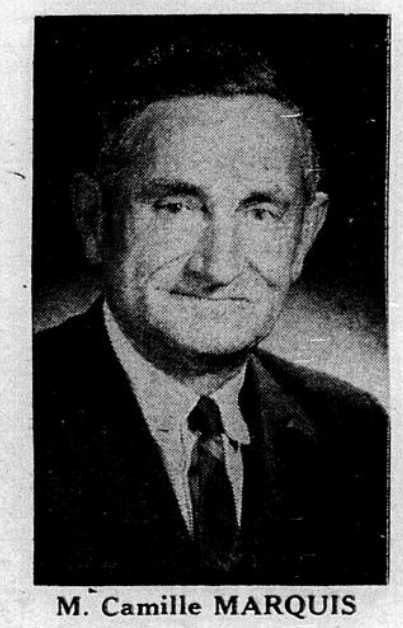
(Marmen Photo)

St-Louis Automobiles

LIMITEE

RIVIERE-DU-LOUP

A le plaisir d'annoncer à la population de Rivière-du-Loup et de la région qu'il met à la disposition du public le service de TROIS VENDEURS qualifiés et expérimentés.



M. Camille MARQUIS



M. Maurice MERCIER



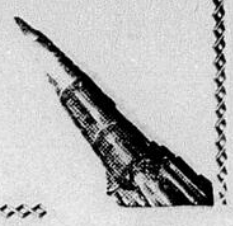
M. Gérald ROSS

Ces trois vendeurs vous invitent cordialement à prendre rendez-vous avec eux si vous songez à faire l'achat d'une voiture neuve ou usagée.

ST-LOUIS AUTOMOBILES LTEE

10, Côte St-Jacques — Tél.: UN 2-3553 – 2-4990

"Telstar" Vous informe...



— Que le Congrès de l'Association Canadienne des Centres de Loisirs a eu lieu en fin de semaine dernière.

— Que M. l'abbé Ronald Landry y a assisté à titre de directeur du Centre de Loisirs.

— Que l'ouverture de l'aréna "Stade la Cité des Jeunes" aura lieu samedi p.m. le 23 mai.

— Que le spectacle "Zéro de Conduite" sera présenté samedi soir, dimanche après-midi et dimanche soir au Stade de la Cité des Jeunes.

— Qu'il y aura un tournoi interscolaire d'athlétisme sur la piste et pelouse du Foyer-Patro, dimanche le 24 mai après-midi.

— Que l'ouverture de la saison de baseball aura lieu le 31 mai au Stade del'O.T.J.

— Que le Gala des Athlètes aura lieu le 30 mai prochain.

— Qu'il ne faut pas manquer le fameux NUMERO-SURPRISE de cette soirée.

— Que les cours de Moniteurs-trices de jeux, première année, deuxième année débuteront le 20 juin pour se terminer le 27 juin.

— Qu'il ne faut pas attendre à la dernière minute pour s'y inscrire.

— Que les inscriptions de l'extérieur sont plus nombreuses que celles de la ville.

— Que M. Bob Sylvain est présentement hospitalisé. Meilleurs voeux de prompt rétablissement à notre promoteur de boxe.

— Que M. l'Abbé Landry a donné une conférence sur la prochaine clinique, au Congrès de l'ACCL.

— Que la pensée pour cette semaine est: "Le loisir, voilà la plus grande joie, et la plus belle conquête de l'homme".

Rémy de GOURMONT

JEUNE HOMME SERIEUX

Au début de la trentaine, désirant améliorer sa situation, offre ses services comme livreur sur camionnette ou sur transport léger. — Sobre, honnête et travailleur, possédant sa licence de chauffeur. — Aux intéressés, veuillez écrire à: **C. P. 220 L. Rivière-du-Loup.**
30 31 32 p.

Nous imprimons pour plaire. — Consultez l'Imprimerie du "Saint-Laurent"

Abonnez vos amis au "Saint-Laurent"

Décès de M. J. Nadeau

A Notre-Dame du Portage le 16 mai est décédé subitement M. Jules Nadeau, fils de feus M. et Mme Condé Nadeau, il etait âgé de 73 ans.

Son service a été chanté en l'église de Notre-Dame du Portage mercredi le 20 mai et l'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

La direction funéraire avait été confiée à la Maison Gilles Bernier de Rivièredu-Loup.

A la famille en deuil nos vives condoléances.

Le feu détruit trois constructions, lundi

Un entrepôt, un poulailler et un hangar ont été incendiés au début de l'après-midi, lundi. Ces bâtisses, situées non loin de la maison de M. Louis Lazarus, entre les voies ferrées des Chemins de Fer Nationaux, dans la partie sud-ouest de la ville étaient remplies de batteries, de pneus usagés, et d'autres articles de rebut destinés à la vente.

L'étincelle d'une torche à acétylène, utilisée pour démanteler une vieille automobile a mis le feu dans des broussailles. Les flammes se sont ensuite communiquées à l'herbe pour ensuite se propager à des tas de ferraille et finalement aux bâtiments détruits.

Appelés sur les lieux peu après une heure, les pompiers ont travaillé ferme jusqu'à 6 heures pour parvenir à éteindre les foyers les plus menaçants à proximité de la maison. Les pertes matérielles s'élèvent à plusieurs milliers de dollars.

Nombreuses . . .

(Suite de la 1ère page)

verture du stade au public, qui pourra le visiter.

Le soir, à 8 h. 30, et dimanche, à 2 h. p.m. et à 8 h. 30, les quatre populaires vedettes de la télévision, Dominique Michel, Denise Filiatrault, Jacques Desrosiers et Donald Lautrec présenteront en première dans l'est du Québec, un spectacle intitulé "Zéro de Conduite".

La population de Rivière-du-Loup et de toute la région est cordialement invitée à la cérémonie d'inauguration du Stade de la Cité des Jeunes.

Les cérémonies de l'après-midi seront suivies de la levée de la première pelletée de terre sur l'emplacement de l'école Secondaire régionale, érigée ment sur le campus de la Cité des Jeunes.

Rimouski . . .

(suite de la page 10)

pour une dispute entre joueurs sur le terrain.

Retards des joutes

Afin d'offrir un spectacle des plus sérieux, la direction de la ligue a jugé équitable de bien vouloir sévir contre les équipes se présentant en retard sur le terrain pour une joute du calendrier. L'arbitre en chef devra, dès 8 h. 30 ou 8 h. 45, selon certains cas, lancer le traditionnel "Au jeu", et si une équipe n'est pas sur place pour pouvoir commencer la partie, il devra faire rapport à la ligue et une amende de $25 sera alors imposée à l'équipe non justifiable de son retard.

Que feront ces vedettes en 64 ?

La saison 1963 qui s'était terminée par une victoire finale du Rimouski ne favorisera-t-elle pas encore ces joueurs, qui, au cours du calendrier régulier avaient retenu l'attention du public et s'étaient classés parmi les meneurs de leur équipe respective ?

Rimouski:

	C. S.	Moy.
Jacques Tremblay	27	.340
Wilson Janelle	24	.210
P.-E. Tremblay	23	.311
Renald Morin	18	.290

Trois-Pistoles:

	C.S.	Moy.
Georges Côté	23	.320

(sera probablement hors de l'alignement cet été.

J.Guy Morrissette	22	.290
Roland Landry	15	.273
Gaston Dionne	20	.274

R.-du-Loup:

	C.S.	Moy.
Pierre Boyer	22	.431
J.-Paul Martin	21	.400
Ray. D'Amours	13	.333

Cabano:

	C.S.	Moy.
Red. Ouellet	29	.439
Bob Fyfe	26	.426
Roland Laplante	19	.195

Edmundston:

	C. S.	Moy.
Bob Martin	26	.342
J.-Claude Angers	14	.341
Tony Clavette	18	.310

LE
Marché Sénéchal
SERVICE & PRIX SP
114 Témiscouata Tél. UN 2-2841

SPECIAUX D'EPICERIE

Jus tomates Heinz - 20 oz - 7 pour	$1.00
Soupe tomates Heinz, 10 oz - 10 btes	$1.00
Pêches tranchées, 28 oz - 3 pour	$1.00
Fromage Kraft, tranché, 8 oz - 3 pour	$1.00
Margarine, boîte 1 lb - 4 pour	$1.00
Beurre d'arachides York - 16 oz - 2 pr	89¢
Café Maxwell House - sac 1 lb	89¢
Biscuits Viau, Petit Beurre - 1½ lb	49¢
Jus ananas et pamplemousse, 48 oz	43¢
Ketchup Heinz, 15 oz - 2 pour	59¢

FRUITS ET LEGUMES

Blé d'Inde doré sur épis - 6 pour	49¢
Bananes dorées, mûries à point - 2 lb	29¢
Cantaloupes - chacun	19¢
Radis frais - le paquet	7¢

VIANDES

Devant veau roulé, sans perte, 3 à 5 lb	65¢
Bacon Legrade - paquet 1 lb	69¢
Boudin canadien	29¢
Porc à rôtir, partie au soc, très maigre	49¢
Epaule de porc, maigre	49¢
GRATIS: 1 verre avec 4 enveloppes de Smoked Meat Martin, le tout	99¢

UNE FOULE D'AUTRES SPECIAUX VOUS ATTENDENT
NE PAS OUBLIER DE CONSULTER VOTRE CIRCULAIRE DE FIN DE SEMAINE

Chez Alcée
C'est bon marché
A votre Marché S P
à Saint-Ludger

Super Marché Ouellet
SERVICE & PRIX SP
400 Lafontaine UN 2-6313
Rivière-du-Loup

BIERE et PORTER

SPECIAUX DE LA SEMAINE

Papier de toilette Scott	8/85¢
Cornets Christie - boîte 48	47¢
Biscuits Ritz Christie - bte 8 oz	29¢
Huile de maïs Coronation - btle 32 oz	77¢
Salade aux fruits Del Monte - 28 oz	49¢
Jus d'ananas et pamplemousses Del Monte - 48 oz	43¢
Blé d'Inde Del Monte crème - 15 oz	6/1.00
Relish Grenache - pot 16 oz	2/57¢
Marinades sucrées Grenache - pot 24 oz - 2 pour	85¢
Ketchup Heinz - 15 oz	2/59¢
Jus de Tomates Heinz, 20 oz	7/1.00
Soupes aux tomates Heinz, 10 oz	10/1.00
Fèves jaunes longues Idéal, 20 oz	6/1.00
Macédoine Idéal, 20 oz	7/1.00
Marshmallow blancs miniature Krispy, 10½ oz - 2 pour	49¢
Kraft fromage tranché - pot 8 oz	3/1.00
Kraft fromage Velveeta - 1 lb	65¢
Maxwell House - sac 1 lb	89¢
Javex - le gallon	85¢
Mom's, régulière - 1 lb	4/1.00
Nestlé Quick chocolat - 2 lb	2/99¢
York, beurre de peanut, 16 oz	2/89¢
Tomates de choix, 28 oz	3/85¢
Yum-Yum, patates chips, 13 oz, avec débarbouillette	69¢

FRUITS ET LEGUMES

Blé d'Inde en épis doré	6/49¢
Bananes dorées et mûries à point - 2 lb	29¢
Cantaloupes à chair saumonnée	19¢
Radis frais, du Jardin du Québec	7¢

VIANDES

Bacon Maple Leaf 1 lb	69¢
GRATIS un verre avec 4 enveloppes de Smoked Meat Martin, 2 oz	99¢
Saucisse au porc Old Mill Swift - pqt	49¢
Veau, devant complet - la lb	27¢
Veau, rôti de soc - la lb	39¢
Epaule de veau, complet - la lb	53¢
Veau, haché première qualité - la lb	49¢
Pas de côte de porc - la lb	29¢
GRATIS un verre avec un marché de viande de	$5.00

REGARDER LA CIRCULAIRE DE CETTE SEMAINE, IL Y A DE NOMBREUX SPECIAUX NON ENUMERES ICI
LIVRAISON GRATUITE DANS TOUTE LA VILLE

LE FESTIVAL S'EN VIENT A GRANDS PAS - COLLABOREZ A SON SUCCES DE SUITE

CLOTURE DES COURS DE L'U.A.T.C. A RIVIERE-DU-LOUP



La fin du cours L.U.A.T.C. dispensé à Rivière-du-Loup depuis le mois d'octobre dernier à l'intention d'un groupe d'assureurs-vie de la ville et de la région a été marquée par un banquet servi le 9 mai au restaurant "Aux trente cèdres". — Sur la photo ci-haut, prise à cette occasion, on reconnaît, de gauche à droite, Mme Jean-Paul Lagacé, M. Jean-Paul Lagacé, Mme Rosaire Rouleau, M. Rosaire Rouleau, Mme Bertrand Landry, M. Bertrand Landry, modérateur des cours, Mme Herman Normand, M. Herman Normand, Mme Jean Emond, M. Jean Emond, Mme Roger Pelletier, M. Roger Pelletier, Mme Philippe April, et M. Philippe April.

CAMPAGNE DE RECRUTEMENT DE LA S.C.

Tel que déjà annoncé, c'est du 25 au 30 mai qu'aura lieu la campagne de recrutement de la Société des Concerts de Rivière-du-Loup pour la saison de 64-65.

A cette occasion, les anciens membres seront visités par des auxiliaires bénévoles qui les inviteront à renouveler leur abonnement.

Les autres personnes intéressées à devenir membres de la Société des Concerts locale obtiendront tous les renseignements désirés en téléphonant à l'hôtel Saint-Louis, tél.: UNion 2-3591, ou à Mlle Louise Gendron, responsable de la campagne, UNion 2-2595 ou UNion 2-3269.

On voudra bien prendre note qu'après le 30 mai il sera impossible de se procurer des cartes pour la saison de 64-65.

Au cours de cette même saison, trois concerts de grande classe seront présentés. C'est ainsi que les membres de la Société auront l'occasion d'entendre le Trio Lyrique Canadien, dont la réputation n'est plus à faire, de même que les célèbres pianistes duettistes Evlyn et Hazel Lenaud, et le trio Don Shirley, ensemble musical dont le répertoire s'étend du classique au moderne en passant par le populaire, le folklore et le jazz. Originaire de Chicago, les soeurs Lenaud sont des artistes de grand talent dont les interprétations atteignent la virtuosité. Une excellente saison est donc en perspective pour la Société des Concerts, dont tous les anciens membres et le public sont invités à joindre les rangs.

A VENDRE

Magnifique robe de mariée en faille blanche, jupe longue, modèle "cloche" avec pan formant traîne Grandeur pouvant habiller 11 et 12 ans. Coiffe et voile compris. — Etat de neuf.

S'adresser à:
UN 2-3229

30 pp

12e ANNEE SCIENTIFIQUE

Le directeur général des écoles de Rivière-du-Loup, M. Norbert Fréchette, a fait savoir, hier, que dès septembre prochain, le cours préparatoire aux études supérieures, aussi dénommé 12e année scientifique, sera dispensé en notre ville.

L'autorisation à cette fin a été accordée par le Département de l'Instruction Publique.

La dispensation ici du nouveau cours devenue nécessaire en raison de nombreuses demandes à cet effet, formulées par des parents et des élèves de Rivière-du-Loup et de la région.

A LOUER

Hôtel établi depuis 15 ans et possédant une très bonne clientèle offre à location une salle à manger (comptoir lunch) à des conditions très avantageuses.

La direction acceptera les applications jusqu'au 30 mai 1964.

Pour informations supplémentaires, écrire à

CASE POSTALE 340

RIVIERE-DU-LOUP

en mentionnant votre nom, adresse et numéro de téléphone.

Journée sociale UCFR A St-Hubert

La Fédération de l'Union Catholique des Femmes Rurales de Rimouski organise une journée d'étude sociale à St-Hubert le 27 mai 1964 pour les membres et les dirigeantes des Cercles des Comtés de Témiscouata et de Rivière-du-Loup.

Les invités à cette journée seront: M. l'abbé G.-E. Phaneuf, aumônier général et Mlle Huguette Chagnon, propagandiste provinciale de l'UCFR.

Voici le programme:

9 h. a.m. — Ouverture — Mot de Bienvenue — Nos invités.

9 h. 30 — Etude en commissions: "Nos Comités". Par: Lise St-Pierre.

10 h. — Assemblée plénière

10 h. 45 — Messe et homélie par M. l'Aumônier général.

12 h. — Dîner libre.

1 h. 30 p.m. — Conférence suivie d'un forum: "Présence de la femme dans la société" par Mlle Chagnon.

3 h. 15 — a) Comment répondre à un questionnaire d'enquête;

— b) Comment faire les élections de septembre.

3 h. 45 — Conclusion.

Remerciements

M. et Mme Fabien Plourde, M. et Mme C.-Eugène Plourde, la R.M. St-Fabien, et Mlle Victoria Plourde remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie, soit par offrandes de messes, condoléances, etc., à l'occasion du décès de leur soeur, Mlle Anna-Marie Plourde.

A VENDRE OU A LOUER

Maison à deux logements à vendre ou à louer. Située au Chemin-du-Lac, à St-Antonin, à proximité du Rang de l'église. Appartenant à M. Charles Desrosiers, de Québec. — Toute personne intéressée devra s'adresser à:

Etienne Thibault,
St-Antonin,
Tél.: UN 2-4489.

30 p.

SPECIAUX - SPECIAUX

A L'EPICERIE-BOUCHERIE

Yvon Gendron

121, Fraserville — Tél.: UN 2-6956-57

Soupe Lipton, nouilles et poulet - 4 env.	49¢
Lait Carnation, 16 oz - 5 btes	79¢
Cheese Whiz Kraft, 16 oz	59¢
Margarine Monach - 2 lb	57¢
Soupe légumes Habitant, 28 oz - 2 btes	37¢
Biscuits Wafers David - 2 pqts	69¢
Biscuits Graham Christie	33¢
Fèves lard Heinz, 20 oz - 2 btes	45¢
Breuvages Keen assortis, 12 oz	55¢
Bananes mûries à point - 2 lb	29¢
Oranges Marocaines, gros. 252 - 2 dz	79¢
Poulet Grade "A", 5 à 7 lb	43¢
Roastbif filet ouest	79¢
Jambon coupe Picnic	38¢
Porc rôti du soc	38¢
Saucisse fraîche - 2 livres	59¢

Spéciaux - Bas Prix

A

L'EPICERIE — CHARCUTERIE

CONRAD BASTILLE

100 Témiscouata — UN 2-3393

Biscuits au son Christie - bte 13½ oz	33¢
Biscuits Social Tea Viau, bte 14 oz	32¢
Biscuits Petit beurre Viau, 1½ lb	47¢
Biscuits Graham au chocolat Weston paquet 15 oz - 2 paquets	69¢
Breuvage Keen, essences ass. - 13 on	49¢
Lait en poudre Crino - 3 lb	99¢
Thé Red Rose - 75 sacs pour	79¢
Ananas tranchés Creamco qualité choix, 20 onces - 2 boîtes	39¢
Pêches Richard, 20 oz - 2 boîtes	59¢
Margarine Blue Bonnet - 2 lb	59¢
Beurre de caramel Vachon, sucre ou fudge, bte 15 oz - 2 pour	59¢
Nestlé Quick au chocolat - 2 lb	99¢
Cheese Whiz Kraft, 16 oz	60¢
Détergent Mir pour la vaisselle, bouteille 24 oz - 2 pour	85¢
Margarine Monarch - pqt 1 lb	29¢
Jus pommes Richard - 48 oz	36¢
Marmelade 3 fruits Tropical Vachon avec un autre pot de marmelade d'orange - le tout pour	79¢
Tomates, belles - 2 lb	33¢
Bananes - 2 livres pour	29¢
Pamplemousse - 6 pour	39¢
Jambon semi-cottage Sodor - la lb	59¢

PARTICIPEZ AU TIRAGE DE 1,000 TIMBRES GOLD STAR

Parlons SPORT

par: REGENT OUELLET



Rimouski et Cabano sont les hôtes à l'ouverture du baseball le 31 mai

Lors d'une réunion tenue au Foyer-Patro, lundi soir, il a été reconnu que les villes de Rimouski et Cabano soient les hôtes officiels à l'ouverture de la saison 1964. Ainsi, dans l'après-midi à 2 h. 30, l'exécutif du circuit "Laurentien" se rendra à Rimouski afin d'assister au lancement de la première balle et il en sera de même le soir à Cabano alors que le Rivière-du-Loup sera le club visiteur. A cette même occasion le Trois-Pistoles rendra visite au R.-du-Loup dans l'après-midi et le tout sera précédé d'une parade qui se terminera au stade local. En soirée le Edmundston croisera le fer à Trois-Pistoles. Lors de cette même réunion, un calendrier de 24 joutes fut acceptée par l'assemblée après quelques modifications mineures. Cela permettra à certaines équipes de présenter quelques attractions sur leur terrain au cours de la saison.

Dans le but de renseigner le public sur les règlements en vigueur dans le circuit "Laurentien" au cours de la prochaine saison, nous ferons suite à notre dernière chronique et toucherons le domaine terrains, équipes, joueurs.

TERRAINS

Afin de pouvoir offrir un spectacle plus grandiose et selon les normes du baseball, chacun des parcs du circuit devra être clôturé dans les champs extérieur par un contour d'au moins 5 pieds de hauteur. De plus, afin d'avoir un contrôle parfait du jeu, tous les poteaux portant les réflecteurs devront être placés hors des terrains.

BALLE OFFICIELLE

Les dirigeants du circuit ont opté en faveur d'une balle similaire pour les équipes cadrant le circuit. "La Reach "O" sera donc exigée par les équipes et les arbitres devront y avoir un certain contrôle.

ASSURANCE

Les cinq équipes auront une certaine protection en regard des accidents pouvant survenir au cours des pratiques, joutes et voyages en groupe. D'ailleurs, cette assurance était en vigueur depuis quelques années et ne peut être considérée comme un luxe.

PROTETS

Afin d'éviter une parade de protêts au cours de la saison il fut décidé que toute équipe se sentant lésée dans ses droits, et cela sur la question "Règlements", puisse dans les 48 heures suivant le match, du litige, faire parvenir sa demande à l'exécutif, accompagnée d'un chèque de $25. Après étude, si le prôtet est jugé non-justifiable le montant versé ira dans les fonds de la ligue.

SUSPENSION

Dans les nouveaux règlements de la constitution du circuit "Laurentien" il a été prévu que tout joueur qui bousculera ou aura des paroles injurieuses à l'endroit des arbitres sera banni de la joute en cours par l'arbitre en chef. Ce dernier devra faire rapport au président immédiatement après la joute. Son sort sera alors connu dès que le président aura étudié son dossier. Il en est de même

(suite à la page 8)





Ci-contre 2 porte-couleurs du 7-Up de Trois-Pistoles et qui ne porteront pas l'uniforme de cette équipe au cours de la prochaine saison, Nick Pineault à gauche a certes soulevé les foules par sa fougue sur le terrain. Quant à Richard Cloutier, à droite, sa défensive à aidé grandement la cause de l'équipe en 1963.

VOICI LE CALENDRIER 1964 DE LA LIGUE "LAURENTIENNE"

31 mai:
Edmundston vs Rimouski (2.30)
Trois-Pistoles vs R.-du-Loup
Edmundston vs Ts-Pistoles (8.30)
R.-du-Loup vs Cabano

2 juin:
Cabano vs Trois-Pistoles

3 juin:
Rimouski vs Riv.-du-Loup

4 juin:
Cabano vs Edmundston
Trois-Pistoles vs Rimouski

7 juin:
R.-du-Loup vs Edmundston
Rimouski vs Cabano

9 juin:
Rimouski vs Trois-Pistoles
Edmundston vs Riv.-du-Loup

11 juin:
Cabano vs Rimouski
Trois-Pistoles vs Edmundston

14 juin:
Riv.-du-Loup vs Rimouski
Edmundston vs Cabano

16 juin:
Rimouski vs Edmundston
Riv.-du-Loup vs Trois-Pistoles

18 juin:
Cabano vs Riv.-du-Loup

21 juin:
Rimouski vs Riv.-du-Loup
Cabano vs Trois-Pistoles

23 juin:
Riv.-du-Loup vs Edmundston

24 juin:
Cabano vs Trois-Pistoles

25 juin:
Trois-Pistoles vs Rimouski

28 juin:
Cabano vs Rimouski
Edmundston vs Trois-Pistoles

30 juin:
Trois-Pistoles vs Riv.-du-Loup
Cabano vs Edmundston

2 juillet:
Rimouski vs Cabano
Edmundston vs Riv.-du-Loup

5 juillet:
Trois-Pistoles vs Edmundston
Cabano vs Riv.-du-Loup

7 juillet:
Riv.-du-Loup vs Rimouski
Edmundston vs Cabano

9 juillet:
Rimouski vs Trois-Pistoles
Riv.-du-Loup vs Cabano

12 juillet:
Trois-Pistoles vs Rimouski
Riv.-du-Loup vs Edmudnston

14 juillet:
Rimouski vs Riv.-du-Loup
Trois-Pistoles vs Cabano

16 juillet:
Riv.-du-Loup vs Trois-Pistoles
Cabano vs Rimouski

19 juillet:
Edmundston vs Rimouski
Riv du-Loup vs Cabano

21 juillet:
Cabano vs Edmundston

23 juillet:
Rimouski vs Edmundston
Riv.-du-Loup vs Trois-Pistoles

26 juillet:
Rimouski vs Trois-Pistoles
Edmundston vs Cabano

28 juillet:
Edmundston vs Trois-Pistoles
Riv.-du-Loup vs Rimouski

30 juillet:
Trois-Pistoles vs Edmundston
Rimouski vs Cabano

2 août:
Cabano vs Riv.-du-Loup
Rimouski vs Edmundston

4 août:
Edmundston vs Riv.-du-Loup
Trois-Pistoles vs Cabano

6 août:
Trois-Pistoles vs Cabano
Edmundston vs Rimouski

L'équipe Pepsi-Cola de Trois-Pistoles gagnante

Un grand marathon de quilles a eu lieu à l'Isle-Verte le 3 mai dernier. 12 équipes étaient en lice à cette occasion: 2 de l'Isle-Verte, 2 de Trois-Pistoles, 1 de St-Jean-de-Dieu, 1 de St-Cyprien, 1 de St-Pierre de Lamy, 1 de St-Alexandre, 1 du Foyer-Patro de Rivière-du-Loup, 1 de la salle St-Laurent, de Rivière-du-Loup, et 2 du Centre Récréatif St-Frs-Xavier, de Rivière-du-Loup.

L'équipe Pepsi-Cola, de Trois-Pistoles, dirigée par le capt. Antonio Pineault, est sortie victorieuse en finale contre une équipe de l'Isle-Verte. Trois-Pistoles l'a emporté par une marge de 256 quilles. L'équipe gagnante était composée de MM. Réjean Gagnon. Réjean Côté. Denis Larrivée, Antonio Pineault et Daniel Desrosiers.

A la même occasion, le plus haut simple d'équipe a été réalisé par le Pepsi-Cola, avec un total de 809, et le plus haut triple, soit 2,167, par la même équipe.

Au cours du marathon, le plus haut simple individuel a été réalisé par M. Bernardin Roussel, de l'Isle-Verte, avec 220. Le plus haut triple individuel revient à M. Adrien Dubé, de l'Isle-Verte, avec 515. Le plus grand nombre d'abats consécutifs a été réussi par MM. Bernardin Roussel et Raymond Jean, avec 5 chacun.

Félicitations aux vainqueurs ainsi qu'à tous les participants.

ATTENTION

A vendre: terre à remplissage, terre à gazon, terre à jardin et sable à ciment. Les intéressés devront s'adresser à: **Rosaire Landry, Camionneur, Transport St-Antonin, Tél.: UN 2-3929.**

28-29-30-p.p.



Jean-Guy Noël devient le nouveau pilote du club Rivière-du-Loup pour la nouvelle saison. L'an dernier Jean-Guy avait conservé un record de 10 victoires — 2 défaites.

L'entrainement du club "les Loups" a débuté en fin de semaine alors que plusieurs jeunes prospects se sont rendus sur le terrain.

Le club de baseball "Les Loups" de Rivière-du-Loup de la Ligue Laurentienne sera une commandite de United Auto Parts pour la prochaine saison.

Les dirigeants du club local sont à ériger une clôture de 8' contourant le terrain. De plus l'on y appose de la peinture sur les estrades. Votre stade sera des plus accueillant lorsque le tout sera complété pour l'ouverture officielle le 31 mai prochain.

Des cartes de saison sont présentement en vente pour les joutes locales par le club R.-du-Loup. Ceux qui désirent s'en procurer n'auront qu'à rencontrer un des directeurs du club local qui se fera un plaisir de vous en procurer une. Le prix d'admission sera de $5.00 pour les adultes et $2.50 pour les étudiants.

Les noms des 5 pilotes qui auront charge de mener la barque de leur équipe respective au cours de la saison sont dans l'ordre: Edmundston, Yvan White; Trois-Pistoles, Théo D'Amours; Cabano, Red Ouellet; Rimouski, Rénald Morin; Rivière-du-Loup, Jean-Guy Noël.

A moins de changement, le Trois-Pistoles devrait aligner au cours de la prochaine saison les trois joueurs importés suivants: J.-Guy Morissette, Claude Ste-Marie et le lanceur Jim Bégin de Sept-Iles et Trois-Rivières.

COURS PAR CORRESPONDANCE

ARPENTAGE — Technicien ( )
Homme d'instruments ( )

Spécialisezvous, c'est votre avenir.

Adressez-vous à:
Ecole scientifique d'Arpentage
8329, De Gaspé,
MONTREAL, P. Q.

SPECIAUX DE LA SEMAINE

Nestly Quick - bte 2 lb	99¢
Cheese Whiz Kraft - 16 oz	60¢
Margarine Monach - 1 lb	29¢
Jus de pommes - 48 oz	36¢
Jus tomates Clark - 20 oz - 7 btes	$1.00
Palette fèves coupées, 20 oz - 2 btes	39¢
Beurre de caramel Vachon - 2 btes	51¢
Biscuits David assortis	89¢
Thé Salada - 90 sacs	79¢
Savons toilette Colgate - 3 barres	29¢
Détergent Mir - 2 boîtes	85¢

VIANDES DE CHOIX

Poulet B-B-Q. - 2 à 4 lb	29¢
Poulet frais - 4 à 6 livres	43¢
Epaule de jambon - la lb	39¢
Boeuf haut côté - la lb	38¢
Veau, soc ou épaule - la lb	53¢
Côtelettes de porc maigres - la lb	59¢

BIERE & PORTER

J. L. DROLET

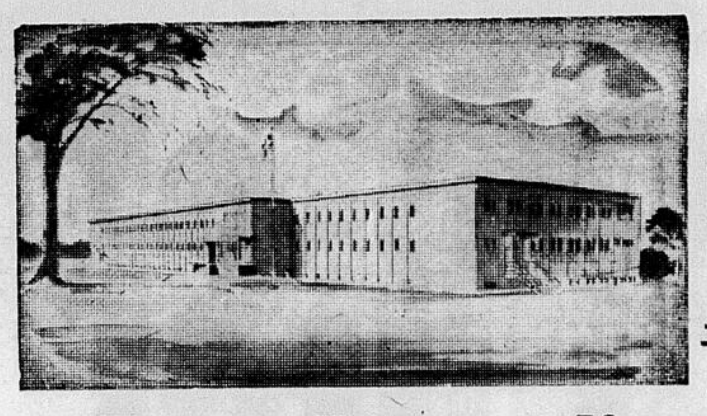
Epicier Licencié — Boucher

Tél. UN 2-2733 — Tél. UN 2-2772

AU

CENTRE DE LOISIRS

DU FOYER-PATRO



Grand Tournoi Interscolaire au Foyer-Patro, dimanche

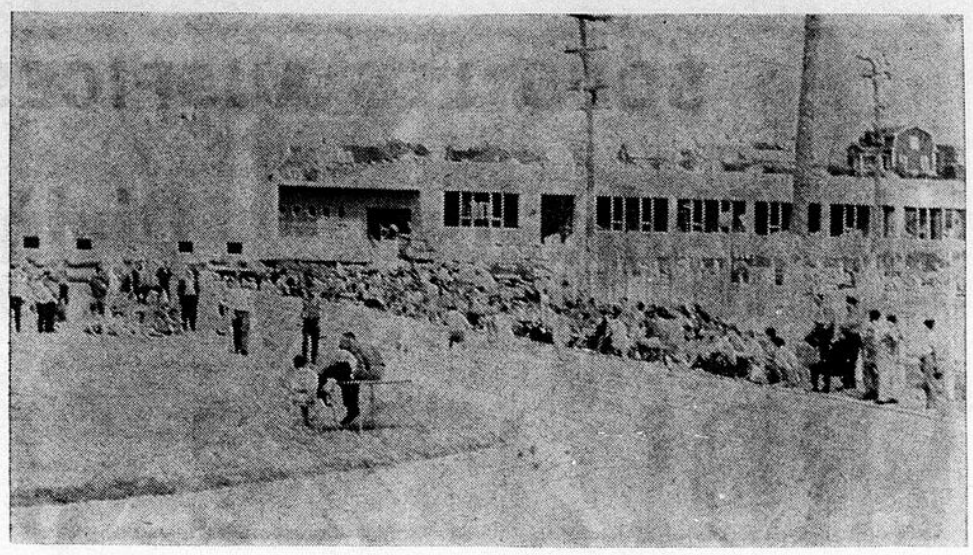
— Parade Olympique.

— Compétition entre: Ecole Roy — Foyer-Patro — Mgr-Taché — Externat Classique.

— Attribution de nombreux trophées-souvenirs.

C'est dimanche après-midi, le 24 mai qu'aura lieu le grand tournoi interscolaire d'athlétisme sur la piste et pelouse du Foyer-Patro. Parmi les équipes en lice, signalons celles de l'Ecole Roy, de l'Externat Classique, de l'Ecole Mgr-Taché et du Foyer-Patro.

Afin de faire un succès de cette rencontre les étudiants se sont élus un comité d'organisation. Agissent comme présidents conjoints: M. Roger Pelletier et Marcel Poulin, comme secrétaire, M. Pierre Gendron, comme directeurs: MM. Marcel Dagesse, Jacques Arsenault, Gaston Beaulieu, André Ouellet, Yves Thériault, Jean Beaulieu, François Pelletier, Marcel Lapointe et Fernand Dionne. Chaque école s'est également élu un organisateur-chef.



Ce tournoi revêtira un grand intérêt. Nous aurons l'occasion de voir des épreuves de courses de 100 verges du 220 verges, du 440 verges, ainsi que celle du mille.

De plus, nous pourrons voir l'habileté des jeunes dans les sauts en longueur, en hauteur. Les lancers du poids (8 lb) ainsi que du disque junior ne manqueront pas de susciter un vif intérêt chez les spectateurs.

A vous, étdiants, confrères de ces délégués des différentes classes, à vous chers parents, nous vous donnons rendez-vous à la Piste et Pelouse du Foyer-Patro dimanche après-midi, à 1 h., le 24 mai.

Gala des athlètes le 30 mai

— DANSE —
— REMISE DE TROPHEES —
— NUMERO-SURPRISE —

Jeunes filles, jeunes gens, demoiselles, dames et messieurs, parents et âmes, chers collaborateurs, et collaboratrices n'oubliez pas non n'oubliez pas le **Gala des Athlètes,** au Foyer-Patro, le 30 mai 1964.

Au programme, danses de toutes sortes, exhibitions de toutes sortes, gymnastes, et autres. Tout un concours d'activités diverses se donnent rendez-vous, ce soir-là.

De plus, remise de trophées à tous les compétiteurs méritants dans quelles qu'activités que ce soit au Centre de Loisirs.

Surtout n'oubliez pas le fameux numéro-surprise. Pour le soir, venez au Gala, pour l'entendre, venez au Foyer-Patro, pour vous distraire, venez le 30 mai 1964.

MOT DU DIRECTEUR DE L'UNIVERSITE POPULAIRE DES LOISIRS

Dans quelques semaines, l'Université Populaire des Loisirs ouvrira ses portes pour une nouvelle saison. Plus de 12 cours sont inscrits au programme de l'été, dont la 2e clinique nationale des Centres de Loisirs qui aura lieu du 27 août au 3 septembre 1964. Afin d'informer le public et les jeunes qui seraient intéressés à suivre ces cours, nous présenterons au cours des prochaines semaines une tranche des cours d'été. Pour cette semaine, nous mettrons en lumière les cours de moniteurs, monitrices en O.T.J. première année et 2e année.

PREMIERE ANNEE.

Date des cours:

Du 20 juin, 8 heures p.m. au 27 juin 1964, 10 heures a.m.

Conditions d'admission:

Age requis: 17 ans avant le 31 décembre 1964

Instruction: Avoir terminé sa onzième année d'étude avant le début des cours.

Coût de l'inscription: $20.00 par candidat(e), payable 2 semaines avant le début des cours. Cf page 3 (Documentation gratuite).

Recommandation: Chaque candidat(e) doit être recommandé(e) par les Autorités Religieuses locales, ou par l'O.T.J. locale ou autre qui a l'intention de l'employer à titre de moniteur(trice).

Pension:

Défrayée par le Ministère de la Jeunesse de la Province de Québec.

Transport:

Défrayé en partie ou totalement par le Ministère de la Jeunesse sur présentation de la réquisition de transport au responsable de la Compagnie de Transport choisie. Cf. page 3 pour feuille bleue.

Diocèses invités:

Sainte-Anne, Chicoutimi, Hauterive.

DIRECTION DES COURS.

Directeur général: M. l'abbé Ronald Landry.
Directeur pédagogique: M. Léo Deschênes, B. A E. P.
Coordonnateur: Claude Guérette, B.A.E.P., Québec.

Ce cours est organisé par la Fédération des Oeuvres de Loisirs de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, en collaboration avec la Confédération des Oeuvres de Loisirs de la Province de Québec et du Service des Cours d'Education Populaire du Ministère de la Jeunesse.

PROGRAMME DES COURS.

1— **Généraux:** Sens des loisirs — Rôle du moniteur et de la monitrice — Organisation et fonctionnement du terrain de jeux — Sécurité et hygiène sur le terrain de jeux.

2— **Spécialités:** Sport et jeux — Artisanat et Arts Plastiques — Chants populaires — Art dramatique — Rondes enfantines — Premiers soins — Natation et Sécurité Aquatique — Education cinématographique — Activités récréatives: souper canadien, feu de camp, cinéma, folklore, excursion, etc.

3— **Examen:** Un examen questionnaire: 40 points. — Un travail écrit personnel: 60 points. — Minimum requis 60%.
Une attestation est donnée par la Confédération des Oeuvres de Loisirs de la Province de Québec.

UNE AME SAINE, DANS UN CORPS SAIN.

DEUXIEME ANNEE.

Date des cours:

Du 20 juin, 8 heures p.m. au 27 juin 1964, 10 heures a.m.

Conditions d'admission:

Age requis: 18 ans et plus: En un mot toute personne ayant été acceptée officiellement en première année, l'année précédente.

Instruction: 11e année ou l'équivalent..

Coût de l'inscription: $20.00 par candidat(e) payable 2 semaines avant les cours. Cf. page 3 (Documentation gratuite).

Recommandation: Chaque candidat(e) doit être recommandée(e) par les Autorités Religieuses locales ou par l'O.T.J. locale ou autre qui a l'intention de l'employer à titre de moniteur(trice)

N.B. — Avoir passé son examen de 1re année.

Pension: Défrayée par le Ministère de la Jeunesse de la Province de Québec.

Transport: Défrayé en partie ou totalement par le Ministère de la Jeunesse sur présentation de la réquisition de transport au responsable de la Compagnie de Transport choisie. Cf. page 3 pour feuille bleue.

Diocèses invités: Sainte-Anne, Rimouski, Gaspé, Hauterive, Chicoutimi, et Québec.

DIRECTION DES COURS.

Directeur général: M. l'Abbé Ronald Landry, Rivière-du-Loup.
Directeur pédagogique: M. André Drolet, C.O.P. Québec.

Ce cours est organisé par la Confédération des Oeuvres de Loisirs de la Province de Québec avec la Fédération des Loisirs du Diocèse de Sainte-Anne-de-la-Pocatière et du service des Cours d'Education Populaire du Ministère de la Jeunesse.

PROGRAMME DES COURS.

1— **Généraux:** Les loisirs — Relations Moniteur et Enfant — Travail de groupe — Structure de l'O.T.J. — Programmation au Terrain de Jeux — Vie spirituelle au Terrain de Jeux.

2— **Spécialités:** (Options) — Sports et Jeux — Chants populaires — Jeux de groupe — —Histoires — Contes — Artisanat et travaux manuels — Activités culturelles et artistiques — Danses populaires — Jeux dramatiques et mimes.

Ayant réussi avec succès les examens de 1re et 2e année, vous recevrez un diplôme de la Confédération des Oeuvres de Loisirs de la Province de Québec conférant le titre de Moniteurs en Loisirs.

POUR UNE JEUNESSE SAINE, DES LOISIRS SAINS.

Nous lançons un appel spécial à la ville et au diocèse: n'attendez pas à la dernière minute pour vous inscrire. Nous couvrons quatre diocèses, et les demandes se font nombreuses. Donc, faites vos inscriptions dès aujourd'hui.

avec Coke y a d'la Joie!

Coca-Cola et Coke sont des marques déposées qui identifient le produit de Coca-Cola Ltée seulement.

Bonne chance à tous les sportifs

Méthot & Gagné Ltée

Embouteilleurs autorisés de Coca-Cola,

Sous contrat avec Coca-Cola Ltée

COURSE AU TRÉSOR

SOUS LES AUSPICES DU

Club Richelieu - Rivière-du-Loup

MARDI LE 2 JUIN

A 8 HEURES P.M.

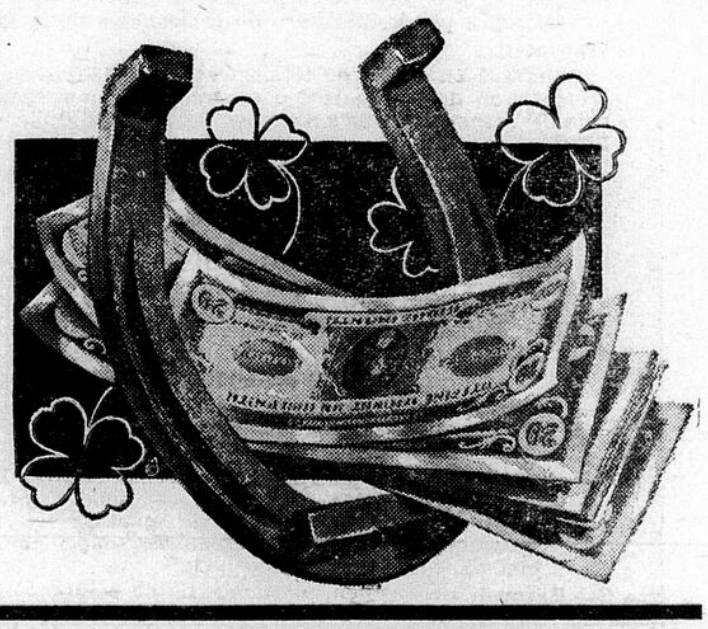
AU

Stade de La Cité des Jeunes

(ARENA)

EN FAVEUR DE L'ENFANCE MALHEUREUSE

Plus de $5,000.00 en prix



Achetez votre carte d'entrée dès maintenant afin de pouvoir participer à la plus grande "Chasse au Trésor" jamais organisée dans la région

Voyez les magnifiques prix en montre chez Nadeau Clavigraphe

Venez gagner de superbes valeurs tout en aidant l'enfance malheureuse

Suivez nos annonces dans votre journal "Le St-Laurent"

Le Saint-Laurent RÉGIONAL

TEMISCOUATA

21 mai 1964



ECLATANT SUCCES de la SEMAINE ETUDIANTE à CABANO

Cabano (DNC) — Un programme d'une envergure sans précédent a souligné la Semaine Etudiante à Cabano cette année. Les élèves à qui on en avait confié la préparation se sont acquittés de leur tâche de façon parfaite.

Voici, résumée, la description des différentes activités organisées par les étudiants, activités qui cadraient bien avec le thème de la semaine.

Souper-causerie

Lundi soir, un souper-causerie a eu lieu à l'intention des élèves de 9e, 10e et 11e années. A cette occasion les membres du comité d'organisation de la Semaine Etudiante ont adressé tour à tour la parole. Vers 8 h. s'est ouvert le parlement étudiant. Suivit une session de la Chambre qui permit à l'assistance d'écouter une discussion sur le Bill 60.

Parmi les invités d'honneur on remarquait M. Antoine Fréchette, ancien député fédéral du comté de Témiscouata et le personnel enseignant. Cette partie instructive fut suivie d'une partie récréative montée et exécuté par les élèves de 11e année.

Durant l'après-midi de mardi, les élèves ont pu assister à la représentation d'un excellent film intitulé: "Par le fer et par le feu".

La soirée du même jour a donné lieu à des activités des

(suite à la page 22)



Campagne d'embellissement dans Cabano

Cabano (DNC) — Lors de la dernière assemblée générale du Jeune Commerce de Cabano, plusieurs décisions importantes furent prises. Mentionnons, entre autres:

Une camapagne d'enbellisement qui devra amener toute la population à faire usage du rateau et du pinceau de manière à ce que notre ville soit d'une propreté incomparable à l'occasion du Congrès Eucharistique de juin;

L'assemblée s'est dite favorable à ce que la Chambre défraye l'inscription et le transport de tout membre du mouvement intéressé à suivre le cours en administration dispensé par l'Université de Montréal en accord avec la Fédération des Jeunes Chambres de Québec, du 21 au 27 juin prochain;

Le Jeune Commerce, toujours soucieux d'améliorer son milieu a décidé d'ériger à trois endroits différents dans la ville des panneaux sous forme de cloches indiquant l'heure des messes dominicales;

Une visite à caractère éducatif à l'Institut de Marine de Rimouski a été discutée et le budget de cette dite visite fut accepté mais après une longue et chaude discussion.

Dans son mot de la fin le Président du mouvement, félicita les membres pour leur participation toujours soutenue aux activités et aux discussions. Toutefois il fit remarquer qu'un bon membre Jeune Commerce doit accepter loyalement qu'une de ses propositions soit battue au vote.

LA REVUE

ZERO DE CONDUITE

Un spectacle qui a fait rire aux larmes durant plusieurs mois à Montréal sera présenté

au Stade de la Cité des jeunes de RIVIERE-DU-LOUP

en exclusivité pour l'est de la province

le 23 mai, à 8 h. 30 P.M.

le 24 mai à 2 h. et à 8 h. 30 P.M.

Deux heures de rires, de chansons, d'imitations.
Venez applaudir les vedettes de ce spectacle



DOMINIQUE MICHEL – DENISE FILIATRAULT – JACQUES DESROSIERS

et la coqueluche des jeunes DONALD LAUTREC

L'entrée: $1.50 et $1.00

Billets en vente au Stade de la cité des Jeunes à partir de LUNDI le 18 mai à 2 heures P.M.

PRÊTS NIAGARA

Toujours là — avec de l'argent... pour faire réparer votre voiture ou pour toute autre raison valable.

$50.00 à $5,000.00

NIAGARA FINANCE COMPANY LIMITED

240 succursales d'un océan à l'autre

338, rue Lafontaine — Tél.: UN 2-3544
à Cabano: 149, rue Commerciale — Tél.: 854-2124
à La Pocatière: 508, 4e ave. — Tél.: 777

Le cirque Sells & Gray, le 19 juillet, terrain Foyer-Patro

SAINT-HUBERT

Elèves qui se sont classées premières du District de Monsieur l'Inspecteur Veilleux, aux examens de juin dernier:

En français

En 7e année:

Danielle Malenfant, élève de Mlle Monique Morin;

En 9e année:

Chantal Gamache, élève de la R. S. M.-de-Béthanie, sup.;

En 10e année:

Céline Ouellet, élève de M.-S. Pierre-Célestin, r.s.r.;

Ces élèves reçurent des prix de la part du Dépt. de l'I.-P.

En outre, la 10e année se classa première du District en français ce qui mérita un diplôme d'honneur à leur maîtresse, la R. S. M.-S. Pierre-Célestin, r.s.r.

Nos félicitations aux institutrices et aux élèves.

REPRISE DES TRAVAUX AU DEBARCADERE DE LA POINTE



Les travaux de construction du nouveau débarcadère à être utilisé par le traversier "Trans-Saint-Laurent" sont recommencés depuis lundi dernier. Une vingtaine d'hommes s'emploient présentement à la pose des pilotis d'acier qui soutiendront les murs de béton de cet ouvrage, qui permettra l'embarquement et le débarquement des véhicules et des passagers par les passerelles placées à chaque extrémités du bateau-passeur — Le quai dont la construction a été entreprise à l'extrémité de la chaussée de pierres mesurera 400 pieds de long sur 80 de large. La passerelle sera munie d'un treuil électrique pour permettre d'équilibrer le niveau de l'embarcadère au jeu des marées. — Les travaux de construction, confiés à l'entreprise Tracy Construction, de Sorel, sont dirigés par M. Lucien Cournoyer. Ils seront terminés à la fin de novembre, au coût de $800,000.00

AU C. D'AMENAGEMENT DE LA COTE-DU-SUD

La Pocatière (DNC) — Au cours d'une conférence de presse, le président du Conseil d'Aménagement et d'Expansion de la Côte-du-Sud, M. Félix Bélanger vient de déclarer que le Conseil, bâti à coup de sacrifices et de dévouement, reçoit un appui et une collaboration qui dépasse les espérances de ses fondateurs.

La population par l'intermédiaire de ses groupements dans tous les secteurs et dans toutes les classes y adhère avec confiance et détermination. Les dirigeants, voulant que la participation de la population soit autre chose que des déclarations, ont structuré ses règlements en conséquence. Tous les corps intermédiaires, régionaux et locaux, des quatre secteurs d'activité de la région peuvent y adhérer et avoir leur délégué à l'assemblée générale: prendre part aux discussions et décisions et y choisir leurs administrateurs. Chaque paroisse peut donc avoir sa coopérative, un pour sa caisse populaire, un pour sa chambre de commerce, etc. Il en est de même pour les groupements régionaux. Ces délégués seront les porte-parole de leurs organismes au C.A.E. en lui fournissant des suggestions, des idées et les résultats des discussions en équipe dans leur paroisse. Ils seront aussi les vulgarisateurs au sein de leur mouvement du travail, des décisions, de l'orientation du bureau de direction du C.A.E.

Le conseil d'administration, poursuit M. Bélanger, désire une intégration aussi complète que possible de la population au C.A.E.C.S. par l'intermédiaire de ses groupements, parce que nous sommes convaincus que si la population n'a pas l'opportunité d'y jouer son rôle ou qu'elle se rend compte que son rôle n'est que secondaire, il sera très dangereux qu'elle n'accepte pas les plans cuisinés uniquement dans des bureaux par des gens forts en théorie mais sans aucune connaissance pratique, sans l'expérience du milieu et voulant solutionner les problèmes en considérant beaucoup plus l'aspect économique que l'aspect humain.

Le Conseil d'Aménagement possède un plan que ses officiers ont préparé en collaboration avec les experts du bureau J.-C. Lahaye et Associés. Depuis le 22 janvier 1964 ce plan est entre les mains du C.P.A.R. (Conseil Permanent d'Aménagement Rural). Ceux-ci ont déclaré que le projet de réaménagement de la Côte-du-Sud dans le cadre de la loi ARDA sera étudié au dé-

(Suite à la 18e page)

SPECIALITES: —

Posage et ajustement de freins (brakes), et tournage des Tambours (drums), faits avec un outillage des plus modernes à votre

Station White Rose

L.-ALBERT DUBE, prop.

161, RUE FRASER — TEL.: UN 2-2981 — RIVIERE-DU-LOUP

AUSSI: Balancement des roues — Changement d'huile — Lavage — Simoniz — Réparations de tous genre.



APPELEZ-NOUS, VOUS ETES ASSURE D'UN SERVICE

COMPETENT, SUR PLACE

Etes-vous trop occupé pour venir faire faire vos réparations? Simplement téléphonez-nous, et notre camionnette de service se rendra au plus vite à votre ferme. Grâce à notre service "sur place" votre tracteur et vos équipements demeureront au travail chaque fois que tu temps perdu perdu risque de vous faire perdre de l'argent.

Notre service "sur place" comprend:

- Ajustement mineur du moteur
- Remplacement de pièces
- Service des pneus
- Vérification du moteur ou du système hydraulique
- Inspection et ajustement des équipements

Pour des réparations d'ordre majeur ou des révisions complètes de moteur nous disposons de tout l'outillage moderne et d'une équipe de mécaniciens entraînés par la compagnie.

POUR TOUT SERVICE SUR PLACE OU À NOTRE GARAGE

téléphonez au numero

Lavoie Tracteurs

ENR.

248, Témiscouata — UN 2-4381

Rivière-du-Loup

Ford TRACTORS — Ford TRACTORS

L'AMI du CULTIVATEUR

Vous revient pour un service meilleur.

Véhicules équipés de RADIO TELEPHONE

Notez le numéro pour le SERVICE 492-2331

Et une GARANTIE de 2 années sans limite d'heures.

Allez le voir . . . Ca en vaut la peine . . .

ROGER PARADIS

MACHINES AGRICOLES

Saint-Germain, Cté Kamouraska

Labatt...y a rien qui la batte !





A l'occasion de mariages, réception - banquet baptême

Portrait de studio

Attention spéciale aux commandes de l'extérieur

Finition de films amateurs

Marmen PHOTOS

Rivière-du-Loup, Qué. — 199 Lafontaine — Tél. UN 2-2932

LA VIE RELIGIEUSE

L'Epitre de la semaine
Dimanche de la Trinité
Lettre de Paul aux Romains XI: 33-36;

Q. 1 La fête de la Très Sainte Trinité nous offre l'un des plus courts Epitres de l'année liturgique. Relisez-le trois fois et composez-lui un titre bien tourné et bien approprié.

— ? —? — ? — ?

R. 1 Nous suggérons comme titre: "Chant de louange à la sagesse miséricordieuse.

Q. 2 Nommez les trois perfections divines que l'Apôtre chante au tout début de ce passage de cet Epître.

R. 2 La richesse, la sagesse et la science de Dieu.

Q. 3 Quel exemple les gens apportent-ils habituellement par rapport aux décrets insondables et aux voies incompréhensibles de Dieu (verset 33)?

R. 3 L'exemple suivant: "Je ne comprends pas ça, c'est une bonne personne, mère de 10 enfants, travaillante et dévote, et chez elle une épreuve n'attend pas l'autre."

Q. 4 Pourquoi les décrets et les voies divines sont la plus part du temps indéchiffrables ici-bas?

R. 4 Pour deux raisons principales: 1. Parce que Dieu qui envisage toute l'existence d'un seule coup d'oeil, sait beaucoup mieux que nous ce qui nous sera vraiment profitable et utile; II, parce que Dieu n'a pas promis ni déclaré que la récompense de nos bonnes actions nous serait accordée sur cette terre, mais bien plutôt, dans la plupart des cas, en l'autre vie ou justice sera rendue à chacun d'entre nous.

Q. 5 A quel moment de la presque identique à celle-ci: — messe trouve-t-on une formule "Tout est de lui. et par lui, et pour lui" — (Verset 36) ?

R. 5 Après la récitation du Pater Noster, immédiatement avant le "Pax Domini sit semper vobiscum" "Que la paix du Seigneur demeure toujours avec vous"; les paroles sont: "par lui, avec lui, et en lui."

Paul-Jean, ptre,
un ancien du Séminaire

DIRECTEUR REGIONAL



M. Gaétan Boisvert, de Rivière-du-Loup, a été élu directeur de la Fédération des Normaliens du Québec, (FNQ) pour la région de Québec-Saguenay - Lac-St-Jean, lors d'une réunion de cet organisme tenue à l'Ecole Normale Jacques-Cartier, de Montréal, du 7 au 10 mai. — M. Boisvert est étudiant à l'Ecole Normale Laval, de Québec. — Ancien elève de l'Ecole Mgr-Taché de Rivière-du-Loup, il est le fils de M. et Mme L.-E. Boisvert, de notre ville.

La POPULATION de CABANO INVITEE à EMBELLIR

Nettoyons, peinturons, embellissons, tel est le mot d'ordre lancé par la Jeune Chambre de Cabano à l'occasion du lancement de sa campagne d'embellissement. A cette occasion les organisateurs ont émis les directives suivantes à l'intention de la population:

Le Jeune Commerce de Cabano Inc. rappelle à chaque citoyen comme par les années passées que la guerre est déclarée aux malpropretés extérieures de notre ville.

Par suite du grand ménage printanier à l'intérieur de nos demeures, l'offensive est maintenant lancée contre les feuilles mortes qui se ramassent à la pelle, les papiers errants etc.

L'effort de chacun procurera à notre milieu, la propreté qui sera bien remarquée par les visiteurs et notamment les participants au Congrès Eucharistique.

Pour avoir la ville la plus propre, employez: Pelles, rateaux, pinceaux.

Le président du Comité d'embellissement est M. Jacques Pelletier.

FUNERAILLES de M. FRANÇOIS ROSS

Les funérailles de M. François Ross, décédé à l'hôpital St-Joseph du Précieux Sang de Rivière-du-Loup le 26 avril, à l'âge de 75 ans et 5 mois, ont eu lieu le 30 en l'église de St-François-Xavier. Employé retraité des Chemins de Fer Nationaux, le défunt était l'époux de feue Clémentine Dubé.

Il laisse dans le deuil ses fils et belles-filles: M. et Mme Jean Ross, M. et Mme Alfred Ross, de Rivière-du-Loup, M. Paul-Emile Ross. de Port-Alfred. M. et Mme Charles-Auguste Ross, de Montréal, M. et Mme Henri Ross et M. et Mme Philippe Ross, de Rivière-du-Loup; ses gendres et filles: M. et Mme Alexandre Tardif (Cécile) de Lévis, M. et Mme Jean-Louis St-Pierre, (Lucienne), de Rivière-du-Loup, M. et Mme Albert Levesque (Monique), de Ville La Salle, M. et Mme Yvanhoe Proulx, (Thérèse), de Valleyfield, la R. S. St-Régis, (Rose-Yvonne), des SS. de la Charité, de Lévis, M. et Mme Maurice Montpetit, (Denise), de Ville fants.

Lui survivent également un frère, M. Arthur Ross, de Mont-Joli, et quatre soeurs.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

A la famille affligée, le "Saint-Laurent" offre ses plus vives condoléances.

St-Louis du Ha! Ha!

Naissance:

(DNC) — Louis-Paul et Céline, enfants de M. et Mme Paul St-Pierre (Marie-Ange Côté), de St-Louis du Ha! Ha!, sont heureux d'annoncer la naissance d'une petite soeur, baptisée le 10 mai sous le prénom de Louise.

Parrain et marraine: M. et Mme Laurent St-Pierre; porteuse: Mlle Gaétane St-Pierre.

Zoël RAYMOND

LES PREVOYANTS DU CANADA

VIE — FEU — AUTO — RESPONSABILITE

Taux spéciaux pour cultivateurs

CACOUNA Tél.: UN 2-5905

René Vézina

CERAMIQUE

Pour tous travaux: céramique, terrazzo, marbre, ciment fini, vinyl, brique, plâtre stucco, pierre artificielle

Ouvrage garanti — Estimation gratuite

Adressez-vous en toute confiance à

RENE VEZINA

24, de la Cour — Téls: UN 2-3511 et 2-2885

Rivière-du-Loup

ou

Rimouski: tél.: 3-2869 (frais d'appels acceptés)

Nous imprimons pour plaire. — Consultez l'Imprimerie du "Saint-Laurent"

HELENE CURTIS VOUS PRÉSENTE UN PRODUIT MERVEILLEUX QUI EFFACE LES RIDES EN QUELQUES MINUTES, LES REND INVISIBLES PENDANT DES HEURES.



MAGIC SECRET™

DE HELENE CURTIS

Lotion transparente naturelle, à base de protéines, qui ne contient pas d'hormones.

La nouvelle lotion MAGIC SECRET efface en quelques minutes pattes d'oie, cernes et poches sous les yeux et rides d'expression; elle les rend invisibles pendant cinq à huit heures.

MAGIC SECRET n'agit qu'à la surface de la peau. Tout en effaçant les rides, elle resserre et hydrate l'épiderme fatigué ... le pare d'une pureté et d'une fraîcheur nouvelles.

Les premières fois que l'on applique MAGIC SECRET, l'effet peut durer de 2 à 5 heures. Après sept à dix jours d'emploi régulier, l'épiderme réagit mieux à l'action astringente de MAGIC SECRET et l'effet peut durer de 5 à 8 heures ou davantage. $5.75

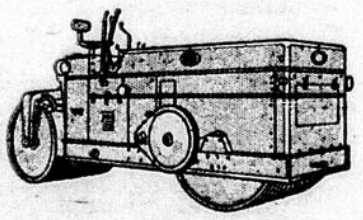
Pharmacie Couturier Enr.



"La Pharmacie la plus complète"

510, Lafontaine UN 2-6346 Rivière-du-Loup

Pour contrats gouvernementaux, scolaires, municipaux, et vos pavages en "ASPHALTE" de cour d'hôtels, motels, résidences, garages, etc. faites appel en toute confiance à :



LES PAVAGES LAURENTIENS INC.

PAUL COTE, président

MEMBER CANADIAN GOOD ROADS ASSOCIATION

JEAN-NOEL LAGACE, représentant

Case postale 284 Tél.: UN 2-2967

Rivière-du-Loup

Au service des comtés de Kamouraska-Rivière-du-Loup et Témiscouata.

Ouvrage garanti

JEUDI

10.30 - 11.00
Emission scolaire
11.00 -12.55
Long métrage
12.55 - 1.00
Téléjournal
1.00 - 2.59
Long métrage
3.00 - 3.14
Votre cuisine madame
3.15 - 3.29
La revue de la maison
3.30 - 3.59
Votre enfant madame
4.00 - 4.29
Bobino
4.30 - 4.59
La boîte à surprises
5.00 - 5.30
Roquet belles oreilles
5.30 - 5.59
Guillaume Tell
6.00 - 6.29
Jeunesse oblige
6.30 - 6.49
Téléjournal
6.50 - 7.00
Nouvelles du sport
7.01 - 7.59
Aujourd'hui
8.00 - 8.30
Filles d'Eve
8.30 - 9.00
Tous pour un
9.00 - 9.30
Détectives
93. 0 - 9.59
Rendez-vous côte d'Azur
10.00 - 10.29
Inspecteur Leclerc
10.30 - 10.44
Téléjournal
10 45 - 10 53
Supplément régional
10.54 - 10.59
Nouvelles du sport
11.00 - 12,30
Cinéma
12.30 -

VENDREDI

11.00 - 12,55
Long métrage
12.55 - 1,00
Téléjournal
Echos du sport
5.00 - 5.29
20 ans express
5.30 - 5.59
Temps présent
6.00 - 6.29
Rendez-vous côte d'Azur
6,30 - 6.44
Téléjournal
6.45 - 7.00
Langue vivante
7.00 - 7.59
Champ libre
8.00 - 8.30
Dans les rues de Québec
8.30 - 10.00
Billet de faveur
-0.00 - 10.30
Les couche-tard
10.30 - 10.45
Votre choix
10.45 - 10.59
Téléjournal
11.00 - 11.08
Supplément régional
11.09 - 11.19
Nouvelles du sport
11.20 - 1.00
Cinéma

DIMANCHE

10.30 - 11.00
Conférence
11.00 - 12,00
Le jour du Seigneur
12,00 - 1.00
F-MA
1.00 - 1.30
Sextant
1,30 - 2.00
Les travaux et les jours
2.00 - 2,30
Mag. International des Jeunes
2.30 - 2.59
Chasse et Pêche
3.00 - 3.59
Les coulisses de l'exploit
4.00 - 4.29
Dans tous les cantons
4,30 - 4.59
L'Exposition Universelle du Canada
5.00 - 5.29
L'art et les hommes
5.30 - 6.30
Film
7.15 - 7.30
Parti Libéral prov.
7.30 - 8.00
Police des Plaines
8.00 - 8.30
Les Belles Histoires
8.30 - 9.00
La poule aux oeufs d'or
9.00 - 9.30
Bras dessus bras dessous
9.30 - 10.00
De 9 à 5
10.00 - 10.29
Les Sylphides
10.30 - 10.44
Téléjournal
10.45 - 10.53
Supplément régional
10.54 - 10.59
Nouvelles du sport
11.00 - 12.30
Cinéma
12.30 -
Fin des émissions

MARDI

10.30 - 11.00
Emission scolaire
11.00 - 12.55
Long métrage
12.55 - 1.00
Téléjournal
1.00 - 2.59
Long métrage
3.00 - 3,14
Votre cuisine madame
3.15 - 3,29
La revue de la maison
3.30 - 3,59
Votre enfant madame
4.00 - 4,29
Bobino
4.30 - 4,59
La boîte à surprises
5.00 - 5.29
La vie qui bat
5,30 - 5.59
La flèche brisée
6.00 - 6.29
Jeunesse oblige
6,30 - 6.49
Téléjournal
6.50 - 7.00
Nouvelles du sport
7.00 - 7.29
Liberace
7.30 - 8.00
Les hommes volants
8,00 - 8.30
Rue de l'Anse
8.30 - 9.30
Têtes d'affiche
9,30 - 10.00
Insolences d'une caméra.
10.00 - 10,29
Réalités économiques
10.30 - 10,44
Téléjournal
10.45 - 10,53
Supplément régional
10.54 - 10,59
Nouvelles du sport
11.00 - 12.30
Ciné-club
12.30 -
Fin des émissions

MERCREDI

11.00 - 12,55
Long métrage
12.55 - 1.00
Téléjournal
1,00 - 2.59
Long métrage
3.00 - 3,14
Votre cuisine madame
3,15 - 3.29
Actualités féminines
3.30 - 3.59
L'éternel féminin
4,00 - 4.29
Bobino
4.30 - 4.59
La boîte à surprises
5.00 - 5.29
Kosmos 2001
5.30 - 5.59
L'épée de Florence
6.00 - 6 49
Téléjournal
6.50 - 7.00
Nouvelles régionales
Aujourd'hui
8.00 - 8.30
Le pain du jour
8.30 - 9.30
Cité sans voile
9,30 - 10.30
Le Saint
10.30 - 10.44
Téléjournal
10.45 - 10.53
Supplément régional
10.54 - 10.59
Nouvelles du sport
11.00 - 12.30
Cinéma
12.30 -
Fin des émissions



1.00 - 2.59
Long métrage
3.00 - 3,14
Votre cuisine madame
3.15 - 3,29
La revue de la maison
3.30 - 3,59
L'éternel féminin
4.00 - 4,29
Bobino
4.30 - 4,59
La boîte à surprises
5.00 - 5.29
Le Grand Duc
5.30 - 5,59
Les enquêtes Jobidon
6.00 - 6.29
Jeunesse oblige
6.30 - 6,49
Téléjournal
6.50 - 7,00
Nouvelles du sport
7.01 - 7.59
Aujourd'hui
8 00 - 8,30
Adèle
8.30 - 10,15
Cinéma international
10.15 - 10,29
Les affaires de l'Etat
Nouvelles du sport
10.30 - 10,44
Téléjournal
10.45 - 10.53
Supplément régional
10.54 - 10,59
Nouvelles du sport
11.00 - 12,30
Cinéma
12.30 -
Fin des émissions .

SAMEDI

10.30 - 11.00
Conférence
11.00 - 11.29
Pépinot
11,30 - 11.59
Tour de terre
12.00 - 12.29
Croquignoles
12,30 - 12.59
Coucou
1.0 - 2.00
Film
2.00 - 4.30
Baseball
4.30 - 5.00
L'Heure des quilles
6.30 - 6.59
Présence de l'art
7.00 - 7.29
Caméra '64
7.30 - 8.00
Robin des bois
8.00 - 8.30
Septième Nord
8.30 - 9.20
Cité sans voiles
9.30 - 10.29
Colloque sur l'information
10,30 - 10.44
Téléjournal
10.45 - 10.54
Supplément régional
10,54 - 10.59
Nouvelles du sport
11.00 - 11.30
Sport Eclair
11,30 - 12.00
Conférence
12.00 -
Fin des émissions

LUNDI

10.30 - 11.00
Emission scolaire
11.00 - 12,55
Long métrage
12.55 - 1.00
Téléjournal
1.00 - 2.59
Long métrage
3.00 - 3,14
Votre cuisine madame
3.15 - 3,29
La revue de la maison
3.30 - 3,59
Miroir d'Eves
4,00 - 4.29
Bobino
4.30 - 4,59
La boîte à surprises
5.00 - 5,29
Ouragan
5,30 - 5.59
Atome et Galaxie
6.00 - 6.29
Jeunesse oblige
6,30 - 6.49
Téléjournal
6.50 - 7.00
Nouvelles du sport
7.00 - 7.15

Synthonisez tous les jours CJFP-CJAF radio

Ouvrez l'oeil

Chers parents, a la maison, c'est un devoir pour vous d'éduquer vos enfants à la prudence sur le chemin de l'école. Prenez le temps qu'il faut pour cela.

Parents, exigez de vos enfants le respect et la soumission envers les jeunes et dévoués brigadiers scolaires.

Enseignez-leur à traverser la chaussée là où il y a des passages peints à cet effet, et là où il y a des brigadiers ou brigadières en devoir, afin d'être mieux protégés.

Enfin, exigez d'eux une bonne conduite à l'aller et au retour de l'école. Ce sont vos enfants. Aidez-les à les protéger des accidents souvent mortels, surtout durant l'année scolaire, alors que nos rues sont pleines d'écoliers et de véhicules.

Enseignez à vos enfants la prudence sous toutes ses formes durant l'année scolaire.

Le responsable des Brigades Scolaires de Rivière-du-Loup

BONNE DEMANDEE

Pour ouvrage général, — 2 enfants. De préférence venant de Rivière-du-Loup.

S'adresser par tél.: à:

UN 2-4727

30 p.

A LOUER

Poste de commerce situé au 35-37 de la rue Fraser, établi pour épicerie-licenciée et conviendrait aussi pour autre commerce ou entreprôt. Libre immédiatement.. — Pour informations, s'adresser à:

3, rue Lévis, Tél.: UN 2-2128

29-jno.

A VENDRE

MAISON de 2 logements de trois pièces, salon, cuisine, chambre de bain et solarium, garage. Située à 12 et 14 rue Morin, Trois-Pistoles. — Pour de plus amples renseignements, écrire à: MAURICE OUELLET, 22 PAMPALON, SEPT-ILES ou bien adressez-vous à: 14 RUE MORIN, TROIS-PISTOLES au Téléphone: 630.

ON DEMANDE A ACHETER

Un cheval de 1600 à 1700 livres, jeune et bien dompté, devrait être garanti. (Une jument de préférence).

S'adresser à

ALFRED TALBOT, (ferme)

Cacouna Tél. UN 2-3732



Représentant conseiller

ALBERT GUERETTE

516, ST-ALFRED RIVIERE-DU-LOUP

TEL.: UN 2-2521

A ne pas manquer à



Tous les mercredis, jeudis et vendredis

L'EMISSION

" AUJOURD'HUI "

7 à 8 heures p. m.

avec Michèle Tisseyre et J. Languirand

Avez-vous acheté votre siège au stade de la cité des jeunes?

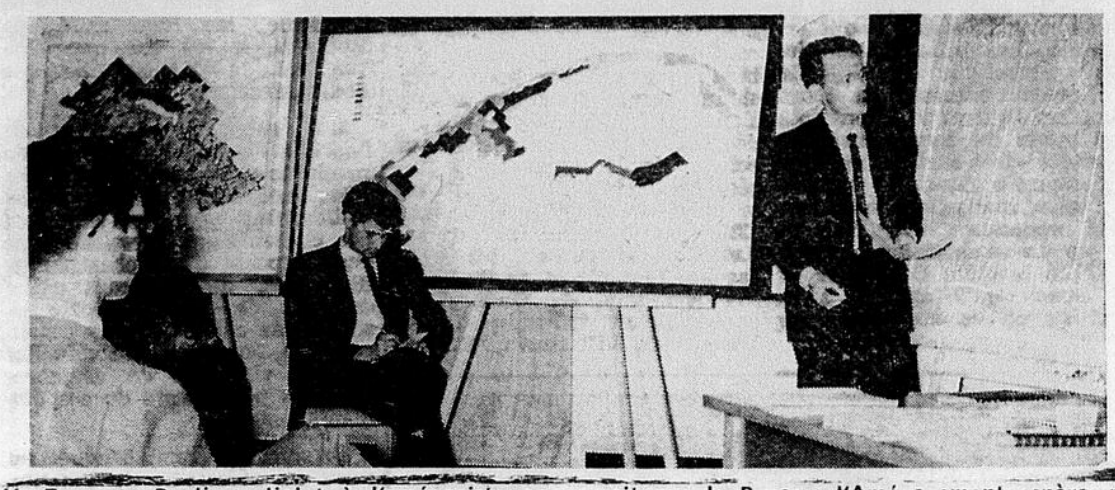
LE BAEQ ESPERE COMPLETER L'INVENTAIRE DE LA REGION DURANT L'ETE

Mont-Joli — Tous les services du Bureau d'Aménagement de l'Est du Québec fonctionneront à pleine vapeur au cours de l'été afin de compléter au plus tôt l'inventaire des ressources naturelles et humaines du territoire-pilote d'aménagement.

Dans le cadre d'un vaste et intensif programme de recherches préparé par le Bureau d'Aménagement, quelque 200 chercheurs, spécialistes et universitaires de diverses disciplines, envahiront littéralement le territoire-pilote d'aménagement au cours de l'été afin de compléter l'inventaire des ressources, d'accélérer la mise en application de réalisations qui peuvent s'insérer dans le plan et de procéder au plus tôt à la rédaction de ce plan.

Un inventaire complet et détaillé de toutes les ressources et de l'organisation du territoire-pilote est essentiel à la préparation du plan global d'aménagement que le BAEQ a reçu mandat de préparer pour 1966. La direction du Bureau d'Aménagement espère, par la conjugaisons des efforts des chercheurs et de la population, terminer au cours de la prochaine saison les principales recherches.

Le personnel procédera ensuite à la compilation des renseignements recueillis et dégagera de la recherche des solutions d'aménagement qui devront être vérifiées sérieusement. Parrallèlement au travail des chercheurs, la population sera engagée dans la plus vast enquête populaire jamais entreprise sur un tel territoire.



M. François Poulin, adjoint à l'aménagiste en chef du BAEQ donne un aperçu de la situation économique sur le territoire d'aménagement à quelque soixante-dix étudiants qui sont venus prêter main-forte aux chercheurs du BAEQ. D'autres étudiants se joindront à ce premier groupe au cours des prochaines semaines. On sait que le Bureau d'Aménagement espère, par la coniugaison des efforts des chercheurs et de la population, terminer le vaste inventaire des ressources naturelles et des ressources humaines du territoire-pilote avant l'automne prochain. Les étudiants proviennent de diverses universités du Québec.

Les membres des comités locaux, au nombre d'environ 3,500, joueront un rôle de premier plan dans cette opération, en assumant la responsabilité du succès de l'enquête auprès de leurs concitoyens. Cette enquête collective, qui intéressera environ 150,000 personnes, sera en quelque sorte la première forme de participation de la population à l'aménagement de ce difficile coin du pays.

Les recherches se poursuivront dans les trois principales sections du BAEQ, soit dans le domaine bio-physique, dans les domaines économiques et sociologique.

Des informations subséquentes seront données au fur et à mesure que progressera le travail.

Pendant que ces spécialistes poursuivront leurs recherches sur le terrain, une équipe d'étudiants, sous la direction de M. Jacques Gagnon, statisticien, feront la compilation et la codification des données au fur et à mesure qu'elles leur parviendront.

En accélérant ainsi les travaux au BAEQ, la direction de cet organisme croit qu'elle sera en mesure de soumettre une première ébauche du plan d'aménagement du territoire-pilote aux autorités gouvernementales pour le 1er janvier 1965.

SOIREE DE L'O.T.J: A ST-MODESTE

Dimanche, le 31 mai à 7 h. 30, une soirée récréative sera présentée à toute la population en générale. Le programme comprend des chants, de la musique, des sketches. Il y aura aussi tirage de prix de présence. On a cherché et trouvé des artistes-amateurs nouveaux qui sauront récréer sainement leur public. Quelques invitées de l'extérieur seront aussi de la partie. Les organisateurs adressent la plus cordiale bienvenue à tous. Le prix a été fixé à $0.25. Qu'on se le dise et qu'on vienne nombreux !

Nous imprimons pour plaire. — Consultez l'Imprimerie du "Saint-Laurent"

A LOUER

Bureau d'affaires, situé au 18, rue de la Cour, — pouvant servir pour compagnies d'assurances ou de finance. Rez-de-chaussée, moderne. Grandeur: 3,500 pds carrés. Réparations au goût du locataire.

S'adresser à:

Hôtel Château Grandville, UN 2-8013.

24 jno

L'argent peut guérir bien des maux

Si vous avez la chance d'être parmi les personnes fortunées qui ont un revenu personnel, vous n'avez pas à vous inquiéter si un accident ou une maladie prolongée vous rendent invalide.

Mais si, en l'occurrence, votre revenu était réduit ou supprimé, n'auriez-vous pas moins d'inquiétudes si vous étiez certain qu'un chèque remplacerait régulièrement au moins une partie du revenu que vous auriez perdu?

La Metropolitan a un plan qui met à votre disposition cette protection nécessaire sous forme de revenu. Qu'il nous soit permis de vous fournir les détails.

JEAN OUELLET
Conseiller en assurance
METROPOLITAN LIFE INSURANCE COMPANY
2, rue de la Cour — Rivière-du-Loup
Tél.: UN 2-6921

AVIS

REGIE DES ALCOOLS DU QUEBEC

AVIS est par la présente donné que les personnes ci-après mentionnées ont fait une demande de permis à la Régie des alcools du Québec:

Nom	Adresse	Catégorie
RIVIERE-DU-LOUP		
Dubé, Cyrice	**43, rue St-Marc, Rivière-du-Loup**	**Epicerie.**

Quiconque désire formuler des objections à l'émission de ces permis doit le faire par écrit, dans les quinze jours de la publication du présent avis.

L'écrit contenant les raisons de l'objection à l'octroi d'un permis doit être signé et envoyé dans le délai ci-dessus, par poste recommandée

Régie des Alcools du Québec
BUREAU DU GREFFIER
CASE POSTALE 2027, QUEBEC 2, P.Q.

DEMANDE DE SOUMISSIONS

Le Club de Baseball de Rivière-du-Loup offre en location le restaurant situé sur le terrain de baseball.

Le locataire devra fournir le matériel d'opération du restaurant.

Privilège exclusif de vente sur le terrain et dans les estrades.

Toute demande d'information ou offre pourra être faite à M. Edgar April, 302 rue St-Alfred, téléphone UNion 2-2852,

Les offres seront reçues jusqu'au 25 mai inclusivement.

LA CITÉ DE RIVIÈRE-DU-LOUP, QUE

DEMANDE de SOUMISSIONS

ASPHALTE (1964)

Quantités approximatives

Asphalte:	**8,000 tonnes**
Gravier concassé:	**4,000 tonnes**

Les formules de soumissions ainsi que les spécifications sont disponibles au bureau du greffier, Hôtel de Ville, Rivière-du-Loup.

Le Conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Les soumissions devront parvenir au greffier de la Cité avant le 29 mai 1964 à 4 heures de l'après-midi.

L.-P. BERNIER
Greffier

Gardez...

(suite de la page 19)

Plusieurs anciens, faute d'adresse complète, ne pouvaient être rejoints et ainsi manquaient de contact avec l'institution qui les a formés. Les officiers de plusieurs promotions ont déjà la liste et les adresses de leurs confrères; d'autres le feront très bientôt lors de conventums. La générosité des anciens et leur attachement à Ste-Anne permettent cette réalisation importante et nécessaire. Mgr Leclerc termine en rendant hommage à M. l'abbé Maurice Côté pour le dévouement qu'il apporte à la fondation de ce secrétariat de l'Amicale.

Election

Les membres de l'Exécutif ont étudié soigneusement un projet de constitution nouvelle pour l'Union Amicale. On avait espéré soumettre ce projet à l'assemblée générale des anciens, mais certaines modifications seront apportées et il faudra, semble-t-il, se pencher encore plusieurs heures pour une adaptation qui puisse répondre aux désirs de tous les anciens du collège de Ste-Anne. On a procédé toutefois à l'élection de onze nouveaux directeurs. Ce sont MM. Georges-Henri Bernier, i.f., Antonio Pelletier, c.r., M. l'abbé Jacques Bernard, M. le Dr Louis-François Roy, de Québec; M. l'abbé Donat Tanguay, de St-Thomas de Villeneuve; M. l'abbé Théodore Boutot, de Auburn, Maine; M. le Dr Sylvio Caron, Québec; Me René Paré, Montréal; M. René Béland, Québec; M. l'abbé Eymard Desjardins, Edmundston, N.B.; M. Lucien Pettigrew, Québec. Me Benoît Pelletier demeure président de l'Amicale; Me René Paré, de Montréal, a été élu vice-président; M. le Chanoine Antonio Boulet, sec.-trés.

Les anciens, au cours de l'après-midi, ont été heureux de revoir le Collège, de visiter les ailes nouvelles et surtout le Philosophat pour les étudiants des classes supérieures. Ces élèves disposent d'une chambre individuelle, de plusieurs salles de cours, de conférences, de loisirs, d'une chapelle. On y remarque 244 chambres individuelles et une vingtaine de chambres pour les professeurs de ces étudiants.

Le soir, un grand banquet fut servi au réfectoire de l'institution. Les anciens élèves eurent l'avantage de coudoyer leurs maîtres et leurs professeurs. La gaieté et l'appétit ne firent pas défaut. Les fils de Ste-Anne se sont séparés à regret, mais contents d'avoir rencontré des amis, des compagnons pour renouer des liens d'amitié et chanter bien fort "Alma Mater, toujours si bonne et si tendre pour tes enfants..."

TROPHEE DECERNE PAR LA LEGION CAN. DE CABANO



Cabano (DNC) — Dernièrement avait lieu à Cabano le tournoi éliminatoire de tennis sur table, ouvert à tous les Légionnaires de cette ville. Cette activité en vogue chaque année, avait été organisée par un comité spécial, formé à cet effet. — Plus de 32 concurrents se sont disputés des matches palpitants pour l'obtention d'un trophée, don de la Légion Canadienne. — M. Damien Boulanger et M. Jean-Paul Moreau éliminèrent tour à tour leurs adversaires pour parvenir à la finale. Dans une série 4 de 7 qui alla jusqu'à la limite, M. Damien Boulanger devait finalement l'emporter sur son rival et s'approprier le fameux trophée, emblème de la suprématie du tennis sur table. — Sur la photo ci-haut on voit M. Raymond Blanchet, organisateur du tournoi de tennis sur table, remettant le trophée à M. Damien Boulanger, lors d'une soirée sociale des Légionnaires.

Mlle Ginette Caron de Ste-Rose du Dégelé à Montréal

Ste-Rose du Dégelé (DNC) — Mlle Ginette Caron, de Ste-Rose du Dégelé, suivra du 18 au 29 mai, dans la Métropole, des cours spécialisés sur l'administration des municipalités. Ces cours sont dispensés par l'Université de Montréal sous les auspices de l'Association des Officiers Municipaux du Québec.

Mlle Caron assume la charge de secrétaire-trésorière adjointe de la municipalité de Ste-Rose du Dégelé. Le maire de Ste-Rose du Dégelé est M. Fernand Thibault.

Succès...

(suite de la page 23)

de Québec émis durant l'année 1963, avec "St-Eusèbe Formose no 368-418" de la ferme Héliodore Dubé et Fils.

Toutes nos félicitations à M. Gilles Dubé pour cette merveilleuse victoire, ainsi qu'à M. Auguste Dubé pour la réception et le soin à l'étable et aux animaux. Ainsi qu'à tous ceux qui ont collaboré au succès de cette fête.

Au Conseil...

(suite de la page 14)

but de mai. M. Bélanger souligne le fait que si ça ne va pas très vite dans les réalisations, cela ne dépend pas du Conseil d'Aménagement.

Le projet est appuyé à date par au delà de 60 résolutions des organismes de la région. Toutes les semaines de nouvelles résolutions sont envoyées à M. le Dr Ernest Mercier, sous-Ministre au Ministère de l'Agriculture et de la Colonisation. Il y a beaucoup d'animation dans la région surtout dans les secteurs minicipal et agricole. Notre population, insiste M. Bélanger, est déterminée à démontrer qu'elle existe dans le Québec, ne faisant pas partie du Bas St-Laurent puisque ça commence à Rivière-du-Loup. Nous avons choisi le nom historique de la Côte-du-Sud. C'est peut-être parce que notre région a une trop longue et belle histoire qu'elle est ignorée! Nous sommes dotés d'un conseil qui groupe toutes les activités et toutes les bonnes volontés pour se servir de la loi ARDA dans le réaménagement de ses ressources.

Déjà plusieurs petits plans concrets d'aménagement venant de la population se dessinent, mais comme nous ne voulons pas que le régime des cataplasmes continue, nous attendons l'acceptation du plan directeur d'orientation soumis aux autorités le 22 janvier dernier. Avec le réaménagement de nos ressources, nous voulons un bien-être permanent pour notre population parce que les solutions d'occasion vont toujours nous tenir dans la dèche. Si la population et les officiers restent dans le même optimisme et de dévouement, rien ne pourra arrêter la réalisation du projet de donner de la sécurité à notre population.

Avis à nos lecteurs

Nous attirons une fois de plus l'attention de nos abonnés et de toutes les personnes qui nous adressent des communiqués ou articles pour publication dans le "Saint-Laurent", de bien voir à signer leurs écrits.

Si vous êtes LAS TOUT LE TEMPS

De temps en temps, tout le monde se sent épuisé et souffre peut-être de mal de dos. Probablement rien de grave, simplement un trouble passager causé par une irritation des voies urinaires ou un malaise de la vessie. C'est le moment de prendre des Pilules Dodd's pour les Reins. Les Dodd's aident à stimuler les reins pour remédier à cet état causant souvent mal de dos et sensation de fatigue. Vous vous sentez mieux — dormez mieux — travaillez mieux. Achetez des Pilules Dodd's pour les Reins maintenant. Recherchez la boite bleue avec bande rouge à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques. Vous pouvez vous fier aux Dodd's. - 60F

Mise en vente du Bottin municipal

Le Bottin Municipal de Rivière-du-Loup pour 1964 vient de sortir des presses, et dès maintenant le public peut s'en procurer un ou plusieurs exemplaires aux endroits suivants: J.-A. Boucher, tabaconiste, La Librairie Deschênes, Rivière-du-Loup News, Restaurant Lucien Boucher, près de la gare, Magasin Co-Op, Belzile Super-Marché, Emile D'Amours, Jos Chartier, et Honoré Lavoie, Chemin Fraserville.

La parution plus tardive du Bottin Municipal est compensée par sa meilleure apparence et les améliorations apportées à son contenu, afin de le rendre davantage utile.

Comme d'habitude on y trouve les noms et adresses de tous les propriétaires et locataires de la ville, les noms des résidents de Rivièredu-Loup classés par ordre alphabétique, par rues avec indication du métier ou de la profession.

Le Bottin de 1964 offre aussi à ses usagers un indicateur pratique pour la localisation rapide d'un appel téléphonique, de même qu'une foule d'autres renseignements pratiques. Achetez-le sans délai. — Vous en serez pleinement satisfaits.

Prêts aux entreprises nouvelles ou en voie d'expansion situées à travers le Canada

Si vous vous proposez d'établir, de développer ou de moderniser une entreprise et qu'il vous faut un emprunt à terme pour mettre ces projets à exécution, nous vous invitons à nous soumettre vos besoins.

bei BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

Succursale de Rimouski

133, rue St-Germain, Tél.: 724-4461



'O qu'y fait bon se la couler douce!'

Jean-Guy Périard, golfeur professionnel

Au pays du Québec, la bière O'Keefe, tout comme le golf devient de plus en plus populaire. Demandez-en l'avis d'experts comme Jean-Guy Périard. De plus en plus, les gens actifs préfèrent O'Keefe, brassée avec le houblon sans grains plus dispendieux, qui lui assure une douceur naturelle.

BUVEZ O'Keefe la bière douce

44-3F



"GARDEZ POUR VOTRE COLLEGE UN GRAND ATTACHEMENT"

La Pocatière (DNC) — "Gardez les uns pour les autres une indéfectible amitié; gardez pour votre Collège un grand attachement; restez ou devenez membres de l'Amicale". Ainsi s'exprimait Me Benoit Pelletier, de Québec, président des Anciens du Collège de Ste-Anne lors d'une grande réunion tenue, dimanche dernier, à cette institution. Plus de trois cents anciens ont répondu avec enthousiasme à l'appel de Mgr Léon Bélanger, P.D., supérieur du Collège et de M. le chanoine Antonio Boulet, secrétaire de l'Union Amicale de Ste-Anne. Ce groupe ne comprend qu'une partie bien minime de ceux qui doivent à Ste-Anne ce qu'ils sont aujourd'hui dans la vie.

Me Benoit Pelletier a rappelé deux événements qui ont réjoui la grande famille des anciens: l'élévation de M. le chanoine Léon Bélanger, supérieur, à la dignité de prélat domestique, et les noces d'or sacerdotales de Mgr Alphonse Fortin, prélat domestique, qui a passé toute sa vie au collège après y être entré comme étudiant. "Nos institutions d'enseignement, spécialement les collèges classiques, souligne Me Pelletier, ont été l'objet de critiques sévères. Ces critiques sont loin d'être toutes justifiées. Il n'y eut dans la province de Québec jusqu'à 1827 que deux institutions d'enseignement secondaire: le Séminaire de Québec et le Collège de Montréal. Donc, de Québec à Gaspé, aucune maison d'enseignement secondaire. En 1827, fondation des Collèges de Ste-Anne, de Nicolet et de Ste-Thérèse. Vous savez combien difficiles furent les débuts des maisons d'enseignement supérieur et secondaire. Magré la pénurie de professeurs, leur manque de préparation à l'enseignement, ces maisons ont reçu des témoignages qui valent bien les critiques qu'on peut faire aujourd'hui".

Et Me Benoit Pelletier termine en rappelant qu'il en coûtait $125 par année, en 1917, pour un élève à Ste-Anne: pension, instruction et logement. Lorsqu'il y avait au Collège trois enfants ou plus de la même famille, le troisième et le quatrième ne payaient rien. Les professeurs, les prêtres seulement, recevaient $100 par année et ils avaient en outre leurs honoraires de messes et ces gens-là, avec un tel revenu, ont trouvé le moyen de faire instruire des jeunes gens. Le Collège de Ste-Anne a eu des difficultés qui ont dû être payées par quelqu'un et vous imaginez bien que les prêtres n'ont pas été les derniers à faire leur part. Avec le recul des années, nous apprécions mieux ce qui nous a été donné et ce que nous avons reçu".

Mgr Léon Bélanger, P.D.

Mgr Léon Bélanger, P.D., supérieur du collège, a souhaité la bienvenue aux anciens, au cours d'une brève allocutien qui a été goûtée de tous. Il a mis en relief la vie du collège au cours de l'année académique et la formation classique durant les années lourdes d'avenir que nos institutions traversent présentement. "Pendant, dit-il, qu'on porte sur nos collèges des jugements qui sont loin d'être toujours nuancés, ils sont attentifs à s'accorder aux exigences des besoins d'aujourd'hui. Mgr Léon Bélanger fait ensuite appel à la solidarité des anciens pour l'Alma Mater afin de rappeler que "plus que jamais cette solidarité doit être militante car l'oeuvre sociale de nos maisons d'enseignement le réclame".

M. le Chan. Antonio Boulet

M. le Chanoine Antonio Boulet, secrétaire de l'Amicale, dans un bref rapport, a exprimé le désir que tous les anciens deviennent membres de l'Amicale. "Celle-ci a déjà rendu service à certains anciens. Si chacun de vous veut faire sa petite part, l'Amicale va grandir et atteindre les buts qui ont présidé à sa fondation: perpétuer les liens d'amitié qui unissent les anciens et aider les fils de ceux qui en ont besoin. C'est encore une excellente façon de faire le bien".

Mgr Clément Leclerc

Mgr Clément Leclerc, P.D. fit plaisir aux anciens en montrant que l'organisation d'un secrétariat de l'Amicale au Collège commence à donner des fruits.

(suite à la page 18)

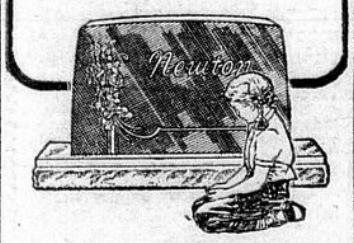
"MAISON A VENDRE"

Magnifique propriété d'un étage et demi avec garage, sise dans le centre de la ville, rue Joly. Système de chauffage central à l'huile. Grand terrain d'environ 50' x 175' fini gazon.

Pour plus d'informations s'adresser à:

LUCIEN CHENARD
entre 9 hres A.M. et 2 hres P.M.
50, rue St-Louis — RIVIERE-DU-LOUP

Quand le jour viendra dans votre famille



Notre expérience vous sera d'un précieux réconfort

et ce signe, votre garantie de satisfaction

SEALMARK ROCK OF AGES

Monuments & Architecture Enr.
Benoit Martin, prop.
4, 3e Avenue, Rimouski-Est
Tél.: 723-8132
Usine à Pointe-au-Père
723-3033



BANQUE DE MONTRÉAL

"MA BANQUE" POUR 3 MILLIONS DE CANADIENS — B de M

Plan de Financement Familial

Groupez sous le même toit tout le crédit dont vous avez besoin

PRÊT ÉCONOMIQUE comportant une ASSURANCE-VIE

Succursale de Rivière-du-Loup: DAVID SIMARD, gér.
Succursale d'Edmundston: GERARD SABRAN, gér.
Succursale d'Amqui: GAETAN LEVESQUE, gér
Succursale de Matane: GEORGES SEVIGNY, gér.

ANNONCES CLASSÉES

IMPORTANT

Il est inutile d'appeler pour la publication d'une annonce classifiée. Il faut apporter le texte au bureau ou l'expédier par la malle avec le montant de l'annonce.

Les prix sont les suivants:
Annonce ordinaire $0.75
Annonce encadrée $1.50
Pour publication le jeudi, les annonces devront nous parvenir au plus tard le mardi soir.

CORSETS SPENCER — Vous verrez par vous-même pourquoi chaque jour, plus d'hommes et de femmes paraissent mieux et se sentent mieux parce qu'ils portent des Spencers dessinés individuellement pour eux. Prix raisonnables. Garantis conserver leur forme. Mme Maurice Girard, 343, rue Lafontaine, C. P. 96, Rivière-du-Loup. Tél.: UN 2-2669

AUX MALADES — Quelle que soit votre maladie prenez une cure de Gelée Royale française Bi-apiserum et après vous nous direz merci. Prix complet $30.00, taxe comprise. Exigez la marque Apiserum B. de Belvefer. Aussi Dis Haemo pour hémorrhoïdes. La douleur des hémorrhoïdes est arrêtée en 24 heures. C'est aussi un produit français au prix de $16. Commandez par malle à B. P. 1165, St-Alexandre, Jos. Ludger Plourde, vendeur autorisé de la Gelée Royale Bi-Apiserum ou à sa résidence à St-Antonin, UN 2-4579.
x) j.n.o.

TERRITOIRE VACANT dans la moitié de la ville de RIVIERE-DU-LOUP. Hâtez-vous de communiquer avec nous pour informations supplémentaires. Commission 45% — 225 produits garantis — 3 spéciaux par mois — Opportunité de revenus intéressants. JITO, Dépt. G. 5130 St-Hubert, Montréal.
26-31-p.p.

VENDEURS agressifs, de belle présentation, voiture, servir clientèle établie dans: St-Antonin, Chemin du Lac, Notre-Dame-du-Portage, Rivière-Verte, St-Patrick, Station St-Modeste. Généreuse commission, boni, nombreux avantages. Chance d'assurer votre avenir et d'entrevoir, sous peu, la Prospérité. Commerce de nécessité domestiques connues, garanties. FAMILEX, Dépt. T. G. 1600 Delorimier, — Montréal, Qué.
28-31-p.p.

AGISSEZ maintenant afin de réaliser de beaux revenus avant les vacances. Intéressante commission. Doraldina Cosmetics, B. P. 18, Station C, Montréal ou téléphonez 628-S-13.
29, 30, 32, 33-p.p.

PERDUE — Chatte d'Espagne, grain de beauté sur le nez. — S'adresser par tél.: à UN 2-3372
30 p.

ON DEMANDE

ON DEMANDE — Servantes pour ouvrage général, à l'hôtel Côté. 80, rue Fraser. Tél.: UN 2-8023.
30 p.

FILLE DEMANDEE — On demande une fille pour ouvrage général dans un restaurant d'été — Bon salaire. — S'adresser en personne au Café Régal, Pointe Rivière-du-Loup, tél.: UN 2-2530. Mme Henri Potvin.
30 31 32 33 p.

HOMME OU FEMME pouvant fournir clientèle avec Produits Watkins dans la ville de Trois-Pistoles. Aucun déboursé nécessaire. Gagnez $75.00 ou plus par semaine. Temps partiel ou plein Ecrire à J. Gauthier, 350 St-Roch, Montréal, Qué.
28-31 p.p.

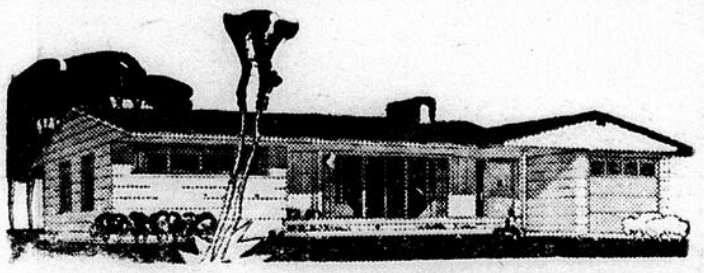
HOMME OU FEMME pouvant fournir clientèle avec Produits Watkins dans la ville de Riv.-du-Loup. Aucun déboursé nécessaire. Gagnez $75.00 ou plus par semaine. Temps partiel ou plein. Ecrire à J. Gauthier, 350, St-Roch, Montréal, Qué.
28-31-p.p.

A LOUER

CHAMBRE ET PENSION — Accomodation pour pensionnaire — Boudoir, télévision, téléphone. 48, rue Fraser, tél.: UN 2-3171.
23-jno.

A LOUER — Logement de 3 pièces, mensualités $60. Aussi autre logement de 3 pièces. Situés à Notre-Dame-du-Portage. Habitables hiver et été. Libres le 1er juin. Pour informations, appelez UN 2-3084.
27-jno.

A LOUER — Logement meublé, chauffé. Situé à 113 Témiscouata. Aussi à vendre: articles de ménage. S'adresser à 113 Témiscouata, R.-du-Loup.
30 p.



SERVICE COMMERCIAL D'IMMEUBLES INC.

COURTIERS

250, Lafontaine
Rivière-du-Loup
Téléphone: 723-9011

160, De l'Evêché
Rimouski
Téléphone: UN 2-4800

BAIE-COMEAU — AMQUI — MATANE

La plus vaste organisation du Bas St-Laurent
Nous achetons, vendons et échangeons tous commerces, hôtels, restaurants, magasins, propriétés et de toutes sortes, terres, etc.

PRETS HYPOTHECAIRES DE TOUS GENRES

Organisons constructions domiciliaires, fournissonss terrains et plans de propriétés.

Membre de la Corporation des Courtiers en Immeuble de la Province de Québec.

Courtier Licencié de la Commission des Valeurs Mobilières du Québec

Evaluateur Technique et Conseiller en Habitations

A LOUER — Chambres pour jeunes filles avec toutes les commodités d'un vrai chez-soi.
S'adresser à UN 2-2749.
25-JNO

A LOUER — Pour le 1er mai, petit logement de 4 pièces. Entrée 220-v. Rue Fraser. S'adresser à: 3, Lévis, Tél.: UN 2-2128.
26-jno.

A LOUER — Deux appartements réparés à neuf, pouvant servir de bureau et salle d'attente. S'adresser à: Mme Louis Moisan, 216, Lafontaine, UN 2-2115.
27-jno.

A LOUER — Plain-pied, 4 pièces, plus chambre de bain, réparé à neuf. Eau chaude fournie et tapis posés. Libre le 15 juin. S'adresser à Mme Louis Moisan, 216, Lafontaine, UN 2-2115.
27-jno.

A LOUER — Logement chauffé, situé sur la rue Du Rocher, S'adresser à: UN 2-3443.
23-jno.

A LOUER — Logement de 4 pièces plus chambre de bain chauffé, eau chaude à l'année. S'adresser à 23 Fraserville, tél. UN 2-3460.
28-jno.

A LOUER — Logement chauffé de cinq appartements, situé sur la rue Lafontaine. S'adresser à 213 Lafontaine au tél.: UN 2-2692.
28-uno.

A VENDRE

A VENDRE — Machines à polycopier usagées à prix avantageux. Très intéressant pour professeurs et institutrices d'école. Aussi machines à dicter Rex Recordeer.
S'adresseer à Rivière-du-Loup Clavigraphe Ltée.
168, Lafontaine Tél. UN-2-4457.
11 j.n.o.

A VENDRE — Poêle combiné, huile et bois, marque l'Islet. En très bonne condition. Réservoir à eau chaude, s'adaptant à ce poêle. Informations: UN 2-4363
26-jno.

A VENDRE — Boîte de camion en acier, basculante, type Rocks Body. S'adresser à: Réjean Construction, Trois-Pistoles, — Tél.: 306.
28-jno.

A VENDRE — Hors-Bord usagés 1-25 forces Evinrude, 1-5½ Johnson, 1-10 Mercury, 1-15 Evinrude, 1-3.6 Scott, 1-12 Scott. S'adresser par tél.: UN 2-2022, et UN 2-4194.
26-jno.

A VENDRE — Terre au deuxième rang est de St-Epiphane 4 arpents de largeur sur 28 arpents de longueur. 15 arpents en culture et le reste en bois. Aussi un hangar sur cette même terre. Vente au comptant. S'adresser après six heures le soir à: Jean Côté, St-Modeste, Rivière-du-Loup. No. de tél.: 2-5618.
29-30-31-32-p.

A VENDRE — Terre située sur la route nationale ouest de St-Alexandre, superficie de 40 arpents de profondeur par 3½ de longueur, comprenant roulant et animaux. Inclus 90 arpents de terre faites. 35 arpents de bois sur la ferme.
S'adresser à: M. Elphège Dumont, St-Alexandre, Tél.: 495-5224.
21 jno

A VENDRE — Poêle électrique 30 pcs "McClary Easy" de luxe. S'adresser au no de tél. UN-5420.
29-30-31 p.p.

A VENDRE — Set de chambre junior, comprenant 2 lits. 2 bureaux, en parfaite condition — Aussi set de salle à dîner. S'adresser tél.: UN 2-3224.
23-jno.

A VENDRE — Avoine de semence "Gleen", classée No 1. S'adresser à Tucien Darquis, Cacouna, UN 2-3712.
28-29-30p.

A VENDRE — Chesterfield, 5 tables, divan, 2 lampes, set de chambre (style Louis XIV), set de cuisine, 2 lessiveuses, 2 balayeuses élect., repasseuse, tourne-disque, armoire métal, etc. Cause de départ. Roulotte 22 pds., équipement complet gas-électricité. 377 Lafontaine.
24-jno.

A VENDRE — Un lot de chassis de seconde main. Un de 66" x 37" avec vitrail au centre, 4 de 35" x 53", 4 de 37" à 51". Ce sont tous des chassis doubles. A vendre d'un bloc à prix d'aubaine. S'adresser à UN 2-4453.
29-30-p.

A VENDRE — Maison à revenu de deux (flats) plain-pieds, avec planchers en bois franc. Garage double ainsi que sous-bassement fini propre et séparé. — Deux foyers et deux cuisines des plus modernes à vendre à de bonnes conditions et à perte. S'adresser à: Gorges-A. Côté, — 80, rue Fraser, Tél.: UN 2-8023.
27-jno.

A VENDRE — 2 caisses enregistreuses usagées, remises à neuf de marque Smith Corona et Victor Mc Caskey à un prix très spécial, pouvant servir pour petite épicerie ou restaurant. Une quantité de machines à écrire usagées de $45. à $135. de maruqes Remington, Underwood, Smith Coroana et Royal. Une filière en métal, 4 tiroirs avec bras de suspension, format lettre à un prix d'aubaine. Coffres-forts usagés $60. S'adresser à Nadeau Clavigraphe Ltée, 486 Lafontaine, Rivière-du-Loup, représentant des machines à écrire Royal, Smith-Corona et des machines à additionner Victor McCaskey, Burroughs, Olivetti et R. C. Allen. Spécialité: réparations de machines à écrire de machines à additionner et de caisses enregistreuses de toutes marques. Location de machines à écrire ou à additionner. Tél. UN 2-5023 ou UN 2-4714.
85 j.n.o.

A VENDRE — Bungalow situé à Trois-Pistoles, de construction récente. Cause de vente: départ. S'adresser à: tél.: 892, Trois-Pistoles.
29-30-p.

A VENDRE: — Un tracteur de marque Farmall (C) avec charrue hydraulique, deux versoirs. Aussi un sarcleur à patates, 2 rangs, International, s'adaptant au tracteur. Un cheval, bon pour tous les travaux. Le tout en très bonnes conditions. S'adresser à: Rosaire Bérubé, St-Arsène, UN 2-5393.
27-jno.

A VENDRE — Meubles de secondes-mains: coutellerie, peintures, frigidaire, vaisselle de différentes marques entre autres: Limoge 22 carrats. Aussi roulotte mobile de 14' x 7½. — S'adresser à: 24, de la Cour, UN 2-3511.
27-jno.

A VENDRE — Une lessiveuse, 2 balayeuses élect., repasseuse, 1 laveuse à plancher Hoover, 1 machine à écrire, etc. Cause de départ. Roulotte 22 pieds, équipement complet, gas-électricité. S'adresser à: 136, rue Hayward, La Pointe.
24 jno.

A VENDRE — Chalet d'été, meublée, au bord de la mer. Très grand terrain. — A 20 milles de Rivière-du-Loup. — Aubaine pour argent comptant. S'adresser à: Notaire Dugal, 30 de la Cour, UN 2-2591.
30-p.

A VENDRE — Terre, sans roulant, située au 4e rang, St-Arsène, avec très bonnes bâtisses. Bonnes conditions de vente. — Pour information: s'adresser à: Mme Adrien Pelletier, 160, rue Fraser, Riv.-du-Loup. UN 2-2933.
28jno.

A VENDRE — Résidence 24 x 30, comprenant 5 chambres, cuisine et restaurant ou épicerie. Située dans un village, près de l'église. Avec hangar, garage puit artésien, pompe électrique S'adresser à 316, Dugal, Tél.: UN 2-6691.
28-29-30 p.

TERRE A VENDRE — avec hangar située dans le 3e rang St-Antonin. S'adresser à: L.-P. Bérubé. Tél.: UN 2-5355.
30 p.

A VENDRE — Boîte de camion, dimensions: 17 x 6 x 7 pds. Complètement finie. S'adresser à UN-2-3544.
25-jno.

A VENDRE — Ameublement de salon de barbier complet. 1 chaise moderne, basse, chromée. Stand avec lavabo à même, 6' par 3', tout équipé. Frigidaire à liqueurs. Balance Toledo — 6 lb, calculatrice. Comptoirs de restaurant, finis arborite. Poêle à bois émaillé blanc. S'adresser à: J.-A. Fillion. 410, Témiscouata, Tél.: U N2-4959.
26-jno.

A VENDRE — Maison de campagne, meublée, au bord de la mer. Très grand terrain. — A 20 milles de Rivière-du-Loup. — Aubaine pour argent comptant. S'adresser à: Notaire Dugal, 30 de la Cour, UN 2-2591
28-jno.

A VENDRE — Grains d'engrais chimiques. Semoir combiné, de marque Massey-Harris no 20) En très bon ordre. S'adresser à: R. Thiboutot, Ste-Hélène, Tél.: 492-6232.
30-31 p.

A VENDRE — Lits simples et lits doubles. En bonne condition. A prix modique. S'adresser par tél.: UN 2-2158.
30-31 p.

A VENDRE — Bicycle à vitesses. En très bon ordre. S'adresser à: UN 2-4841.
30 p.

A VENDRE — Maison à deux logements à vendre à prix avantageux, pour acheteur sérieux. S'adresser par tél.: après 7 h. le soir au no UN 2-2984.
30-31 p.

A VENDRE — Vêtements pour dames, propres, bon marché. Tél.: UN 2-2158; 13 Hôtel de Ville. Riv.-du-Loup.
30 31 p.

A VENDRE — Poêle électrique 24 pouces, 220, — Fournaise à l'huile "Enterprise", — Set de salle à manger, — Demi-lit avec matelas, — plusieurs chaises. — S'adresser au no de tél.: UN 2-6019.
30 p.

A VENDRE — Jolie balançoire pour deux enfants. Assis confortablement, sous un dais en vinyl épais. Solide. Monture tubulaire en acier; lattes et plateforme en métal, couleur vert et blanc. S'adresser par tél.: UN 2-5060.
30 p.

A VENDRE — A prix modique un lot de vénitiennes d'aluminium émaillées blanches de différentes longueurs et largeurs et pouvant très bien servir pour un chalet, et aussi 1 balayeuse et 1 polisseuse (Hoover). Ces articles sont en excellente état et à vendre à bon compte en s'adressant avant 5 heures à UN 2-3186.
30 jno.

A VENDRE
Maison neuve, avec grand terrain de cinq emplacements, sur le bord d'une rivière, sur la route 2, près de Ste-Rose du Dégelis, à 1 mille de l'église. Conditions faciles. — S'adresser à:
Boîte Postale 105
Ste-Rose du Dégelis
30 p.

Dr J.-A. Lessard
Chirurgien Dentiste
463, Lafontaine UN 2-3484
Rivière-du-Loup

BUREAU A LOUER
dans le centre de la ville. S'adresser par tél.: le jour à UN 2-2620; le soir à UN 2-2271.
27-jno.

THEATRE **CAPITOL** RIVIERE-DU-LOUP

Jeudi et vendredi, les 21 et 22 mai, le CAPITOL mettra à l'affiche

à 7 h. 45

"MADEMOISELLE ANGE"

avec Romy SCHNEIDER, Henri VIDAL et Jean-Paul BELMONDO

Aussi à 9 h. 15

"LE DERNIER DES VIKINGS"

avec Cameroun MITCHELL et Isabelle COREY

A partir de samedi le 23 pour se terminer vendredi le 29, un magnifique programme double sera à l'affiche du CAPITOL.

Samedi et dimanche à 7 hres et 10 hres
et du lundi au vendredi à 7 h. 45
Aussi à 8 h. 30, samedi et dimanche et à 9 h. 15 du lundi au vendredi

EN EXCLUSIVITÉ ET EN PRIMEUR

EDDIE CONSTANTINE



2e GRAND FILM

Ninon Sevilla

YAMBAO

EN COULEURS



ATTENTION — POUR LA SAISON ESTIVALE — ATTENTION

Il y aura représentation en MATINEE LE DIMANCHE seulement en cas de **mauvaise tempéra ture**. Le programme sera composé d'une seule représentation à 1 h. 30.

Exposition . . .

(Suite de la page 29)

mentionnés. De magnifiques photographies du Vatican et de Rome ajoutèrent un vif intérêt à cette présentation. Pour la Messe, on avait dressé un autel avec tous les accessoires nécessaires à cette cérémonie sans oublier les mannequins revêtus des ornements liturgiques propres à la circonstance. La troisième équipe qui s'occupa des sports présenta de magnifiques albums ainsi que de nombreuses photos de leurs idoles du hockey tout particulièrement.

Les élèves de la 8e année scientifique qui se sont occupés activement de JEC cette année ont voulu réaliser une des nombreuses activités suggérées par leur programme d'Action Catholique. Leur choix s'est arrêté sur l'Evolution Canadienne dans les différentes époques de 1914-1939-1964. Evolution matérielle, évolution intellectuelle, artistique, sociale et religieuse.

Chacune des cinq équipes s'est occupée d'une évolution en particulier. Tout a été mis en oeuvre afin de développer chaque thème le plus possible par des illustrations, albums, dessins, photos, maquettes et objets ayant appartenus à ces différentes époques. Devant le grand intérêt suscité par un tel sujet, tous n'ont pas hésité à consulter, parents, professeurs, voisins ou autres afin de goûter la joie de travailler avec des adultes qui n'attendent qu'un peu d'ouverture de la part des jeunes pour leur livrer une partie des connaissances acquises au cours de leurs expérience plus ou moins jeune.

Pour clôturer cette semaine, la 12e année présenta une comédie intitulée "Fantaisie". — Cette pièce jouée avec brio recueillit des appréciations fort élogieuses de la part des nombreux assistants. Félicitations et remerciements à tous ceux et celles qui ont donné joyeusement de leur temps et de leurs efforts afin d'assurer le succès et la réussite de cette semaine étudiante 1964.

Consultez la page des Annonces Classifiées du "Saint-Laurent"

A VENDRE

Maison à prix avantageux pour acheteur sérieux. Aussi tracteur de jardins avec charrue à cinq dents.

De plus une machine à tricoter.

S'adresser à:

Albert LANDRY,

Rue St-Augustin St-Eleuthère, Kam.

Théâtre PRINCESSE

UNE SEMAINE — SAMEDI A VENDREDI
23 AU 29 MAI

Rien de plus désopilant ! ! . . .
Un million d'éclats de rire déferle sur Hollywood

"LE ZIN ZIN D'HOLLYWOOD"



Au même programme

Laurence HARVEY — Geraldine PAGE
John McINTIRE

dans

"ETE ET FUMEES"

version de "Summer and Smoke" en Technicolor

Un drame psychologique de Tennessee Williams.

HORAIRE: "Zinzin d'Hollywood", Samedi - Dimanche: à 6 h. 45 et 10 h. 10
à 6 h. 45 ou 10 h. 10 — Lundi à Vendredi à 9 h. 20
"Eté et Fumée" — Samedi et Dimanche à 8 h. 15
Lundi à Vendredi à 7 h. 45

Saint-Hubert

Nos Malades

Saint-Hubert (DNC) — M. Ludger St-Amand est revenu dans sa famille après avoir subi une intervention chirurgicale à l'hôpital de Rivière-du-Loup.

—o—

Sous traitement à l'hôpital de Rivière-du-Loup, Mme Amédée Lebel et Mme Charles Dionne.

—o—

Mlle Cécile Roy est présentement à l'Hôtel-Dieu de Québec pour y subir une intervention chirurgicale. Mme Zénon Ouellet, qui était dans un hôpital de Montréal, est revenue dans sa famille.

A tous ces malades nous souhaitons un prompt retour à la santé.

Départs:

M. et Mme Stanislas Bard nous ont quitté pour aller demeurer à Montréal.

—o—

M. et Mme Gérard Beaulieu nous ont aussi quittés pour aller demeurer à Rivière-du-Loup.

Naissance:

M. et Madame Aimé Rioux sont les heureux parents d'un fils né à l'hôpital du Précieux Sang de Rivière-du-Loup le 24 avril et baptisé à St-Hubert, le 2 mai sous les prénoms de: Joseph-Donald. Parrain et marraine: M. et Mme Frank Tillery, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Rosaire St-Amand (Emelia Deschamps), sont heureux d'annoncer la naissance de leur 7e enfant, baptisé sous les prénoms de: Joseph-Jean-Louis. Parrain et marraine: M. et Mme Raoul Cyr, oncle et tante de l'enfant.

Jeunes abstinents:

Le Cercle des Jeunes abstinents vient de remanier ses cadres en formant deux nouveaux comités sous la direction de M. Réginald Paulin, président diocésain des jeunes, de St-Jean-de-Dieu, et de Mme Cyrille Morin.

Va-et-vient:

Mme Emile Saindon est en promenade pour un mois à Montréal.

— Le R. P. Antonio Massé nous est revenu des missions d'Afrique pour quelques temps.

— Mme Georges Simard a eu la visite de ses enfants à l'occasion du service anniversaire de leur père. Ce sont MM. Joseph et Léonard Simard, M. et Mme Marius Simard, M. et Mme Gérard Simard, M. et Mme Hubert Simard, M. Léopold Simard, M. Léopold Simard, tous de Montréal. M. et Mme Aurèle Simard, de Trois-Rivières. M. et Mme Cyrice Dubé, et M. et Mme Jean-Noël Roy, du Cap-de-la-Madeleine.

— La R. S. Louise de la Charité, de la communauté de St-Louis-de-France, a obtenu une permission spéciale pour visiter son père malade, M. Ludger St-Amand. M. et Mme L. St-Amand ont une autre fille (Germaine, de la même communauté, en mission à Fond-des-Nègres, en Haïti.

Eclatant . . .

(suite de la page 13)

élèves de 8e et 9e années. Le public a pu à cette occasion assister à la tenue de réunions-miniatures des divers organismes paroissiaux. Les élèves avaient dû eux-mêmes se documenter. On avait pris soin d'inviter à cette soirée les présidents réels de ces organismes. La 9 année s'acquitta de la partie récréative.

L'activité du mercredi soir a été une réplique d'une réunion du Conseil Municipal. Des élèves, désignés à l'avance dans l'assistance, étaient chargés de questionner et d'exiger des précisions sur les différents points soulevés devant le Conseil. Les Maires des paroisses environnantes avaient été invités à cette séance. Les élèves de 10e et de 11e années y assistaient en compagnie de leurs amies.

Jeudi soir on présenta à la salle paroissiale une soirée récréative. Les gymnastes, le corps de clairons, les petits chantres et un orchestre de l'extérieur faisaient partie de la distribution.

Messe et défilé

A 11 heures a.m., vendredi, tous les étudiants de la ville de Cabano ont assisté à une messe célébrée à leurs intentions A deux heures p.m., il y eut défilé à travers les rues. Après la parade, des voeux ont été présentés aux autorités, après quoi la paresse fut brûlée en effigie.

A 8 h., une soirée-rencontre entre les étudiants du Collège et les étudiantes du Couvent tint la vedette. Les étudiantes et étudiants de N.-D. du Lac ont également répondu à l'invitation amicale que leur avaient lancé les étudiants de Cabano.

Les activités de la semaine se sont clôturées par une soirée de chants et de danse autour d'un immense feu de joie.

CONSEILLERS REELUS

Cabano (DNC) — Lors de l'appel nominal pour la municipalité de la paroisse de St-Mathias de Cabano, le 13 mai, les conseillers suivants ont été élus par acclamation: M. Georges Pellerin. au siège no 3, M. Ronaldo Lebel, au siège no 2 et M. Adrien Michaud au siège no 4.

Le maire de la municipalité de la paroisse de Cabano est M. Armand Morency.



REMBOURRAGE
de meubles
REMODELAGE

LUCIEN FITZBACK

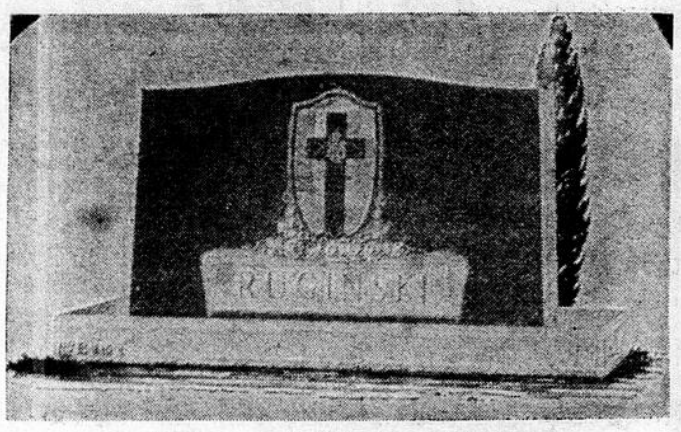
Vente et posage de tapis

84 Fraserville — UN 2-4378

C. P. 43 — ATELIER: TEL.: 492-3132
RESIDENCE: 492-2389

Elz. Beaulieu & Fils Enr.

MANUFACTURIERS DE
Monuments Funéraires en marbre et en granit



Canadien — Américain — Européen
Statues en marbre d'Italie.
UNE VISITE EST SOLLICITEE.
STE-HELENE — CTE KAMOURASKA



Pour saluer les amis . . .

VAN KAMP

★ ★ ★

GENEVA

DISTILLÉ A BEAUPRÉ AU GOÛT DE CHEZ-NOUS

Pour un rendement parfait de votre télévision
CONSULTEZ

Simard TV
RADIO SERVICE

Tél. UN 2-2151 — Rivière-du-Loup — 33, Côte St-Jacques

COMMUNICATIONS BELL



par Jean G. Rioux
votre gérant du
téléphone

LA PARTIE INVISIBLE

On peut trouver curieux qu'il soit question d'icebergs en mai, mais je viens de penser que les icebergs et la téléphonie ont un trait commun. Tout comme la plus grande partie d'un iceberg, la plus grande partie des progrès techniques du service téléphonique est invisible à l'homme moyen. Si on le leur demandait, je soupçonne que la plupart des usagers du téléphone diraient que le style des téléphones a changé au cours des ans, et que la transmission s'est grandement améliorée, mais que, en général, le service téléphonique joue le même rôle unique qu'il y a 50 ans. C'est faut! Par exemple, les lignes téléphoniques d'aujourd'hui transmettent le "langage électronique" des ordinateurs tout autant que les conversations humaines et acheminent des illustrations, des dessins, des notations musicales et même des textes écrits à la main au moment même où on les écrit! On utilise encore les lignes téléphoniques pour régler l'alternance des feux de la circulation depuis des endroits éloignés ou pour régulariser l'écoulement du pétrole ou du gaz naturel dans des pipelines qui traversent le continent. Mais, je le répète, une foule de ces aspects ne sont pas visibles pour le client moyen.

SUR MESURE

J'aimerais attirer votre attention de nouveau sur les combinés spéciaux que nous offrons à nos clients qui ont des problèmes d'élocution ou d'audition. Le "combiné pour conversations confidentielles" n'est pas destiné seulement aux personnes qui désirent parler bas ou en secret mais aussi à celles qui, par suite d'une opération, peut-être, ne peuvent pas parler aussi fort qu'elles le désireraient. (Et, bien sûr, pour les cas de laryngectomie, il y a le larynx artificiel). Le combiné pour personnes sourdes contient un commutateur rotatif qui élève à l'intensité désirée la voix de la personne qui appelle. Si l'un ou l'autre de ces combinés, ou le larynx artificiel, peut vous rendre la vie un peu plus agréable, n'hésitez pas à communiquer avec notre bureau d'affaires pour obtenir des renseignements additionnels.

Sous le coup de l'inspiration, un homme avait écrit à un vieil ami qu'il avait perdu de vue depuis plusieurs années. En recevant la lettre, l'ami de l'extérieur fit un appel interurbain pour parler à notre homme impulsif. "Ta lettre m'a causé une véritable surprise", lui dit-il, "... Après tout ce temps... Et puis... c'est aujourd'hui mon anniversaire. J'ai donc décidé de me faire un cadeau en t'appelant!"

Jean G. Rioux



SUCCES D'UNE SOIREE D'ETABLE

NDNC — La soirée d'étable tenue à Notre-Dame du Lac le 28 avril sous les auspices du Club Ayrshire de l'Est de Québec s'est révélée une réussite. Tous les cultivateurs étaient invités, les épouses et les jeunes; particulièrement les membres des clubs de Jeunes Agriculteurs. Etaient présents: M. Auguste Dubé, propriétaire de la ferme, M. Laurent Chouinard agronome, qui fit l'historique du troupeau de M. Dubé, M. René Massée, vice-président du Club Ayrshire de Kamouraska, participant au concours de mérite agricole et détenteur de la médaille de bronze; M. Lucien Ouellet, secrétaire, de Ste-Anne; M. Adrien Caron, secrétaire-propagandiste provincial de la vache Ayrshire. Ce dernier donna une démonstration d'appréciation du bétail laitier; pour faire place ensuite au concours d'expertise par l'assistance.

Voici l'historique du troupeau de bovins de M. Auguste Dubé de N.-D.-du-Lac:

Début en 1947:

Taureau: Prince des Monts, né en février '947 chez Alphonse Belles-Iles de St-Fabien;
Vache: Blanche de Fraserville, née en mars 1947 (Florent Rioux); De Clairevue Fauvette, 1947, achetée chez Georges Pettigrew et Fils de l'Isle-Verte;

Sully Bella Petite: née en janvier 1947. En 1949, achat de Bella de Fraserville de Bellevue, en 1950, achat de Belle de Bella, En 1950 également, achat de Elise de Bella Titite, et de Aline de Fraserville de Bellevue, née en décembre 1950.

Eloise de Fauvette, (A. Dubé) née le 4 mars 1951.

St-Eusèbe Florencienne, née le 22 juin 1951, (H. Dubé et Fils) achetée le 22 septembre 1951.

2ème taureau: Mistassini Superbe 104 né en mars 1950 des Pères Trappistes de Mistassini Vaches; Gaie Notre-Dame de Bellevue 1952. Gina Elise 1952.

3ème taureau: Beaurivage Lawrence 50024, né le 12 septembre 1954, acheté le 10 juin 1955 d'Elise Belzile de St-Fabien.

4ème taureau: Rigolo de Clairevue, 55940, né le 1er avril 1960 et acheté le 20 septembre 1960 de Georges Pettigrew & Fils de l'Ile-Verte.

5ème taureau: Lagacé Diogène 13. No 58500, né le 5 novembre 1962 acheté par Amédée Gagnon le 14 juin 1963. Acheté par Auguste Dubé et Fils le 16 novembre 1963.

Record de la mère: 10731 livres de lait, 482 livres de gras, 4.49% de moyenne.

Après cette visite la ferme tous les invités se rendirent au centre paroissial de Notre-Dame-du-Lac. Des résidents de plusieurs paroisses participants à cette réunion. Environ 160 personnes étaient présentes.

Sous la présidence de M. Massé maitre de cérémonie, ont porté la parole:

M. Alphonse Marquis, maire du village de Notre-Dame-du-Lac; M. J.-Lucien Ouellet; M. Gustave Pelletier, agronome officiel du comté de Témiscouata; Sa Majesté Gisèle Ouellet de Lejeune, Reine de l'agriculture du Témis.; M. Laurent Chouinard, aviseur technique du club et organisateur de la soirée.

Parmi l'assistance on notait la présence de MM.:

M. Maurice Gagnon, vicaire de Notre-Dame-du-Lac; M. Auguste Dubé, de St-Eusèbe Dir. du club; M. Philippe Marquis de St-Louis du Ha! Ha!; M. Calixte Bossé de St-Eusèbe; M. Adélard Malenfant, de Notre-Dame-du-Lac, président, vice-président, secrétaire-trésorier de la Société d'agriculture du comté; M. Lauréat Marquis de St-Louis du Ha! Ha!; M. Marius Beaulieu de Ste-Rose du Degelis, directeur de section de l'U.C.C.

Les présidents et secrétaires des cercles agricoles et d'U.C.C. et les présidents des cercles fermiers de plusieurs paroisses.

De nombreux et importants prix ont été attribués. Ils étaient des gracieusetés de la Coopérative Fédérée de Québec, des produits "Marquettes" Ltée de Québec, des Shipment Chimical Ltd Montreal, de la Cie Ogilvie, de l'usine Albatros de St-Arsène, du Club Ayrshire de l'est du Québec, de M. Amédée Gagnon de Rivière-Ouelle, de J.-Lucien Ouellet de Ste-Anne le la Pocatière, etc.

Au cours de la soirée il y eut paiements de contributions au club et la vente de billets pour le tirage d'une génisse Ayrshire, don de M. René Massé de Kamouraska. Il y eut également présentation d'un diplôme d'honneur par Sa Majesté Gisèle Ouellet à M. Gilles Dubé, de St-Eusèbe. Ce dernier s'est qualifié dans les comtés de Montmagny, l'Islet, Témiscouata et Kamouraska. M. Dubé, propriétaire, a enregistré le plus haut record de production du Club de l'Est

(suite à la page 13)

ROGER FRASER

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

9 rue Casgrain — Tél. UN 2-2008

Rivière-du-Loup

SALON ARIANE

Spécialités: Chapeaux, foulards, gants, bas de marque Vedette. Demandez miel doré. 389, rue Lafontaine,

UN 2-2240.

27-jno.

LE CONCESSIONNAIRE PONTIAC-BUICK-ACADIAN-VAUXHALL VOUS INVITE À

CÉLÉBRER UNE RÉUSSITE

cinq fois renouvelée

PONTIAC
(38 modèles en 11 séries)



Coupé Pontiac Parisienne Custom sport.

BUICK
(26 modèles en 7 séries)



Coupé Buick Special 2 portes.

Coupé sport Buick Wildcat 2 portes.

BEAUMONT
(10 modèles en 3 séries)



Coupé Beaumont sport de luxe.

ACADIAN
(6 modèles en 2 séries)



Sedan Acadian Canso 2 portes.

ATTRACTION SPÉCIALE: LA **VIVA**



POUR CÉLÉBRER UNE VENTE RECORD DE VOITURES NEUVES!

Pour le concessionnaire Pontiac-Buick, cette célébration d'une réussite est le moyen de montrer sa satisfaction du merveilleux succès de vente des Pontiac, Buick, Acadian et Vauxhall. C'est donc le moment de profiter de ses offres avantageuses. Il présente plus de 80 modèles, *dont plusieurs peuvent être livrés immédiatement*. Comme il recherche de bonnes voitures d'occasion, il vous offrira *le meilleur prix pour la reprise* de votre voiture actuelle. Ne tardez pas, venez aujourd'hui même participer à la célébration de la réussite!

ALLEZ OÙ L'ON TROUVE LE PLUS GRAND CHOIX, LES MEILLEURS ACHATS: CHEZ LE CONCESSIONNAIRE PONTIAC-BUICK-ACADIAN-VAUXHALL DE VOTRE LOCALITÉ

Robert Têtu Limitée

81 Lafontaine — Tél. UN 2-3557

RIVIERE-DU-LOUP

CHRONIQUE SUR L'ALCOOLISME

Nous commençons cette semaine la publication d'une chronique sur l'alcoolisme. Cette chronique a pour but d'aider ceux et celles qui ont des problèmes avec l'alcoolisme, de renseigner ceux qui ont des préjugés contre les mouvements d'abstinence, ou encore aider ceux qui désirent des renseignements se rapportant à l'alcoolisme en général.

Toutes les questions des lecteurs seront traitées objectivement, et l'anonymat sera respecté. Ces questions aideront le public à se renseigner sur les divers aspects de l'alcoolisme et les problèmes de toutes sortes qu'il engendre, sur les plans social, économique, moral, de même que sur les modes de traitement de cette maladie.

En attendant de pouvoir répondre aux questions posées, nous profiterons de l'occasion pour fournir des renseignements sur un sujet qui fait l'objet de savoir: quelles sont les phases qui mènent à l'alcoolisme ?

Limitons-nous aujourd'hui à parler de la première phase, qu'on appelle phase pré-alcoolique.

Durant cette période, le buveur social, celui que l'on rencontre le plus fréquemment, ignore qu'il s'engage dans la voie de l'alcoolisme parce qu'il boit pour une raison en particulier. Soit pour dissiper une gêne, pour se donner de l'assurance, pour oublier ses problèmes, pour enlever la fatigue. La recherche des occasions de boire lui est aussi une excuse. Après quelque temps, la tolérance du pré-alcoolique s'accroît. Il est fier de l'alcool qu'il consomme. La tendance sociale d'associer l'alcool à toutes les manifestations, aide aussi à multiplier les occasions de boire. Au début, le facteur psychologique joue aussi un rôle de première importance.

Les occasions de boire sont motivées par toutes sortes de raisons, dont celles déjà nommées.

Les personnes désireuses d'obtenir une réponse à leurs questions dans cette chronique sont priées de les faire parvenir à l'adresse suivante:

Chronique sur l'Alcoolisme,
C. P. 294,
Rivière-du-Loup, P. Q.

Nouvel exétutif de l'Association Sportive de Cabano

Cabano (DNC) — La réunion annuelle des membres de l'Association sportive de Cabano a eu lieu le 12 mai dernier au Collège Sacré-Coeur.

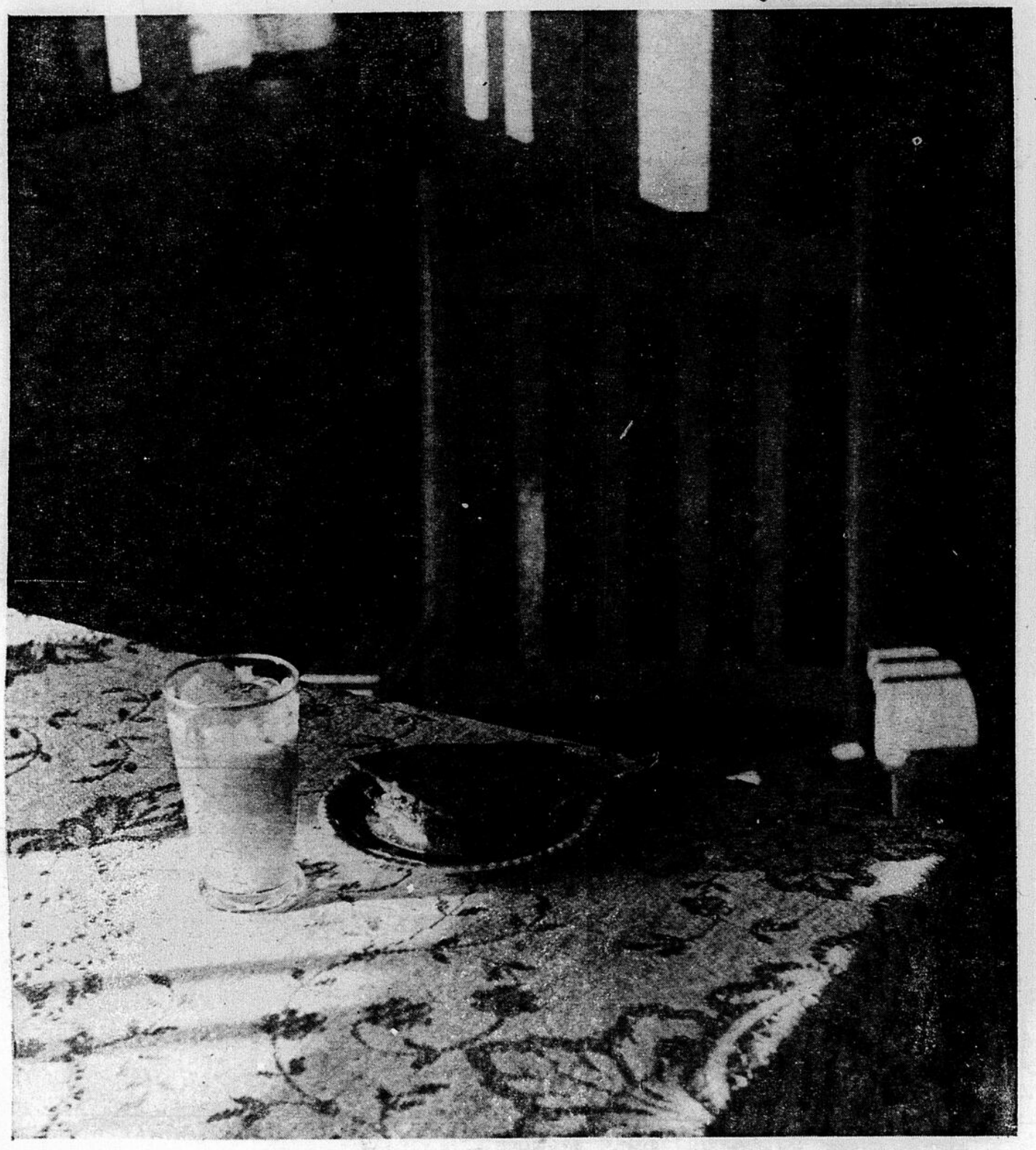
L'assemblée était sous la présidence de M. Gilbert Pelletier. Elle a été marquée par l'élection d'un nouveau bureau de direction pour l'année 1964.

Ce bureau de direction se compose comme suit: Président, M. Gilbert Pelletier, 1er vice-prés., M. Yvon Dumas, 2e vice-prés., M. Yvon Dugas, secrétaire, M. Jean-Paul Moreau, trésorier, M. Jacques Duval, directeurs: MM. Roland Ruest, Léo Bigué, Malcolm Boucher, Conrad Héroux, Maurice Marquis, et Camille Dionne.

Le "Saint-Laurent" est le seul hebdomadaire de la région membre de l'A.B.C.

l'opération b.a. s'en vient

Faut voir clair dans nos affaires!



L'opération b. a. (bon accueil aux chercheurs du Bureau d'aménagement) commence le 1er juin

Au cours des prochains mois, environ 200 chercheurs du Bureau d'aménagement de l'est du Québec parcoureront les neuf comtés du Bas St-Laurent, de la Gaspésie et des Iles-de-la-Madeleine afin de recueillir les renseignements essentiels à l'étude qu'ils ont entreprise.

Nous sommes assurés que vous leur ferez un **bon accueil . . .** ça simplifiera tellement leur travail.

Mais le chercheur ne vit pas seulement de tarte et de lait . . . il vit surtout de renseignements précis, de statistiques et de découvertes.

C'est pourquoi il vous demande de lui accorder (en plus de votre hospitalité coutumière) une franche collaboration. C'est une condition nécessaire au succès du projet d'aménagement qu'il a entrepris **chez-vous, avec vous et pour vous !**

BAEQ INC.

LE BUREAU D'AMENAGEMENT DE L'EST DU QUEBEC INC.



Buvez un verre de "bonne santé"

LAIT ET CREME PASTEURISES

Crème à fouetter

Laiterie L. & E. Nadeau

tél. UN 2-2238 112 Joly
Rivière-du-Loup

TOUT LE MONDE EN PARLE! PERSONNE NE VEUT LE MANQUER! AU STADE-2 JUIN??

Le Saint-Laurent

La Voix des comtés de Rivière- du-Loup, Témiscouata et Kamou raska.

TRANSPORT D'ANJOU INC.

625 Lafontaine Rivière-du-Loup UN 2-4361

TRANSPORT LOCAL ET LONGUE DISTANCE

Service de télétype entre tous les bureaux

La plus importante organisation du genre dans le Bas de Québec

PUBLIE TOUS LES JEUDIS

Rivière-du-Loup, 21 mai 1964

Meilleure coordination prévue entre le gouvernement et le BAEQ

Mont-Joli — La collaboration amorcée l'an dernier entre le Bureau d'Aménagement de l'Est du Québec et les autorités gouvernementales provinciales et fédérales aidera vraisemblablement à mieux coordonner les efforts de chacun des ministères et de répartir les responsabilités dans l'application du futur plant d'aménagement présentement en préparation.

Voilà les grandes lignes qui se dégagent d'une visite très fructueuse des deux ministres responsables de l'application de la loi ARDA, l'hon. Alcide Courcy, pour le gouvernement provincial, et l'hon. Maurice Sauvé. responsable fédéral, aux bureaux du BAEQ, samedi.

L'hon, Maurice Sauvé a insisté sur les implications politiques et administratives de cette première expérience de planification territoriale vécue au pays, disant que le plan d'aménagement forcera sans doute les hommes politiques à perfectionner les structures administratives. "Nous serons appelés, a dit l'hon. Sauvé, à repenser notre conception philosophique d'administration qui à date n'a pas été toujours fructueuse. Les efforts isolés de chaque ministère et les réalisations qui en ont découlées n'ont pas toujours contribués au bien commun d'une région ou de tout un pays, parce qu'il n'existait pas de plan d'ensemble".

Les hommes politiques présents se sont penchés sur l'hypothèse de la régionalisation de l'appareil administratif politique et sur la nécessité éventuelle de compléter l'organisme qui assure la coordination des efforts des différents ministères et qui servira de facteur dynamique, de moteur pour mettre en mouvement l'appareil nécessaire à la réalisation du plan.

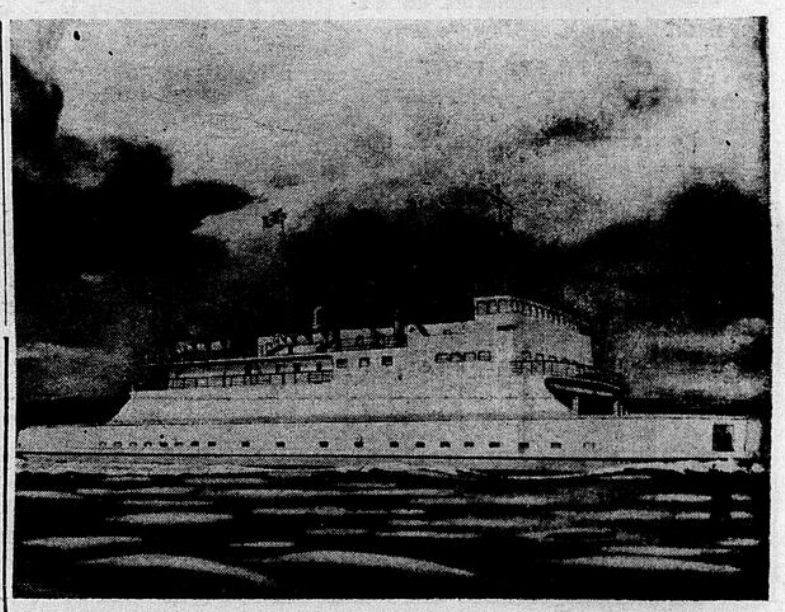
L'hon. Alcide Courcy a insisté sur le rôle du CPAR qui sert d'organisme coordinateur entre les différents ministères et le Bureau d'aménagement. Il a offert au BAEQ une collaboration sans réserve, disant que son ministère étudie présentement la possibilité de lever la restriction sur le nombre d'heures d'opération de la machinerie lourde du ministère de l'Agriculture sur les fermes du territoire-pilote. Le BAEQ, qui vient de retenir les services de deux agronomes, a promis de faire diligence afin de préparer une liste de travaux prioritaires dans les 11 paroisses-pilotes qui ont été choisies par les experts pour une expérience type d'aménagement agricole. Cette liste devrait être soumise dans un délai de trois semaines environ.

M. Sauvé a insisté sur l'importance du succès de l'expérience tentée dans le territoire-pilote. disant que de ce succès dépend la transformation économique du milieu et réfletera sur tout le pays. Il a également insisté sur la nécessité d'un travail d'équipe entre les différents ministères, disant que les efforts isolés et cloisonnés à l'intérieur de chaque ministère comme cela se faisait auparavant, depuis la Confédération, sont périmés et que cette façon d'agir ne s'est pas avérée trop fructueuse.

Ministres, députés et responsables du Bureau d'aménagement ont été d'accord pour re-

(suite à la page 35)





DEMENAGE

Dr CHARLES DION

SPECIALISTE

Yeux, Nez, Gorge, Oreilles

a déménagé son bureau depuis le 1er mai

à 506 RUE LAFONTAINE

(dans l'édifice Vézina)

Geo.-Ed. Langlais

COURTIER EN IMMEUBLE

Membre de: Chambre d'Immeuble de Québec, Association Canadienne des Chambres d'Immeuble (CAREB), Corporation des Courtiers en Immeuble de la Province de Québec (Directeur), Association Canadienne d'Urbanisme, Conseil Coopératif d'Hôtellerie de la Société Canadienne de Courtage Inc

ACHAT — VENTE — ECHANGE

Résidences	Commerces
Maisons à revenus	Industries
Développements domiciliaires	Terrains commerciaux
Evaluation	Chalets et cabines
Expertise	Hôtels et Motels
Location	Prêts hypothécaires
Administration	Refinancement à long terme

Nous condamnons les prêts hypothécaires à des taux usuraires

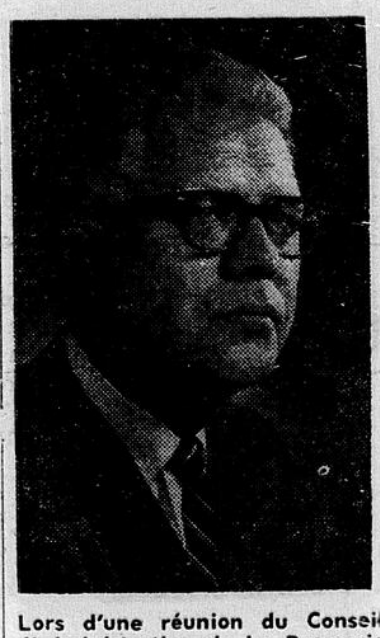
LES IMMEUBLES LANGLAIS INC.

Licenciés sous la Loi du Courtage Immobilier

Guy Langlais, Associé

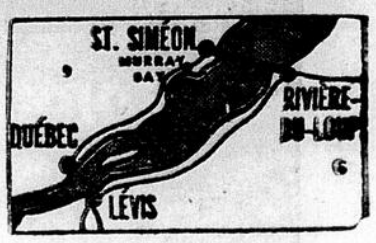
56, rue Iberville Rivière-du-Loup, P.Q. Tél.: UN 2-4300

C. P. 11 Rés. Tél.: UN 2-6894



Lors d'une réunion du Conseil d'administration de La Brasserie Dow Limitée tenue récemment, M. Pierre-R. Gendron a été nommé président de la compagnie. M. Gendron est entré au service de la Brasserie Dow à titre de vice-président en août 1962. Il fut auparavant doyen de la Faculté des Sciences pures et appliquées à l'Université d'Ot-M. J.-Armand Desrochers qui était ci-devant président du Conseil d'administration et président de la compagnie. M. Desrochers demeure président du Conseil d'administration et administrateur en chef.

3 voyages par jour
Aller-retour tous les jours jusqu'au 30 novembre inclusivement.
Le dimanche comme sur semaine
(heure avancée de l'Est)



LAISSE	ARRIVE
Rivière-du-Loup	Saint-Siméon
9.00 A.M.	10.15 A.M.
12.30 P.M.	1.45 P.M.
4.00 P.M.	5.15 P.M.

LAISSE	ARRIVE
Saint-Siméon	Rivière-du-Loup
10.45 A.M.	12.00 (midi)
2.15 A.M.	3.30 P.M.
5.45 P.M.	7.00 P.M.

Sujet à changement sans avis

REPAS SERVIS A BORD

TAUX

Passagers: $2.00 aller seulement.
Enfants de 6 à 12 ans: $1.00 aller seulement
Enfants de moins de 6 ans: gratuit
Automobiles, Jeeps,
Camionnettes, Station-Wagons: $5.00 aller seulement.
Camions et autobus: sur application.

Bar et cafeteria
Excellent service.
TARIF D'EXCURSION: $2.00 PAR PERSONNE

Ce prix spécial ne comporte ni faculté d'arrêt, ni débarquement durant le voyage.
Peut recevoir 70 automobiles et 450 passagers — correspondance avec les autobus en direction de la côte nord, de Chicoutimi ou de Québec.

LA TRAVERSE RIVIERE-DU-LOUP ST-SIMEON LIMITEE

RIVIERE-DU-LOUP, P. Q.

Bureau sur le Quai, Tél.: UN 2-5094

LEO LETOURNEAU, Gérant

La page Féminine

IDEES POUR LA PREPARATION DU POISSON

Le poisson frais est à son meilleur durant les mois de mai et de juin. Certaines espèces, disparues depuis le printemps dernier, reviennent sur le marché, et d'autres, qu'on peut acheter toute l'année, sont maintenant plus abondantes qu'en tout autre temps.

Dans plusieurs foyers, les engins de pêche sortent des placards, alors que le pêcheur de la famille s'organise pour aller "à la truite". Un régal est en perspective pour ceux dont l'excursion sera réussie.

Pour plusieurs, la fin de semaine de la "fête de la reine" a sans doute marqué l'ouverture de la saison des repas en plein air. Parce que le poisson frais cuit vite, il est idéal pour ce genre de repas.

Le présent fascicule renferme des renseignements et des recettes sur ce sujet. Toutes les recettes ont été mises à l'épreuve dans la cuisine d'essai du ministère des Pêcheries du Canada.

LES FILETS FONT FUREUR AU PRINTEMPS

Le printemps apporte une abondance de poisson frais au marché, ainsi que plusieurs primeurs de la localité. Rares sont les cuisinières qui ne cèdent pas à la tentation de créer des repas de saison. Les filets printaniers dont la recette paraît ci-dessous répondent à ce désir. Ce plat cuit au four et servi avec une sauce au citron se compose de tendres filets de poisson enroulés autour d'asperges fraîchement cuites. Mis au point par la Direction de la consommation du ministère des Pêcheries du Canada, il rehaussera la fête la plus gaie, sans pour cela coûter trop cher ou être difficile à faire.

Filets printaniers

2 livres de filets d'aiglefin, de sole ou d'autres poissons
1 c. à thé de sel.
Un peu de poivre
1 livre d'asperges fraîches, cuites
¼ de tasse de graisse ou de beurre fondus
Sauce au beurre et au citron
2 c. à soupe d'amandes grillées, fendues.

Saler et poivrer les filets des deux côtés. S'ils sont gros, les détailler en languettes de 6 ou 7 pouces sur 2. Poser plusieurs pointes d'asperges sur chaque languette de filet, et enrouler la languette autour des asperges. Placer les filets roulés, la couture en dessous, dans un plat à four peu profond, graissé d'avance. Verser le beurre fondu à la cuiller, sur le poisson et les asperges. Cuire à four chaud, 450 degrés F., environ 15 minutes, ou jusqu'à ce que les filets deviennent d'un blanc laiteux et s'effeuillent facilement à la fourchette. Dresser sur plat chaud. Arroser de sauce au beurre et au citron, et garnir d'amandes grillées. (Six portions).

Sauce au beurre et au citron

½ tasse (¼ de livre) de beurre
1 c. à soupe de fécule de maïs
Deux tiers de tasse d'eau chaude.
1 c. à soupe de jus de citron
¼ de c. à thé de sel

Fondre le beurre et y incorporer la fécule de maïs. Ajouter en remuant l'eau chaude, le jus de citron et le sel. Porter au point de bouillottement en remuant toujours. Cuire jusqu'à ce que la sauce devienne épaisse et lisse et qu'il ne reste aucun goût de fécule crue. Servir chaud.



On ne peut nier la simplicité de grande classe de cette robe deux-pièces d'Arnel et nylon p lissé créé par Miss Deb. La jupe plissée est montée sur ca misole et la blouse a un ceinturon assorti.

HOROSCOPE

Bélier: 21 mars — 20 avril

Bon équilibre physique. — Grande résistance nerveuse. — Dans le domaine affectif, satisfaction immédiate: ravissante soirée qui confirmera vos espoirs. — Meilleure situation. Votre zèle sera récompensé. Votre jour: jeudi.

Taureau: 21 avril - 21 mai:

Vous allez bien, votre santé s'améliore. Pour conserver l'objet de vos amours, faites de petites concessions. Une visite agréable vous donnera l'occasion de révéler vos dons d'excellente hôtesse. Gains fructueux, assurance de réussite au point de vue travail. Votre jour: samedi.

Gémeaux: 22 mai - 21 juin:

Pour conserver votre santé prenez des précautions .Il semble que vous manquiez d'exercice. Au sujet de sentiments, ayez confiance, ne désespérez pas. — L'avenir est chargé de promesses. Succès dans le travail. — Réussite pécuniaire. — Votre jour: dimanche.

Cancer: — 22 juin - 23 juillet.

Fluctuation dans la santé, — rien de bien grave. Dans le domaine du coeur, une petite blessure d'amour-propre va se cicatriser bientôt. Belle réalisation par la suite. En affaires, substituez l'audace à la timidté, — profitez de toutes les possibilités que le monde moderne met à votre disposition. Votre jour: jeudi.

Lion : 24 juillet - 23 août.

Vous allez mieux, la santé vous transfigure. Efforcez-vous dans la vie du coeur, à plus de confiance et de gaité. Une injustice vous révolte; vous seriez mieux d'envisager une bonne explication. Votre situation est des plus prospères. Votre jour: mardi.

Vierge: — 24 août — 23 sept.

Ne compromettez pas votre santé par des imprudences. — Soyez raisonnable. Une pensée très douce veille sur vous afin que votre coeur soit satisfait. La réussite d'une entreprise va vous combler de joie. Votre jour: dimanche.

Balance: 24 sept. - 23 oct.

Petits malaises, dépression pénible. mais de courte durée. —

(suite à la page 35)

AYEZ DE L'EAU CHAUDE
À PROFUSION
automagiquement
avec
Superior



$1.75 par mois, plus le coût du propane consommé, vous permettent d'avoir ce chauffe-eau automagique, moderne et rapide dans votre maison, grâce au plan de location de chauffe-eau exceptionnel de Superior Propane. Voyez les caractéristiques modernes ci-dessous, puis appelez votre représentant Superior.

• Contrôle automagique de la température • Donne plus de 25 gallons d'eau chaude à l'heure • Propre, rapide, économique • Pose gratuite • Livraison gratuite et automatique du combustible • Entretien gratuit

Superior PROPANE LTD.
91, rue Témiscouata
Tél.: UN 2-4117
Rivière-du-Loup.

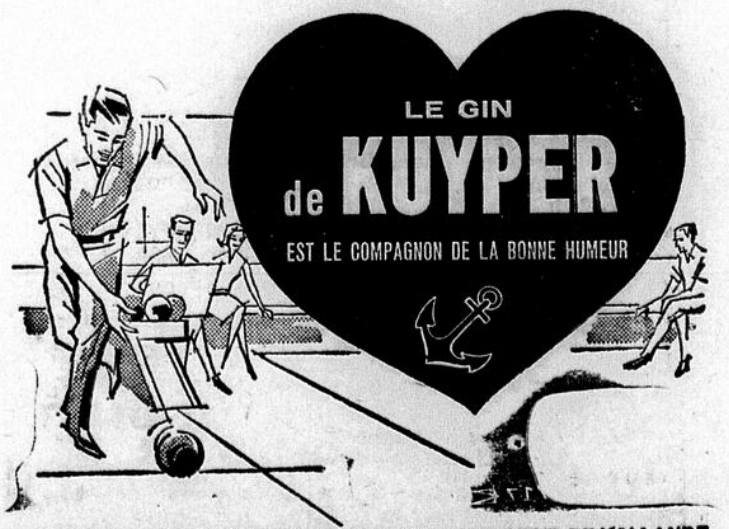
POUR LE CHAUFFAGE, LA CUISSON, LE SÉCHAGE, SUPERIOR EST AUTOMAGIQUEMENT CE QUE VOUS AVEZ DE MIEUX!

T-F

Institut de Beauté " YVONNE "
15, ST-MAGLOIRE, Face au Carré Dubé
RIVIERE-DU-LOUP
SOINS ESTHETIQUES — MAQUILLAGE
Visites et consultations en tout temps.
UN 2-6581 UN 2-6554

LES PAILLES DU PRINTEMPS SONT DEJA ARRIVEES...
Mesdames, venez visiter notre bel assortiment de chapeaux de paille en étalage
AU
Salon "CHEZ LISE"
Madame Roger Darisse, prop.
554, Lafontaine Rivière-du-Loup.





BLENDED GIN—DISTILLÉ À MONTRÉAL/LA VRAIE SAVEUR DE HOLLANDE
John de Kuyper & Son DEPUIS 1695

Le Saint-Laurent RÉGIONAL — RIVIERE-DU-LOUP

21 mai 1964

Faits divers

ENGAGEMENT DE L'INGENIEUR

Les édiles ont accepté, lors de la séance du Conseil de lundi, la démission de M. Réjean Pelletier, comme ingénieur municipal. Le Conseil a par la suite décidé d'engager pour lui succéder, M. Jean-Claude Guy. Ce dernier dont le salaire annuel sera de $5,400 plus $500 d'allocation pour les dépenses connexes à sa charge, signera prochainement son contrat d'engagement.

L'ECHEVIN BOSSINOTTE ASSISTERA

Le maire-suppléant, M. Henri Proulx, a invité l'échevin Roméo Bossinotte à le représenter au concert de Gala des Festivals de Musique du Québec, ce soir, à 8 h., à l'emphithéâtre du Séminaire de Rimouski. Plusieurs jeunes artistes de Rivière-du-Loup seront entendus à cette occasion. Le concert sera suivi d'une réception à l'hôtel Saint-Louis.

DEMANDE A L'ETUDE

Une étude en comité plénier sera faite par les édiles de la demande de M. Ludger Beaulieu, pour l'émission à son nom d'un permis de chauffeur de taxi. L'échevin Dionne a proposé que ce permis soit accordé. Cette proposition, formulée lundi soir, a été secondée par l'échevin Lemieux. Entendu, le requérant a fait remarquer qu'il s'agissait d'un transfert qui n'augmentera pas le nombre de permis, actuellement de 24. Cette demande n'a pas été agréée par l'Association des Taxis de Rivière-du-Loup.

LES AFFAIRES MUNICIPALES

A une récente séance du Conseil, le Maire a insisté sur la nécessité pour les divers comités municipaux de préparer davantage leur travail respectif, afin de ne pas ralentir le rythme d'expédition des affaires de la ville. M. Gendron a aussi laissé entendre qu'il faudrait peut-être revenir à la coutume de la séance hebdomadaire.

ACTIVITES DE L'ASS. CHASSE ET PECHE

Depuis sa fondation, il y a un peu plus d'un an, l'Association de Chasse et Pêche du Mont-Bleu s'est révélée active. Elle a en effet surveillé l'ensemencement de 62,000 truites dans la région, elle a mis de l'avant un projet de bassin d'élevage pour ensemencer les lacs publics, elle a organisé des tournois de pêche et de chasse, un concours de rédaction pour les jeunes. Elle multiplie les démarches pour l'obtention d'une réserve de chasse et de pêche sur son territoire. L'association a également institué un concours pour découvrir les 3 plus gros chevreuils à être tués dans les comtés de Kamouraska, Rivière-du-Loup et Témiscouata durant la saison de la chasse. Pour être éligible à ce concours il faudra être devenu un membre en règle de l'association avant le 21 juin.



L'école de musique du Couvent du Bon-Pasteur de Rivière-du-Loup comptait treize concurrentes aux finales régionales des Festivals de Musique du Québec. Ce sont, de gauche à droite, Lyne Belzile, Marie Bernier, Norma April, Hélène Bourret, Lucie Bérubé, Madeleine Lapointe, Lucie Fleurant, Danielle Drapeau, Lise D'Amours, Odette Beaupré, Hélène Godbout et Martine Savard. Au centre, assise au piano, Johanne Pelletier. (Marmen Photo)

18,165 COPIES DE L'ANNUAIRE TELEPHONIQUE DISTRIBUEES

La modernisation du service téléphonique apportera cette année plusieurs changements à annoncé M. Jean-G. Rioux, gérant de la compagnie Bell dans cette ville. Plusieurs autres municipalités des environs pourront bénéficier du service de secteur étendu.

La distribution du nouvel annuaire, par la poste, a commencé jeudi dernier. Il y en aura cette année 18,165 copies, contre 17,425 en 1963. La page couverture comporte la reproduction d'une photographie du traversier Trans-St-Laurent, due au pinceau de l'artiste canadien Albert Cloutier, A.R.C.A.

L'annuaire 1964 est en vigueur depuis le 17 mai. Il contient également les numéros des usagers de L'Isle-Verte, de St-Jean-de-Dieu et de Trois-Pistoles, dont le service automatique n'entrera toutefois en vigueur que le 7 juin prochain.

La première des pages de renseignements, au début de l'annuaire, contient des espaces en blanc, ou les abonnés peuvent inscrire immédiatement certains numéros d'urgence, comme ceux de la police et des pompiers, ainsi que celui du médecin de famille.

Grâce au service de secteur étendu, il n'y a plus, depuis le 17 mai, de frais d'interurbain entre: La Pocatière et St-Pacôme. La Pocatière et St-Pascal, La Pocatière et St-Philippe de Néri. La Pocatière et St-Roch-des-Aulnaies, St-Pacôme et St-Pascal, St-Pascal et St-Philippe-de-Néri.

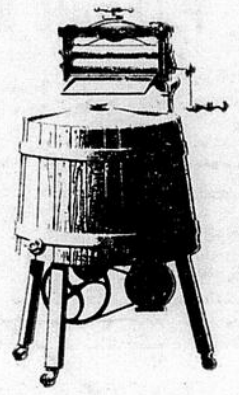
Le service de secteur étendu sera en vigueur le 7 juin entre St-Jean-de-Dieu et Trois-Pistoles.

Autre fait à noter, les pages blanches de l'annuaire 1964 de Rivière-du-Loup contiennent les noms des abonnées de St-Roch-des-Aulnaies, qui sont desservis par la compagnie Québec-Téléphone. De plus, les noms des abonnées de la compagnie Bell à La Pocatière seront inscrits dans l'annuaire de Montmagny de la compagnie Québec-Téléphone.

Il faut remplacer des "choses"

Négociez un prêt spécial HFC

Un achat important s'effectue avantageusement, argent en main. Vous pouvez vous adresser à l'établissement de votre choix . . . saisir les meilleures aubaines. Obtenez l'argent nécessaire de HFC. Empruntez en toute confiance—remboursez commodément. Appelez-nous bientôt.



Montant du prêt	Plans de remboursement mensuel			
	36 mois	30 mois	20 mois	12 mois
$100	$....	$.....	$ 6.12	$ 9.46
550	.....	23.73	32.86	51.24
750	.....	31.65	44.13	69.21
1000	.....	41.45	58.11	91.56
1600	60.88	68.81	94.11	146.52
2200	83.71	94.62	129.41	201.46
2500	95.12	107.52	147.05	228.98

Les paiements ci-dessus, comprenant capital et intérêts sont basés sur le remboursement normal. Le coût de l'assurance n'est pas compris.

RENSEIGNEZ-VOUS SUR L'ASSURANCE-VIE-CRÉDIT AUX TAUX RÉDUITS DE GROUPE

HOUSEHOLD FINANCE HFC

RIVIÈRE-DU-LOUP

358, rue Lafontaine—Téléphone UN 2-6328

(au-dessus de Chez Légaré)

VOYAGEUR

Nous avons besoin d'un représentant qui désirerait avoir une ligne supplémentaire pour le bas du fleuve à partir de Montmagny.

Commission payée sur toute livraison sur le terrain.

J. A. Fullum Enr:
L'Epiphanie, Qué.

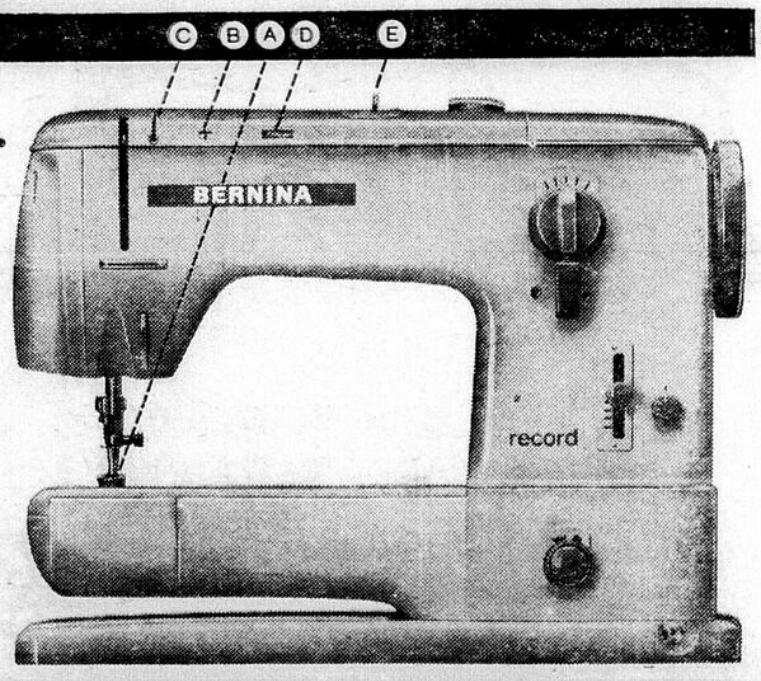
C B A D E

Impossible disaient-ils!...

. . . et ils avaient raison jusqu'à ce que la nouvelle Bernina de fabrication suisse, fasse son apparition révolutionnaire sur le marché. MAINTENANT . . . Voyez comme il est simple de coudre.

- (A) Exclusive: la visibilité unique. Simple, pure de lignes, la Bernina vous permet de coudre sans fatigue pour les yeux . . . Avec elle, vous direz aussi adieu aux courbatures.
- (B) Exclusif: son système du réglage de la tension du fil. Il s'adapte automatiquement à l'épaisseur du tissu.
- (C) Exclusif: son système d'enfilage qui supprime toute erreur.
- (D) Exclusif: le tableau nouveau qui montre la marche à suivre.
- (E) Exclusif: son mécanisme permettant d'obtenir une variété de dessins tout en poursuivant la couture. Pas de bouton sélecteur à tourner, pas de disque à changer.

CECI . . . plus de très nombreuses caractéristiques automatiques, incorporées à la machine . . . Peut-on rêver d'une machine à coudre plus simple?
Vous pouvez acheter une Bernina à partir de $109.00. Vous obtenez une garantie à vie. Vous avez le choix du meuble.



BERNINA

J. Hervey D'Amours
MARCHAND DE MEUBLES
403 Lafontaine UN 2-2181

Malenfant & Fils Enr.
Téléphone 26-s-3 Cabano, Qué.
et
480 rue Arnaud, Sept-Iles

Au Centre Récréatif

(suite de la page 33)

MARDI: 7½ hres

Ligue des Jeunes Travailleurs

semi finale

Gaston Lepage 4 et Jean-Yves Boucher 0.

Danielle Proulx	330
Claude Dionne	568
Jacques Girard	524
Gaston Lepage	525
Nicole Beaulieu	312
Réjeanne Thériault	334
Normand Beaulieu	345
Jean-Yves Boucher	390

Richard Turbis 4 et Régent Mailloux 0.

Diane Caouette	333
Gilberte	313
Jos. Frentte	425
Dominique Girard	523
Ré Turbis	328
René Thériault	305
Denis Mailloux	314
Pierre Caouette	364
Régent Mailloux	351

Normand Côté 3 et Jean Moreau 1.

Normand Côté	453
Gilles St-Pierre	317
Jean Moreau	335

MERCREDI: 9 hres.

Ligue des Professeurs

Les Royaux 4 et les Voltigeurs 0.

Simone	350
Roger	363
Léandre Gagné	401
Gilles Castonguay	318
Robert Bélanger	342

Les Braves 4 et les Terroristes 0.

Carmen Beaulieu	358
Claudette Pomerleau	316
Marc Caron	325
Thérèse Pellerin	304
Harry Allen	325
Serge Dumont	357

Conquérants 4 et Invincibles 0.

Aline Lepage	348
Noella Brousseau	361
Léonard Brousseau	437
France Desrosiers	317
Denis Caouette	348

MERCREDI: 10 h. 15.

Ligue de la J.O.C.

Le Rita Boucher 2 et le Lise Lévesque 2.

Micheline Viel	325
Lise Lévesque	322

Jocelyne Levasseur 2 et Yvette Beaulieu 2.

Yvette Beaulieu	322
Lise Landry	307
Ginette Castonguay	307

JEUDI: 7h. 30

Ligue du Big Six

Imprimerie du "St-Laurent" Ltée 3 et Lorenzo Allard 1.

Pierre Caouette	488
Guy Dionne	469
Gaston Lepage	434
Dominique Girard	478
André Laplante	412
Roger Bérubé	413

Restaurant au Petit Duc Bar-B. Q. 3 et l'Hôtel Quai Narcisse 1.

Hugues Bérubé	406
André Claveau	403
Gaby Allard	429
Claude Dionne	488
Régent Mailloux	475

Pepsi Cola 4 et Ensemble Bel Canto 0.

Domina Desjardins	341

JEUDI: 9 hres.

Ligue des Commanditaires

Semi-Finale

L'Hôtel le Manoir 4 et le Coca Cola 0.

Gisèle April	355
Claire Allard	345
Jacques Bourgoin	355
Régent Mailloux	415
Pierre Caouette	353
Céline Marquis	326
Philippe Beaulieu	313
Roger Bérubé	428
Claude Dionne	374

Taxi Beaulieu 3111 3 et J. A. Vachon Inc. 1.

Marthe Beaulieu	366
Jeannot Gagnon	339
Camille Ducas	315
Amédée Beaulieu	311
André Laplante	364
Lorenzo Allard	370

VENDREDI: 9 hres.

Ligue des Annonceurs

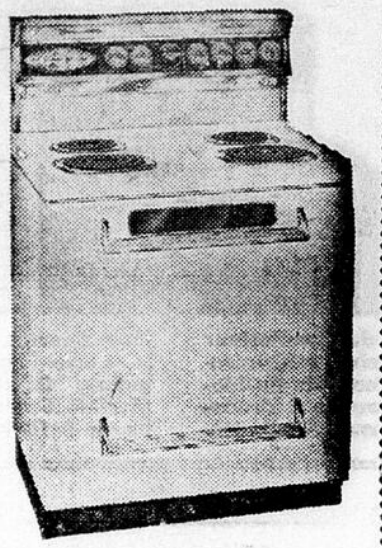
Les Robins 3 et le Denis Mailloux 1.

Pierre Caouette	380
Raymond Côté	450
Régent Mailloux	391
Mme Bérubé	330
Julien Mailloux	311
Denis Mailloux	330

Le Marché Emile d'Amours 3 et l'Hôtel Lasalle 1.

Pour vos meubles et accessoires électriques

Consultez toujours votre vieille maison de confiance, dont les prix et la qualité ont toujours défié toute compétition.



P.-Emile Roy

Dépositaire Bélanger
Tél. UN 2-3614
St-Arsène

Notre magasin est ouvert tous les soirs, sauf les mardis, jeudis et samedis soirs.

Les "Canadiens" ne viendront pas s'entraîner en notre ville

Le vice-président de la CAC, Kenny Reardon, a fait savoir aux autorités municipales de Rivière-du-Loup qu'il était dans l'obligation de décliner l'invitation qui avait été faite à l'équipe des "Canadiens" de venir s'entrainer dans notre ville en prévision de la prochaine saison d'activités de la Ligue Nationale.

D'autre part le Sénateur Molson a écrit aux édiles pour savoir que l'appui donné par la municipalité à la demande faite aux "Canadiens" de venir jouer ici une partie d'exhibition avait été prise en considération, et que le Forum aviserait de la date de venue du tricolore à Riv.-du-Loup dès que le calendrier des parties d'exhibition serait complété.

Le plein . . .

Suite de la 32e page

épargnera ainsi un temps considérable.

Nous vous invitons à nous signaler le plus tôt possible vos besoins présents ou futurs. Souvenez-vous, le Service National de Placement est aussi près de vous que l'est votre téléphone.

Pour obtenir de plus amples renseignements sur les emplois que nous venons d'énumérer vous devez communiquer avec le Service National de Placement, 204, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, P. Q. Tél.: UN 2-6935.

SIGNALEZ UN 2-4457

Pour réparations de tous genres
Machines de bureau

Rivière-du-Loup
Clavigraphe Ltée
168 Lafontaine

11 j.n.o.



Les trois dimensions d'une bière à votre goût

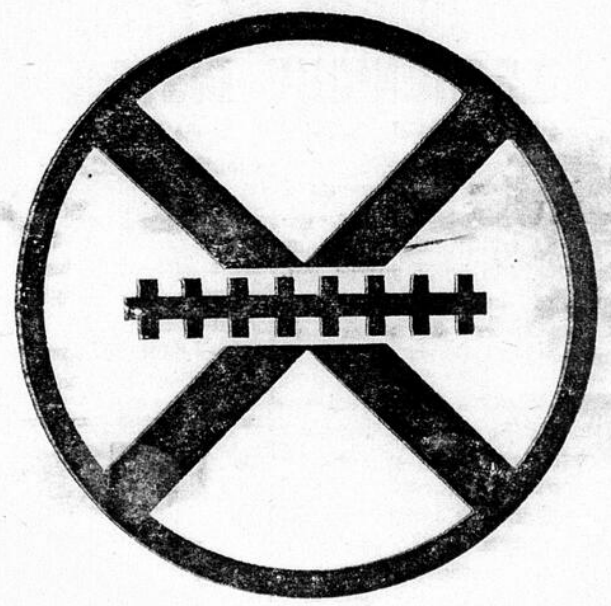
Désaltérante! Le maître-brasseur de la Dow emploie 6 variétés de houblon

Douce! La Dow a suffisamment de corps pour avoir une saveur veloutée

Délectable! Si vous aimez une bière mûrie à point, qui se prend bien...



Dites Donc Dow



Traverse à Niveau

Soyez prudent, arrêtez, regardez, écoutez avant de traverser la voie ferrée.

10% de ristourne est accordé à nos assurés qui n'ont pas fait de réclamation durant le terme de leur police — Paiments faciles de votre prime.

la compagnie d'assurance du

CLUB AUTO DE QUÉBEC

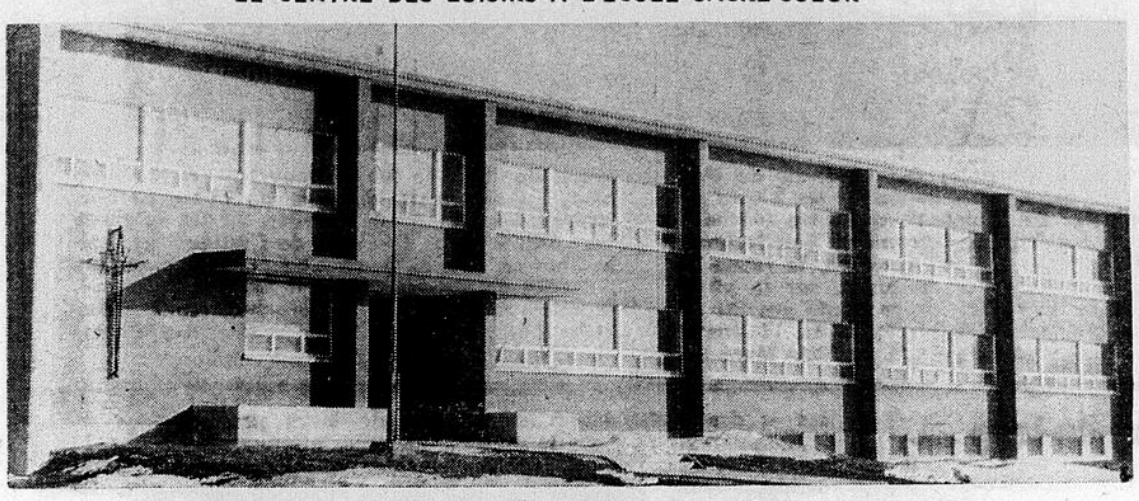
SIÈGE SOCIAL: QUÉBEC.

Jean-Paul Boucher — 230, rue Lafontaine · UN 2-2896

Lucien Bérubé — 33 rue St-André — UN 2-4165

Le Saint-Laurent
REGIONAL
KAMOURASKA
21 mai 1964

LE CENTRE DES LOISIRS A L'ECOLE SACRE-COEUR



Le Centre du Lac de l'Est reçoit sa charte

La Pocatière (DNC) — Le Centre des Loisirs du Lac de l'Est Inc. a reçu dernièrement sa charte du Secrétaire de la Province, annonce M. Pierre Lambert, industriel laitier et président provisoire de cette corporation, constituée d'après le 3e article de la loi des compagnies.

Cette nouvelle corporation sans but lucratif a pour objectif d'aménager le Lac de l'Est dans l'intérêt de la population environnante et des touristes tout en sauvegardant le caractère particulier de ce coin du Québec. Ce projet est une initiative du Conseil d'Aménagement et d'Expansion de la Côte du Sud dont le but principal est de piloter des projets d'aménagement forestier, agricole, touristique ou industriel.

Le Centre des Loisirs du Lac de l'Est Inc. est assuré de la collaboration du Ministère des Terres et Forêts dans l'élaboration de son projet d'aménagement. En effet le Ministère a donné les instructions pour que des travaux d'arpentage débutent sous peu afin de délimiter les bornes de lots privés. Le Ministère se propose aussi de dresser une carte topographique aérienne des abords du lac avec lignes de niveau à tous les 5 pieds. On s'attend à ce que ces travaux d'arpentage soient complétés vers le mois de septembre.

Dans l'intervalle, la Corporation qui vient d'être constituée procède à la rédaction de ses règlements généraux. Un comité étudie présentement la façon de procéder pour le recrutement des membres de la corporation. Le président provisoire du Centre de Loisirs du Lac de l'Est Inc. est aussi assuré de la collaboration du Ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche dans toute étude de projets concernant ce Ministère. Le Conseil de Comté de Kamouraska a déjà donné sa collaboration à ce projet d'aménagement en déboisant au cours de l'automne dernier les abords de la route du Lac de l'Est sous l'égide des travaux d'hiver.

More people by far use
HERTZ
Rent a car
AUTOS A LOUER
Lemieux Drive Yourself
Tél.: UN 2-2175
89, Hôtel-de-Ville
Rivière-du-Loup

Ceci me rapelle mes
WHIPPETS



UN AUTRE PRODUIT DE QUALITÉ
SUNBEAM
FAÇON MODE D'ALLURE JEUNE

Ne voudriez-vous pas passer vos heures de loisir en voyageant sur un sentier de coussins confortables et doux? Pas pratique . . . Impossible? Ne désespérez pas! Maintenant vous pouvez vous procurer ce luxe avec une paire de chaussures de loisir. Il n'y a absolument rien de meilleur . . . supports de cambrure coussinés exclusifs; tiges d'acier ultra robustes; cuir de veau naturel remarquablement souple. Disponibles dans une grande variété de couleurs attrayantes, de différents modèles pour hommes et femmes.

BOUCHER & FILS ENR.
CHAUSSURES
340 Lafontaine, Rivière-du-Loup
(Ancien local Kirallah)

Exposition à l'école Sacré-Coeur

La Pocatière (DNC) — Des activités diverses ont souligné cette grande semaine étudiante 1964 à l'Ecole Sacré-Coeur de La Pocatière. Les élèves du Cours primaire et ceux de la 8e année Scientifique ont monté une magnifique exposition sur des thèmes proposés par la JEC. Cette exposition a été préparée de longue main et a permis le dialogue "Jeunes et Adultes" puisqu'elle a rapproché les deux groupes dans des recherches collectives.

Le cours primaire avait choisi les domaines suivants: la Liturgie de la messe, les activités du Concile en cours et les sports d'hiver. Rien ne fut épargné pour rendre cette partie de l'exposition très intéressante. Des albums illustrés furent présentés par chaque équipe de "Dominique" concernant l'un ou l'autre des trois sujet ci-haut

(suite à la page 21)

votre meilleur ami
BRANVIN
SHERRY ET PORTO CANADIENS
En vente dans tous les magasins de la R.A.Q.

JORDAN
BRANVIN
Vin Blanc
SHERRY CANADIEN
Produit de
JORDAN WINES (QUÉBEC) LTD. MONTRÉAL-(QUÉBEC)

Saint-Pacôme

Fiançailles:

(DNC) — M. et Mme Louis-François Levesque, de Saint-Pacôme sont heureux de faire part des fiançailles de leur fille, Simone, i.d., à M. Jacques Massé, t.d., fils de M. et Mme Louis Massé de Mont-Carmel. La cérémonie, le soir de Pâques, a été présidée par le R. P. Léon Massé, S.J.

—o—

Le 29 mars ont eu lieu à St-Pacôme, les fiançailles de Mlle Antoinette Bois, secrétaire, fille de M. et Mme Eugène Bois, à M. J. Lapointe, de Bellechasse.

Le même jour ont aussi eu lieu les fiançailles de Mlle Jacqueline Levesque, fille de M. et Mme Gérard Levesque, de St-Pacôme, à M. Claude Migneault, fils de M. et Mme Auguste Migneault, de St-Pascal.

—o—

Nos malades:

Raymond Lamarre, fils de M. et Mme Joseph Lamarre, de St-Pacôme, a été hospitalisé à La Pocatière.

—o—

M. Louis-Philippe Dionne, et M. Jean Pelletier, fils de M. et Mme Roland Pelletier, sont de retour à St-Pacôme après avoir été traités à l'hôpital N.-D.-de-fatima de La Pocatière.

Naissance:

M. et Mme Patrice Thériault (Gemma Dionne), de St-Pacôme, sont les heureux parents d'une fille, née le 23 janvier à l'hôpital de La Pocatière et baptisée le 26 à St-Pacôme sous les prénoms de Marie-Dominique.



SECURITAS

le plan d'épargne garanti
par une assurance-vie

Il est de ces moments particulièrement propices à la méditation. L'esprit se tourne tout naturellement vers l'avenir et s'attarde sur la sécurité dont on désire entourer ses êtres chers.
Le plan *SECURITAS* de la Banque Provinciale vous permet de réaliser vos rêves par une planification rationnelle.
SECURITAS, c'est un plan d'épargne *garanti* par une assurance-vie à double indemnité pendant que s'accumulent les intérêts au taux normal de l'épargne. Pour y participer, vous vous établissez un objectif de $50 à $2,000 que vous vous engagez à atteindre en dix versements mensuels égaux.

Venez discuter du plan SECURITAS à toute succursale de la Banque Provinciale. Vous y gagnerez la tranquilité d'esprit.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA
votre partenaire

- MONTMAGNY -

Jeunes filles éprises d'idéal pour l'avancement de l'Eglise par un renouveau liturgique, les Militant Mariales vous lancent un appel pressant: "Venez aux Camps Liturgiques", Vous passerez des journées enrichissantes parce que vous aurez mieux compris la grandeur de votre titre de baptisées et le rôle que vous devez jouer au sein de la grande famille.

Les Camps Liturgiques auront pour thème la "Messe" et seront animés par des prêtres spécialisés en la matière; ils auront lieu à Montmagny le long de la rivière, aux dates suivantes:

Premier camp: du 13 au 16 juillet. L'animateur en sera M. le curé Paul-Emile Rioux, du diocèse de Gaspé. Le deuxième camp, du 27 au 30 juillet sera animé par M. l'abbé Joseph Anctil, directeur spirituel au Collège de Ste-Anne. Le troisième camp, du 6 au 9 août, aura pour animateur M. l'abbé Marcel Caron, de l'Office Catéchistique de Ste-Anne.

L'horaire des camps liturgiques comprendra: messes, conférences, chants, cercles d'études, prières liturgiques, célébrations de la parole, veillées familiales, détentes, excursion, feu de camp.

Ce programme très emballant vous dit quelque chose? — Alors ne tardez pas à réserver votre place. La pension est modique et la nourriture excellente. Communiquez dès aujourd'hui avec les Militantes Mariales, C. P. 733, Montmagny, P. Q.

FINALISTES PROVINCIALES AUX FESTIVALS DE MUSIQUE



Les finales provinciales des Festivals de Musique du Québec se sont déroulées les 2 et 3 mai au Séminaire de Rimouski, et quatre élèves de l'Ecole de Musique du Couvent du Bon-Pasteur y ont pris part. — A cette occasion, la jeune Johanne Pelletier, assise au piano, sur la photo, s'est classée 4e parmi les gagnants provinciaux dans la catégorie des pianistes de 11 ans et moins. Elle est la fille de M. et Mme Marc Pelletier, du 10 de la rue D'Amours. — A l'arrière-plan, on reconnaît, de g. à d., Lucie Bérubé, Norma April et Marie Bernier. — On sait que les auditions des Festivals de Musique du Québec ont eu lieu du 2 avril au premier mai dans les villes de Sherbrooke Hull, Québec, Roberval, Chicoutimi, Montréal, Rivière-du-Loup, Rimouski et Carleton. (Marmen Photo)

C. P. 538 Tél. 18
Pour vos monuments funéraires
communiquez avec
ALBERT DUBE
28 rue Martel Trois-Pistoles
Granit Canadien et étranger
Prix défiant toute compétition.
Rep.: "Monuments Funéraires de St-Samuel"

Rivière-du-Loup . . .

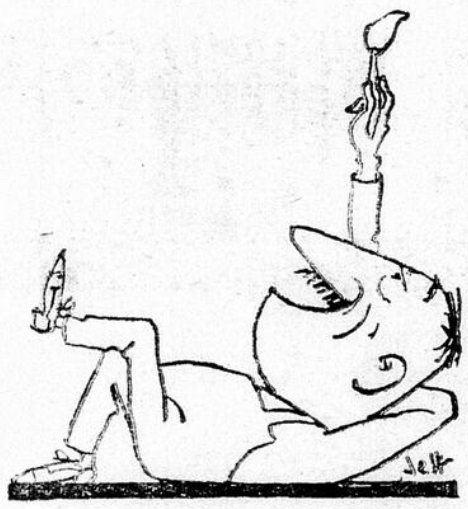
(suite de la page 31)

mettre davantage leurs facteurs de production en valeur. Dans le comté, 75 p.c. des fermes sont commerciales. Les revenus agricoles ne sont pas aussi élevés qu'on le voudrait à cause de la faible productivité de la main-d'oeuvre, des capitaux agricoles et des surfaces défrichées".

En poursuivant dans le même sens, il ajoute: "En vue de consolider leur agriculture, les cultivateurs devront avant tout compter sur les plus hauts rendements possible des productions végétales et animales. — D'autre part, ils manquent d'organisation dans la mise en marché de leurs produits.

L'importation amène dans le Comté des produits de qualité qui ne peuvent être produits dans la région. Les cultivateurs devront améliorer la qualité de leurs produits et les classer pour s'emparer plus facilement du marché de Rivière-du-Loup qui est à leur portée."

COMMENCEZ AVEC LES PEINTURES Interlux ET FINISSEZ EN BEAUTÉ



SI FACILE À APPLIQUER! LA PEINTURE INTERLUX SEMI-LUSTRÉE

En un rien de temps, les salles de bains reluisent, les cuisines étincellent, les boiseries brillent d'un blanc radieux ou de couleurs animées! Interlux sèche vite! Elle se lave en quelques instants! Et ce fini résistant, à l'épreuve des marques, durera des années. Voyez votre détaillant dès aujourd'hui et choisissez parmi des centaines de superbes couleurs Interlux!



Alphonse THERIAULT
Rue de l'église, St-Eleuthère

Le plein emploi l'affaire de tous

Les offres d'emploi énumérées ci-après sont disponibles dans les localités qui font partie du territoire de Rivière-du-Loup et de certaines villes de la Province.

On demande des opérateurs de tracteurs D-7 et TD-18 pour travailler en Abitibi. Bonne expérience sur construction de chemins forestiers.

Soudeur pour un atelier de fer ornemental de la région.

Un menuisier d'établi avec bonne expérience dans la fabrication de portes et châssis de bois. Bon salaire. URGENT.

Mécaniciens d'expérience avec ou sans soudure requis dans les garages de la région. Salaire selon compétence.

On demande un débosseur-peintre expérimenté. URGENT.

Un contremaître de garage avec une très bonne expérience pour un garagiste de la région. Bonnes conditions de salaire.

Un candidat avec expérience dans le dessin d'architecture dans un bureau d'ingénieur.

Besoin urgent d'un classificateur de bois compétent pour un moulin à scie de la région.

Deux assembleurs de meubles pour employeur de la région de Kamouraska.

Des opérateurs de bulldozer pour compagnie forestière de la région sont requis pour du travail en Abitibi. Les travaux devraient débuter à la fin du présent mois. Très bon salaire à candidat possédant expérience dans ce genre de travail.

Des aide-fermiers pour des cultivateurs de la région et de l'extérieur.

Les opérations forestières sont sur le point de débuter un peu partout dans la Province. Comme par le passé, les employeurs embaucheront par l'intermédiaire du SNP. Nous invitons les bûcherons à nous adresser leur demande d'emploi.

(suite à la page 32)



ON DEMANDE

Personnel d'expérience cuisinière, fille de table, de chambre, et femme de buanderie.

S'adresser à:

Hôtel Portage Inn
Tél.: UN 2-3601

29jno

CONFIEZ-MOI

vos peines d'amour, vos troubles de ménage et d'argent. J'y mettrai fin en peu de temps. Je bannis l'ivrognerie, cigarettes, gêne timidité, etc., et je vous enverrai un horoscope. Tout est garanti et confidentiel. Envoyez une enveloppe et un timbre.

Mme G. BALDWIN
C. P. 1, Station "N"
Montréal

30-p.

Rivière-du-Loup: très bon comté agricole du Bas St-Laurent



MICHAEL CONNORS joue le rôle de l'intrépide détective Nick, dans la série télévisée *Sur la corde raide.* Cette série est présentée le jeudi soir à 10 heures, au réseau français de Radio-Canada.

par Henri Lacoursière, agronome publicitaire

(Suite)

L'élevage des porcs intimement lié à l'industrie laitière est la seconde activité agricole des fermes de Rivière-du-Loup. En 1963, douze verrats de race Yorkshire ont été placés et 32 contrats ont été respectés par les gardiens. L'industrie ovine réussira davantage grâce au club d'éleveurs de moutons formé de 20 membres. On projette de développer l'élevage des moutons demi-sang Leicester. Les brebis seront accouplées avec un bélier de race. Actuellement, l'on compte plus de 500 moutons, demi-sang Leicester. L'aviculture familiale est développée pour répondre au besoins, grâce à la fondation du Couvoir coopératif en 1935. Des tentatives d'aviculture commerciale n'ont pas répondu à l'attente des aviculteurs. Avec l'arrivée récente dans la région de M. Charles Plamondon, agronome spécialiste en aviculture, on développera la production des oeufs autour de Rivière-du-loup. Dans le comté, les chevaux sont très utiles et ne seront jamais complètement remplacés par le tracteur. Le club des éleveurs de chevaux canadiens, fondé il y a plusieurs années, et la Ferme-Ecole Provinciale de Deschambeault sont les deux seuls endroits ou se font l'élevage du cheval canadien dans la Province.

La formation des ménagères accomplies se poursuit dans les onze cercles de fermières. Et celle des futurs cultivateurs par les cinq cercles de jeunes agricultures de St-Epiphane, de St-Clément, de l'Isle-Verte, de St-Paul de la Croix et de St-Arsène. Un très grand nombre de fils de cultivateurs ont fréquenté l'Ecole d'Agriculture de Rimouski et de La Pocatière. Ils y ont obtenu leur diplôme de capacité agricole. Durant l'année écoulée, 300 nouveaux établissements agricoles ont bénéficié de la législation qui prévoit une subvention de $1,000 payable en cinq versements annuels de $200 pour aider l'établissement de jeunes agriculteurs.

En plus de M. Alcide Nadeau, cultivateur laitier de St-Patrice, Rivière-du-Loup, qui, en 1917, a conquis le titre de Commandeur de l'Ordre du Mérite agricole, un cultivateur a gagné la médaille d'or, trois ont gagné la médaille d'argent et deux autres, la médaille de bronze au concours de 1962. Premier lauréat de la médaille d'argent, M. Roger Caillouette de St-Arsène représente la 6e génération sur le patrimoine familial. Il est diplômé de l'Ecole d'Agriculture de Rimouski. Dans son domaine de 240 arpents, il exploite un troupeau Ayrshire de 16 à 25 vaches.

Lors du récent congrès de l'association provinciale des éleveurs d'Ayrshire, on lui a remis plusieurs trophées. Il s'est mérité la plaque pour une vache junior de 4 ans, classée plus grande productrice au Canada. Son troupeau dont la moyenne de production est de 11,662 livres de lait et 539 de gras est l'un des meilleurs du Canada. C'est très beau pour le bas du Québec, une région au climat rude ou les vaches subissent une stabilisation de 7 mois.

La coopération s'avère efficace dans le comté de Rivière-du-Loup. On y compte 16 sociétés coopératives agricoles. En 1962, elles ont fait un chiffre d'affaires de $4,538,936.

Invité par le signataire de ce reportage à dépeindre la situation agricole actuelle du comté de Rivière-du-Loup, tout en révélant ce qu'il entend faire pour l'améliorer, M. Simard s'exprime en ces termes: "Je veux m'inspirer des méthodes de travail de mon prédécesseur et des techniques modernes des productions végétales et animales pour aider les cultivateurs à

(suite a la page 30)

SPECIALITE:

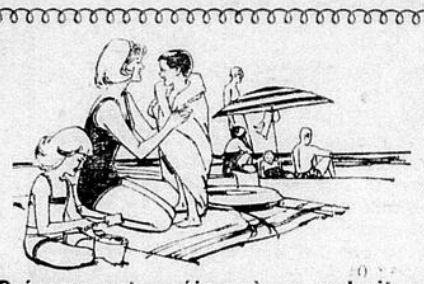
Les Cuirs de Rivière-du-Loup

FRS. LANDRY, prop.

Malles de voyage de marque réputée — Articles en cuir de toutes sortes, sacoches, etc., etc

● Prix défiant toute compétition ●

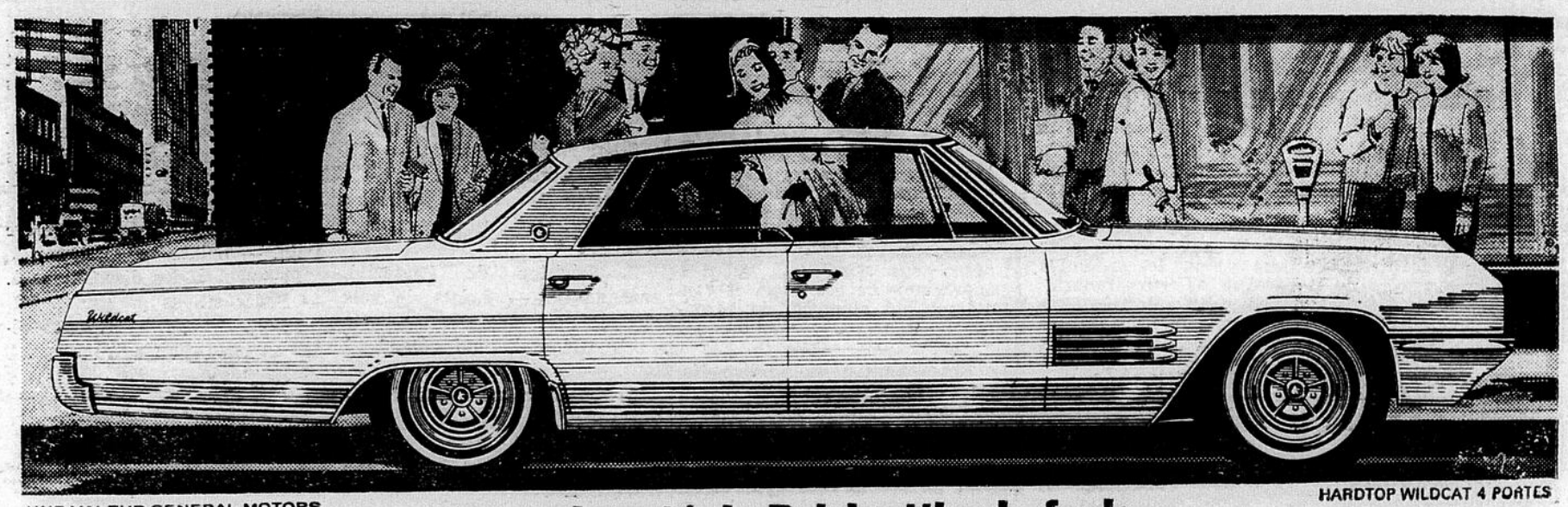
288 Lafontaine Rivière-du-Loup Tél. UUN 2-5105



"POUR UNE JOYEUSE VACANCE FAMILIALE CET ETE"

Préparez votre séjour à un endroit confortable et commode: le MONTE CARLO, situé face à un large boulevard ouvert sur l'air marin... avec à votre porte la plus belle plage étincelante d'Atlantic City. — 260 chambres climatisées avec téléphone, salle de bain en tuile. Télévision et stationnement gratuits. — Unités familiales spéciales disponibles. — A partir de $5.00 par personne, double accomodation jusqu'au 30 juin.

Monte Carlo
BEACH MOTELS
Boardwalk At Hartford Avenue,
Atlantic City — 348-3151 (Code 609)
Argent canadien accepté au pair.



UNE VALEUR GENERAL MOTORS

HARDTOP WILDCAT 4 PORTES

Par sa beauté, la Buick attire la foule



DÉCAPOTABLE LeSABRE

...par ses performances, elle devance toutes ses rivales

CELEBRONS UNE REUSSITE

Une visite au concessionnaire Buick pourrait être pour vous une révélation. La Buick est d'une élégance sans pareille. Les vinyles façon cuir, le tapis épais et l'élégant aménagement, sont caractéristiques du luxe de la Buick. Faites votre choix: la Riviera allègre et attrayante, l'Electra 225 altière et racée, la Wildcat nerveuse et séduisante, et la LeSabre aussi belle qu'économique. La plupart peuvent être livrées *sans délai.* La Buick . . . la voiture prestige! **Toutes sont signées BUICK**

ALLEZ OÙ LE CHOIX EST LE PLUS VASTE... OÙ LA QUALITÉ EST LA MEILLEURE... CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE BUICK

Vous vous rendez à New York cet été?
Ne manquez pas de visiter le Futurama de General Motors, à la Foire internationale de New York.

M-964BFTV

Ne manquez pas l'émission télévisée "Rue de l'Anse" dont l'heure et le canal figurent au programme local

Robert Têtu Limitée

81 Lafontaine UN 2-3557

Rivière-du-Loup

Le plein . . .

(suite de la page 30)

Les tourbières de la région commenceront leurs opérations d'ici une dizaine de jours. Les personnes intéressées à ce genre d'emploi et qui désirent être embauchées par ces compagnies devront se présenter en premier lieu au Bureau National de Placement à 204, rue Lafontaine, avec leur livret d'assurance-chômage. Nous répétons qu'il est indispensable que tous les candidats aient leur livret pour obtenir une présentation au travail, du Service National de Placement.

Des vendeurs d'assurance pour divers territoires de la Province. Les candidats doivent posséder une automobile. Salaire sur une base de commission.

Une compagnie d'assurance de la région demande des représentants.. Ces candidats doivent être sérieux et posséder une instruction leur permettant de poursuivre un entrainement spécialisé.

Les compagnies de finance sont à la recherche de candidats débrouillards possédant une instruction d'au moins 12e année et une connaissance de l'anglais. Bon salaire.

Des commis-comptables pour divers employeurs de la région. Les candidats doivent posséder une bonne connaissance de la comptabilité. Bon salaire.

Des cuisiniers avec expérience sont requis dans les hôtels de la région. Très bon salaire.

Une coiffeuse Classe "B" pour salon extérieur de la ville.

Besoin urgent de domestiques pour maisons privées de la ville et de la région. Bon salaire.

Des vendeurs d'appareils domestiques sont requis pour le territoire du Bas St-Laurent et la Côte Nord. La demande est urgente.

Des vendeurs d'appareils domestiques sont requis pour le territoire du Bas St-Laurent et la Côte Nord. La demande est urgente.

Des sténos et dactylos bilingues avec expérience pour des établissements commerciaux de notre ville. Les personnes intéressées doivent soumettre leur application à notre bureau.

Une réceptionniste avec des notions d'anglais.

Commis pour magasin de confection à l'extérieur de la ville.

Filles de table avec expérience pour hôtels et restaurants de la région.

Nous incitons les employeurs à recourir à nos services pour leurs besoins de main-d'oeuvre suivants: Aide-cuisiniers — Sténographes — Commis-comptables. Dans ces groupes d'occupations nous avons une quantité appréciable de candidats et candidates qui viennent de terminer un cours de formation.

Notre bureau du Service National de Placement interview et inscrit présentement pour emploi les finissants des écoles commerciales de notre région. Nos spécialistes en placement sont en mesures de vous aider, messieurs les employeurs, dans le recrutement de votre personnel, en vous référant seulement les candidats qui répondent le mieux à vos exigences, ce qui facilitera votre choix et vous

(suite à la page 28)

PROVINCE DE QUEBEC

MUNICIPALITE DE PAROISSE ST-HUBERT

Aux contribuables de la susdite municipalité

Avis public

AVIS PUBLIC EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE: le 29 et 30e jour de mai mil neuf cent soixante-quatre, de dix heures de l'avant-midi à cinq heures de l'après-midi à la salle publique de la localité, il y aura votation au scrutin secret dans cette municipalité aux fins de décréter si le règlement no 58 ci-annexé, adopté le 22 avril 1964, en vertu de la Loi de la Régie des Alcools du Québec doit être approuvé ou désapprouvé selon le cas par les électeurs de cette municipalité.

Donné à Saint-Hubert de Rivière-du-Loup, ce 22e jour d'avril mil neuf cent soixante-quatre.

PROVINCE DE QUEBEC

MUNICIPALITE DE PAROISSE ST-HUBERT

REGLEMENT NO 58.

Règlement de prohibition en vertu de la Loi de tempérance des status refondus de 1941 de la Province de Québec.

ATTENDU que la municipalité de la paroisse de Saint-Hubert dans le Comté de Rivière-du-Loup, est depuis plusieurs années régie par un règlement prohibant la vente des boissons alcooliques sur son territoire;

ATTENDU que cette règlementation est maintenant jugé inopportune;

ATTENDU qu'il est dans l'intérêt du public de règlementer convenablement le commerce des boissons alcooliques dans ladite municipalité et que la régie des alcools de Québec tel que sanctionné le 13 avril, 1961, permet une règlementation opportune et effective de ce commerce;

ATTENDU qu'avis de motion a été donné à la séance du 6 avril 1964.

EN CONSEQUENCE il est par le présent règlement portant le no 58, ledit conseil ordonne et statut par règlement comme suit, savoir:

1e — Le règlement adopté le 12 mai 1921 prohibant la vente des liqueurs alcooliques et l'émission des permis à cette fin en vertu de la Loi de tempérance de Québec est par les présentes révoqué.

2e. — Tous règlements de prohibition qui auraient pu être adoptés au même effet en vertu de la même Loi pour le conseil municipal de Rivière-du-Loup est par les présentes révoqués pour le territoire de la paroisse de Saint-Hubert.

3e — La Régie des Alcools du Québec est autorisée d'accorder dans la municipalité de la paroisse de Saint-Hubert les permis qu'elle jugera nécessaire et à propos aux hôtels et épiceries dans la limite de la municipalité.

4e — Le présent règlement sera soumis à l'approbation des électeurs de ladite municipalité et entrera en vigueur conformément à la Loi après avoir été publié et avoir reçu les approbations requises.

NOUS SOUSSIGNES Esdras Morel, Pro-Maire et Roger Morin, secrétaire-trésorier de la corporation municipale de Saint-Hubert certifions que le règlement no 58 a été adopté par ledit conseil de cette municipalité à la session spéciale du 22 avril 1964.

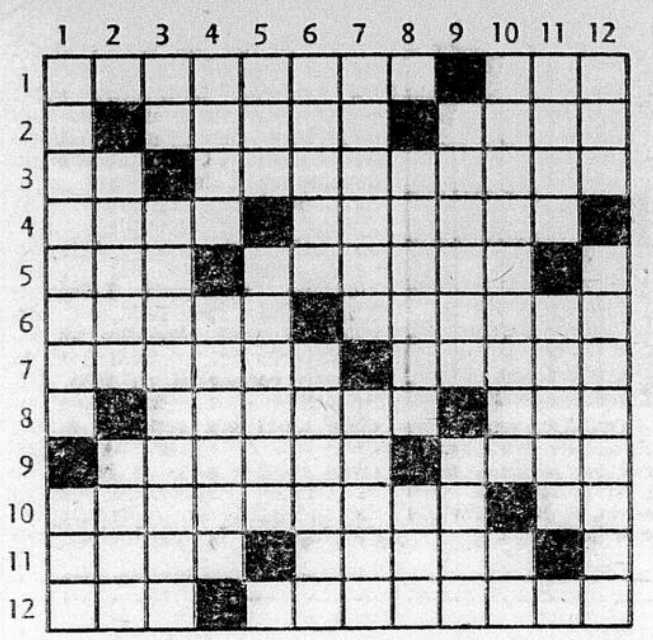
ROGER MORIN
Secrétaire-trésorier

ESDRAS MOREL
Pro-Maire.

27-28-29-30-p.p.

LES MOTS CROISES DU Saint-Laurent

PAR J C LANGLOIS



Horizontalement

1— Etat des corps qui se touchent (pl) — Sot qui affiche une haute opinion de soi-même.

2— Fleuve des Enfers, dont le nom signifie; oubli. — Ancienne mesure de capacité.

3 — Se suivent dans l'alphabet — Qui chantent.

4— Saint né le 16 août — République de l'Europe.

5— Enlève la vie. — Né du même père et de la même mère.

6— Conduire. — Qui est de couleur entre le jaune et le rouge.

7— Femelle du singe. — Ch.-l. de C., arr. d'Aix.

8— Jeu de cartes d'origine étrangère. — Un des cantons suisses.

9— Décision de l'autorité, ordonnance. — Eclats de voix poussés avec effort.

10— Général, qui étend à tout. — Conjonction.

11—Anciennement; cette. — Sorte de boite qui sert à conserver un objet. (pl.)

12— Saison. — Donner son assentiment.

Verticalement

1— Opération d'un courtier. — Affaibli.

2— Commandé, exigé. — Synonyme de "fenouil".

3— Nouvelle lune. — Grande réputation.

4— Petit fleuve de France. — Qui a les nerfs agacés.

5—Ville de Belgique. — Touchée légèrement en passant.

6—Substance molle, sanguine et organique de l'animal. — Pronom possessif.

7— Couvrir d'une tente. — Epreuves servant à mesurer la puissance de travail des enfants.

8— Dont le dos ou revers est orné de grisaille comme les tarots. — Du verbe "avoir".

9— Couleur de ce qui est pâle. — Mouvement rapide des paupières qu'on baisse et relève subitement.

10— Qui donne la dernière main. — Saint.

11— Qui a des dispositions à. — Petits sillons parallèles.

12— Possessif. — Ne pas céder au choc d'un autre corps.

Solution du problème précédent

Horizontalement

1—MALADIVE — SOT
2—ES — REMI — LIME
3—RESILIA — ER
4—HAIS — TENTER

(suite à la page 33)

MEILLEURES VALEURS

à plus bas prix

LES MEILLEURS MARCHES SE TRANSIGENT CHEZ

Arthur SIROIS Limitée

70, rue Fraser — Téléphone: UN 2-6373 — Rivière-du-Loup

Un des plus importants dépositaires CHEVROLET — OLSMOBILE — ENVOY — EPIC — CORVAIR du Bas St-Laurent

Demandez une démonstration. – Constatez par vous-mêmes que ce sont de réelles aubaines – Prix spéciaux sans échange. – Termes faciles de paiement.



DIMANCHE, 9 hres.

Ligue des Voyageurs de Commerce

Henri Plamondon remporte le championnat de la Ligue des Voyageurs en gagnant 4-0 contre le Gérard Ouimet.

Louise Plamondon	314
Hélène Lepage	302
Guy Ouellet	327
Georges Lapage	445
Henri Plamondon	321
Marielle Gasseau	309
Rodrigue Plante	337
Jean-Paul Gasseau	358
Gérard Ouimet	344

LUNDI, 9 hres

Ligue Féminine

L.-M. Léveillé Ltée 2, et le L.-P. Lebrun Ltée 2.

Colette Landry	305
Gisèle Emond	359
Edwidge Viel	397
Jovette Beaulieu	300
Rachel Beaulieu	327
Mado Dagenais	359
Fernande Bolduc	300

Restaurant Sablonnet 3 et le Motel les Pélerins 1.

Irma Bérubé	312
Suzanne Laliberté	319
Berthe Emond	306
Lisette Lamarre	308

Ligue des Affaires

La Banque Provinciale en Bas 4 et La Banque de Montréal 0.

Gisèle Emond	328
Francine St-Onge	343
Guy Lafrance	363
Gilles Bélanger	338
J. R. Bossé	352
Jos. Frenette	316
C. Martel	395

(Suite à la page 28)

GAGNANTE DU GROS LOT "PURITY"



La gagnante du Gros lot "Purity", à la dernière émission de la série "Bonne fête Madame", diffusée le 24 avril sur les ondes de CJFP et CJAF a été Mme Georges Roy, de Notre-Dame-du-Lac. — Sur la photo ci-haut, prise à "La Familiale Co-Op", de Notre-Dame du Lac, dernièrement, on voit à l'extrême droite M. Robert Bérubé, surveillant des ventes de Purity Flour Mills, en train de remettre à Mme Roy un chèque au montant de $3,400. — Sur la photo on voit aussi, de gauche à droite, M. Rémi Beaulieu, de Rivière-du-Loup annonceur au poste CJFP et à l'émission "Bonne fête Madame", et M. J. Caron, gérant de "La Familiale". — L'émission "Bonne fête Madame" était diffusée tous les jours de la semaine du lundi au vendredi, à 9 h. 45 a.m. Au cours de la série le gros lot "Purity" a été gagné à plusieurs reprises.

Les mots . . .

(suite de la page 32)

5—ORB — DESERT
6—DELURE — RIENS
7—ECOTE — ATELES
8—NOLISE — OVE
9—ASPIRA — PNEU
10—LU — INERMES
11—AGEE — NEES — NE
12—CET — RETRECIR

Verticalement

1—METHODES — LAC
2—AS — AREC — AUGE
3—RIBLONS — ET
4—ARES — UTOPIE
5—DES — DRELIN
6—IMITEE — IRENE
7—VILES — ASARET
8—INERTE — MER
9—LATRIE — PESE
10—SI — ETELONS
11—OMER — NEVE — NI
12—TER ESSEULER

Nous imprimons pour plaire. — Consultez l'Imprimerie du "Saint-Laurent"

LES MUFFLERS ACHETES AU
Garage THÉRIAULT ENR.
SONT LES MEILLEURS
GARANTIS POUR UN AN
Installation GRATUITE: 1/4 heure
REAL THERIAULT, prop.
48, Boulevard Cartier — UN 2-2903
RIVIERE-DU-LOUP

HOTEL - RESTAURANT
" CROISSANT D'OR "
67, rue Fraser — UN 2-2596 — Rivière-du-Loup
• Repas complets servis à toute heure, (Prix à partir de: $1.25)
• Chmbres à l'épreuve du feu,
• Magnifique bar-salon ouvert jusqu'à 2 h. a.m.
— Prix raisonnables — Confort assuré —

Voici Maintenant!
LE NOUVEAU PNEU
GENERAL TIRE JET-AIR
Le premier pneu de qualité supérieure dans la catégorie bon marché
■ ENTOILAGE EN NYGEN • PLUS RESISTANT QUE L'ACIER
■ SEMELLES JUMELÉES • PLUS GRANDE TRACTION
■ CAOUTCHOUC DURAGEN • PLUS SOUPLE ET SURPLUS DE MILLAGE
■ DOUBLE GARANTIE ILLIMITÉE DES PNEUS D'AUTO GENERAL
VOTRE SÉCURITÉ GENERAL TIRE EST NOTRE SPÉCIALITÉ
Disponible à votre Station Service Shell



ROGER COTE
ARPENTEUR GEOMETRE
28 de la Cour — En face du Palais de Justice
Tél. UN 2-2246 — Rivière-du-Loup — C. P. 395

CHASSE & CHASSE
AVOCATS
C. P. 146 — 30 rue de la Cour — Tél. UN 2-6301
En face du Palais de Justice
Georges Chassé, B.A., L.L.L. — Henri Chassé, B.A., L.L.L.

LOUIS DUGAL, B.A., LL.B., C.R.
AVOCAT
2 rue de la Cour — Edifice Pharmacie Belle
Tél. UN 2-2631 — C. P. 53
Rivière-du-Loup, P.Q.

LUCIEN BEDARD
NOTAIRE
108 rue Lafontaine — Rivière-du-Loup
Tél. Bureau: UN 2-2582 — Résidence: UN 2-3268

PHARMACIE BELLE
En face de l'église St-Patrice
Vos prescriptions seront remplies avec soin par
Rémi Belle
Pharmacien-Chimiste - Diplômé de l'Université de Montréal

Caron, Corriveau, Renaud & Cie, C.A.
COMPTABLES AGREES
124 Lafontaine — Tél. UN 2-3546
Rivière-du-Loup
Autres bureaux à Montmagny, Matane, Mont-Joli
Bertrand Caron, BA, MCS, CA. — Lionel Corriveau, MSC, RIA, CA.
Guy Renaud, MSC, CA. — Gérard Lavoie, BA, MSC, CA.
Berch. Chénard, BA, MSC, CA. — Ray. Madore, BA, MSC, CA.
Régent Gagnon, BA, MSC, CA. — Réal Bélanger, BA, MSC, CA.
Gaston Bérubé, MSC, CA — Fernand Breton, MSC, CA.
Yvan Fortin, MSC, CA.

Dr CAMILLE LEVEILLE
MEDECIN VETERINAIRE
36 rue de la Cour — Tél. Jour et Nuit: UN 2-2628
En face du Palais de Justice
Rivière-du-Loup, P.Q.

J. OSCAR GENDRON
ASSURANCES GENERALES
Accidents, Automobiles, Vie, Incendie
Bureau: 17 de la Cour — Tél. UN 2-2595
Résidence: 47 de la Cour — Tél. UN 2-3269
Rivière-du-Loup

19 rue Martin — Tél. UN 2-6331
P. A. GAGNE
COURTIER D'ASSURANCE AGREE
Rivière-du-Loup — P. Qué.
Bureau à St-Alexandre le vendredi soir

CLINIQUE CHIROPRATIQUE
Jean & André Bourdeau, d.c.
20, rue de la Cour – Tél. 2-2444
JEAN BOURDEAU, d.c. — Rés.: 2-5042
ANDRE BOURDEAU, d.c. — Rés.: 2-2235

LA VIE RELIGIEUSE...

L'HEURE DES MESSES

Voici l'horaire des messes le dimanche et sur semaine dans les trois paroisses de la ville.

SAINT-LUDGER: Le dimanche: 7h. 30 — 9h. 30 grand-messe paroissiale — 11 heures a.m.
Sur semaine: 6h. 30 et 7h. 15 a.m.

SAINT-PATRICE: Le dimanche: 6h. 30 — 8h. — 9h. 30 grand-messe paroissiale — 11h — 5h. p.m.
Sur semaine: 6h. 30 — 7h. — 7h. 30 — 8h. a.m.

SAINT-FRANÇOIS-XAVIER: Le dimanche: 6 heures — 7h. 30 — 9h. 30 grand-messe paroissiale — 11 heures a.m.
Sur semaine: 6h. 30 — 7 heures — 7h. 30 — 8 heures a.m.

CALENDRIER DE LA SEMAINE

Vendredi 22 mai à jeudi 28 mai

Vendredi 22 mai:
— De l'Octave. — Les Quatre-Temps.

Samedi 23 mai:
— De l'Octave. — Fin du temps pascal.

Dimanche, 24 mai:
— Fête de la Sainte Trinité. — Occupée en tous temps à louer l'adorable Trinité, l'Eglise a néanmoins voulu instituer une fête spéciale en son honneur, pour affermir la foi de ses enfants en ce grand mystère, fondement et source de tous les autres.

Lundi, 25 mai:
— Saint Grégoire VII, Pape et Confesseur.

Mardi, 26 mai
— Saint Philippe de Néri, Confesseur.

Mercredi, 27 mai
— Saint Bède le Vénérable, Confesseur.

Jeudi, 28 mai
Fête-Dieu. — Une dévotion chère aux fidèles est bien celle de la Fête-Dieu, ou fête du très saint Sacrement de l'Autel. — C'est au XIIIe siècle, à Liège, que la Fête-Dieu fut instituée.

Prière pour ceux qui luttent contre le cancer

O Dieu Tout-Puissant et miséricordieux, nous vous supplions d'accorder votre bénédiction et votre lumière à ceux qui se sont engagés dans la lutte contre le cancer.

Consolez et fortifiez ceux qui sont dans la désolation et couronnez de succès les efforts entrepris par les hommes de sciences pour le soulagement de tous. Nous vous le demandons par l'intercession de votre Fils unique, notre Sauveur.

Nihil obstat: Ernestus Lemieux, sac.
Imprimatur: Geo.-E. Grandbois, V. G.
Québec, 31 mai 1958.

Première messe d'un fils de Sully le 24 mai

Un fils de Sully dira sa première messe en l'église de cette paroisse, dimanche le 24 mai. Il s'agit de l'abbé Victor Asselin, fils de M. et Mme Joseph Asselin, née Rose-Anna Bérubé.

Le nouveau prêtre aura été ordonné la veille par Son Exc. Mgr Roméo Gagnon, évêque d'Edmundston.

Alcooliques Anonymes
Pour informations
Groupe de Rivière-du-Loup
Case Postale 193
Rivière-du-Loup

Bertrand Laforest
B.A., L.L.L.
Avocat & Procureur
6 de la Cour — UN 2-6032
C. Postale 293
Rivière-du-Loup

Dr Pierre Royer
CHIRURGIEN DENTISTE
566 Lafontaine — UN 2-5181
Heures de bureau:
9 à 12 a.m. — 2 à 5 p.m.
Le soir de 7 à 8 p.m.
lundi, mercredi et vendredi

Dr Conrad Landry
MEDECINE GENERALE
60 Iberville - UN 2-5823
Heures de bureau:
2 à 4 — 7 à 9 p.m.
(excepté le samedi)

Réal Grondin
B.A., L.L.L.
Avocat & Procureur
17 de la Cour
Rivière-du-Loup
Tél. Bureau: UN 2-6181
Rés.: UN 2-6445

Dr J.-A. Daris
Médecin Chirurgien
7 Beaubien — UN 2-3421
Rivière-du-Loup

Dr O. Desjardins
MEDECINE GENERALE
556 rue Lafontaine
Tél. Rés. UN 2-6118 2-5801
Heures de bureau
8 à 4 — 7 à 9 p.m.
Sauf samedi et dimanche

Dr A. Langford
C.S. P. Q., F. R. C. S. (C)
CHIRURGIEN
BUREAU: 500, Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP
TEL.: UN 2-8563
RESIDENCE: UN 2-4950
Consultations
sur appointement:
Lun. mar. jeu. ven. 2 à 4
Soir: lun. et ven. 7 à 9 p.m.

Dr Richard Côté
MEDECINE INTERNE
51, rue Du Domaine
UN 2-6528
Heures de bureau:
Sur rendez-vous
2 à 4 p.m. lundi au ven.
7 à 9 p.m lundi, mercredi et vendredi soir

Armand Dionne
Assurances Générales
Taux spéciaux pour risques de commerce
Marchands, restaurants, hôtels, Assurance automobile
Taux spéciaux aux Lacordaire et cultivateurs
CACOUNA
TEL.: UN 2-4563

Gilles Poussard
Avocat & Procureur
108 Lafontaine, UN 2-6418
Rivière-du-Loup
Cabanon: Hôtel Fort Ingalls
Lundi à 7 heures 30
Tél. 864-9924

Antonio Dubé
AVOCAT & PROCUREUR
17 de la Cour — UN 2-3565
Rivière-du-Loup

Dr H. Provencher
Chirurgien Dentiste
337 Lafontaine - UN 2-3409
Rivière-du-Loup, Centre

Dr A. Couturier
Bureau: 500 Lafontaine
Tél. Bureau: UN 2-3563
de 12h. 30 à 8h. p.m.
Rés. UN 2-2221

Dr Yves Godbout
Médecine Générale
Téléphones:
UN 2-3438 - UN 2-3563
500 rue Lafontaine
Rivière-du-Loup

Dr L. Caron
Chirurgien Dentiste
Bureau:
556 Lafontaine UN 2-2368
Rivière-du-Loup Sta.
Sur rendez-vous le soir

Dr Ant. Paradis
Spécialiste en
Chirurgie Générale
54 Amyot — UN 2-2323
Rivière-du-Loup, Centre

Michel Lemieux
AVOCAT & PROCUREUR
UN 2-2496 - 19 de la Cour
Rivière-du-Loup

Gérard Lebel
B.A., L.L.L.
Avocat & Procureur
6 de la Cour — UN 2-2211
Case Postale 486
Rivière-du-Loup

Chs.-Eug. Pelletier
L.S.C., C.A.
Comptable Agréé
TROIS-PISTOLES

Dr L. Paradis
M.D. C.S.P.Q. L.M.C.C.
Certifié spécialiste en chirurgie générale par le Collège Royal
54, Amyot — UN 2-3538
Rivière-du-Loup, Centre

Dr Paul Lafrance
CHIRURGIEN DENTISTE
340, Lafontaine UN 2-3962
Rivière-du-Loup

Dr Jean Jourdain
Médecin Vétérinaire
43, St-Louis — UN 2-3375
Rue Nap. Dumont Ltée

Accordeur de piano
PROFESSIONNEL
Georges V. Lavoie
62 Bellevue
Rivière-du-Loup

Horoscope . . .

(Suite de la 26e page)

Votre moral se relève et votre physique s'en ressent. Semaine bénéfique pour les questions de coeur. Dans ce domaine, surveillez la somnolence, vous pourriez vous éveiller brutalement. Redoublez d'efforts au travail. Votre jour: lundi.

Scorpion: 24 oct. - 22 nov.

Votre synamisme reprend tout son éclat des beaux jours. Du côté coeur, heureuse issue, d'un chagrin passager. Une nouvelle amitié s'offre à vous. — Que va dire votre coeur? Pour une démarche sérieuse, n'oubliez pas vos influences financières. Votre jour: mercredi.

Sagittaire: 23 nov. - 22 déc.

Intense actiuité mentale et physique. Il faut avoir confiance dans l'amour qu'on vous témoigne. Il y en a qui aimeraient bien marcher dans vos souliers et ressentir un peu de la tendresse dont vous êtes l'objet. — Soucis d'argent. Dans votre intérêt, tentez de faire un succès de votre emploi actuel. Votre jour: samedi.

Capricorne: 23 déc. - 21 jan.

Persévérez dans vos précautions et vous irez mieux. Il est inutile de chercher querelle si vous voulez connaître une vie sentimentale durable. — Vous avez besoin d'un viatique et vous le trouverez en vous-même. Retenez la date du 15, c'est votre jour de chance ce mois-ci. Votre jour: dimanche.

Verseau. 22 jan. - 19 février.

Epanouissement des forces. — Santé florissante. Au sujet du coeur, pour atteindre votre but, soyez simple et naturelle. Le coeur qui vous tient de près va vous remplir de joie. Une belle réalisation pécuniaire vous attend. Votre jour: lundi.

Poissons: 20 février - 20 mars.

Bonnes dispositions physiques, moral excellent. Du côté coeur, vous avez une petite déception. N'en faites pas un drame. Vous inspirez une vraie tendresse. A vous de la rendre effective. Vos efforts professionnels seront récompensés. — Vos gains vont se bonifier. — Votre jour: vendredi.

Condoléances de la municipalité de St-Eloi

A une séance du Conseil de la municipalité de St-Eloi, le 4 mai, le Maire et les Conseillers ont approuvé à l'unanimité l'adoption d'une résolution dans laquelle ils se joignaient à toute la population de la paroisse pour offrir à M. Emmanuël Jouvin, conseiller, et à sa famille, de profondes condoléances à l'occasion du décès subit du père de leur collègue, M. Michel Jouvin.

La résolution rappelait que le regretté disparu était un père de famille respecté et honoré de tous, et qu'il avait été conseiller municipal, marguillier, et commissaire d'écoles durant 20 ans à St-Eloi.

Meilleur . . .

(suite de la page 25)

connaître que la recherche et la préparation du plan devraient être appuyées par un programme de réalisations et c'est sur ce point que porteront les efforts du BAEQ et des organismes gouvernementaux au cours des prochaines semaines. L'aménagiste en chef, M. Guy Coulombe, a déclaré qu'il était difficile jusqu'à maintenant de dégager des priorités parce que les données de la recherche n'étaient pas suffisantes, mais que déjà, plusieurs solutions partielles se dégagent des études faites et permettront de préparer à brève échéance un certain programme de travaux.

Le ministère de l'Agriculture est prêt à intensifier les travaux de drainage des onze paroisses agricoles types choisies par le BAEQ dès que des recommandations auront été soumises en ce sens. Tout le monde a insisté sur l'importance de la participation de la population à la préparation et à la réalisation du plan et M. Jean-Claude Lebel a exposé le programme de l'animation sociale pour la prochaine saison.

Plusieurs autres ministres accompagnaient MM. Sauvé et Courcy, soit, entre autres: l'hon. Gérard-D. Lévesque, ministre-provincial de l'Industrie et du Commerce; l'hon. René Tremblay, ministre fédéral de la Citoyenneté et de l'immigration et plusieurs députés, sous-ministres et hauts-fonctionnaires des deux gouvernements. La journée était sous la présidence de Me Georges-Henri Dubé, président du BAEQ.

C'était la troisième visite officielle des représentants des autorités provinciales et fédérales au Bureau d'Aménagement de l'Est du Québec. On sait que les membres des deux cabinets s'intéressent au plus haut point aux travaux du BAEQ et il fut convenu que ces rencontres se répètent aussi souvent que possible.

ELECTROLUX
(Canada) Ltd
Vente et Service
MAURICE BELANGER
20, St-Georges
Tél.: UN 2-5104
Rivière-du-Loup
16-17

Poussard Electrique Enr.
ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
Installation et réparation
8, St-Jean-Baptiste — Rivière-du-Loup — UN 2-2449

BERUBE
RADIO — STEREO
99% DES REPARATIONS A DOMICILE
SERVICE
Jacques Bérubé, prop.
TECHNICIEN DIPLOME
91 rue Fraser — Tél. UN 2-4719
Rivière-du-Loup

Maison GILLES BERNIER Enr.
ENTREPRENEUR FUNERAIRE
Tél. UN 2-2751 — 236 Lafontaine
Rivière-du-Loup

HENRI LAVOIE
ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
412 rue Du Rocher — Tél. UN 2-2043
Rivière-du-Loup

Examen de la Vue — Ajustement de Lunettes
H. BELANGER, o.d.
OPTOMETRISTE — OPTICIEN
Bureau chez A. SAVARD, bijoutier
Tél. UN 2-2938 — Rivière-du-Loup

A. SAVARD
BIJOUTIER
Edifice Belle — Rivière-du-Loup, Centre
Inspecteur des montres du C. N. R.
Tél.: UN 2-2893 — 320, Lafontaine

LAPOINTE, GENDRON, MADORE & CIE
GERARD F. LAPOINTE, L.S.C., C.A.
G. A. GENDRON, comptable public enregistré
NOEL MADORE, B.A., M.S.C., C.A.
JEAN-MARIE BUJOLD, B.A., M.S.C., C.A.
41 rue de la Cour — Tél. UN 2-6396
Rivière-du-Loup

GENDRON & GENDRON
SYNDICS LICENCIES
GERARD-A GENDRON, comptable public enregistré
ROSAIRE GENDRON, B.A., M.S.C., R.I.A.
41 rue de la Cour — Tél. UN 2-6396
Rivière-du-Loup

L. N. LAVOIE ENR.,
ASSURANCES GENERALES
Tél. Bureau: UN 2-2592 — 86 rue Beaubien
Rivière-du-Loup

GERARD SIMON INC.
ASSURANCES GENERALES
Tél. UN 2-3569 — 279-A Lafontaine
Rivière-du-Loup

L. P. LAROUCHE, C. d'A. A.
ASSURANCES GENERALES
Tél. UN 2-3662 — Cacouna
Feu — Vie — Automobile — Etc.
Taux spéciaux pour cultivateurs

Tél. UN 2-2525 — 9 rue Du Domaine
J. ALPHONSE RATTE & FILS LTEE
CONTRACTEURS GENERAUX
Rivière-du-Loup

J. B. VOYER & FILS
ASSURANCES GENERALES
Vie — Incendie — Automobiles — Etc.
Taux spéciaux pour cultivateurs et Lacordaire
Tél. UN 2-5254 — Rivière-du-Loup — 12 Thibaudeau

LES ARCHITECTES LABELLE, LABELLE ET MARCHAND
294 rue Lafontaine — Rivière-du-Loup — UN 2-4735

ROBERT DIONNE
ASSURANCES GENERALES
Taux spéciaux pour risques de commerces
(Marchands, restaurants, hôtels, scieries, etc.)
113 Amyot — Tél. UN 2-4818
Rivière-du-Loup

Un vrai gros GIN du pays


UN PRODUIT DU QUÉBEC par Les Distillateurs du Québec Ltée., Valleyfield

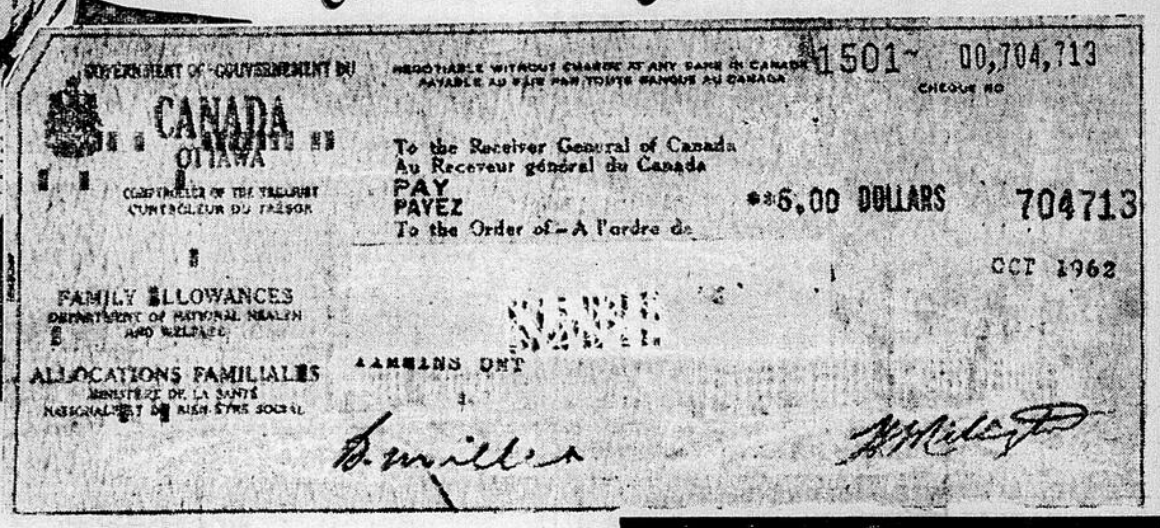
GRANDE VENTE DE MAI WOOLWORTHS - SE CONTINUERA DURANT TOUT LE MOIS DE MAI

WOOLWORTH

Savez-vous qu'un cadeau vous attend si vous venez échanger votre chèque d'allocation familiale chez Woolworth

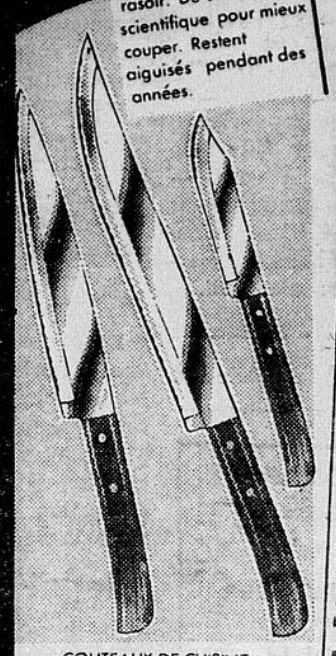
Cadeau Cadeau Cadeau Cadeau





Echangez votre chèque au Woolworth pour recevoir un cadeau

COUTEAUX WAYNE inoxydables, à nouveau tranchant ondulé, évidé, tranchant comme un rasoir. De conception scientifique pour mieux couper. Restent aiguisés pendant des années.



COUTEAUX DE CUISINE WAYNE

Couteau à éplucher	49¢
Couteau utilitaire 6"	79¢
Tranchoir 7½"	1.00

COUTEAU À RÔTIS WAYNE DE 8½"

Couteau à rôtis Wayne, à lame micro-fil évidée. Comparez-en la qualité avec des couteaux se vendant deux fois le même prix



NYLONS

Vous épargnez 28c



Utilisez ces effigies pour compléter votre formule d'inscription au concours "coeur atout"

"Notre ligne régulière"
"Exclusive Woolworth"
Sans couture
Première qualité
REG.: 57¢ LA PAIRE

4 pour $2.00



VENTE ★ SENSATIONNELLE DE SERVIETTES par Caldwell

À CE PRIX, VOUS NE COUREZ PAS LE RISQUE DE MANQUER DE SERVIETTES

Vous pouvez maintenant vous procurer de belles serviettes de bain absorbantes de 22x44", imprimées ou de belles couleurs unies. Grand choix de couleurs. Quel que soit votre choix, c'est une aubaine.

CHACUNE 99¢

Siège de bébé

Un siège transformable idéal pour les bébés, pouvant servir au transport. Dossier réglable pour l'alimentation. Crochets amovibles, pour l'auto. Rembourrure douce. 30 oz. seulement Fait au Canada.

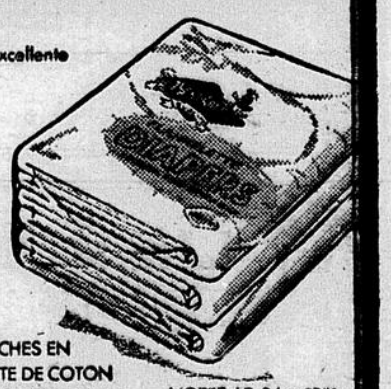




SE VEND ORDINAIREMENT À PRIX BEAUCOUP PLUS ÉLEVÉ

$5.77

Valeur excellente



COUCHES EN FLANELLETTE DE COTON

Couches 26x26" très douces de première qualité. Duvetées des deux côtés et très absorbantes.

NOTEZ LE BAS PRIX

$2.57 LA DOUZ.

VOTRE ARGENT VAUT PLUS CHEZ WOOLWORTH